DECLARATION OF CONFORMITY WITH FCC RULES

According to 47CFR, Part 2 and 18

We, Zojirushi America Corporation,

Located at : 1149 W. 190th Street , Suite 1000 Gardena, CA 90248, USA

Telephone Number: 310-769-1900

Declare under sole responsibility that the product:

Trade Name:

ZOJIRUSHI

Kind of equipment: Electric Rice Cooker & Warmer

Model Name:

NP-NVC10, NP-NVC18

Complies with 47CFR Part 2 and 18 of the FCC rules as a Consumer, Industrial, Scientific and medical equipment. Each product marketed, is identical to the representative unit tested and found to be compliant with the standards.

Records maintained continue to reflect the equipment being produced can be expected to be within the variation accepted, due to quantity production and testing on a statistical basis as required by 47CFR §2.909.

Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The above named party is responsible for ensuring that the equipment complies with the standards of 47CFR §18.301 to 18.311.

Signature of Party Responsible:

President / CEO

Date of issue: June 18, 2012

www.zojirushi.com

FOR CALIFORNIA USA ONLY

This product contains a CR Coin Lithium Battery which contains Perchlorate Material - special handling may apply. See www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate

NP-NVC(2) CBA



壓力H炊飯電子鍋	使用說明書
압력IH 밥솥	사용설명서
圧力IH炊飯ジャー	取扱説明書

NP-NVC10 / NP-NVC18

- 壓力IH炊飯電子鍋內部為高壓狀態,如操作有誤會造成危險,請仔細閱覽本說明書後正確使用,並請妥善保管本說明
- 압력밥솥의 내부는 고압이므로 잘못 취급하면 위험합니다. 이 사용설명서를 잘 읽고 사용방법에 따라 정확하게 사용해 주십시오. 읽은 후에는 잘 보관해 두시기 바랍니다.
- 圧力炊飯ジャーは内部が高圧になるため、取り扱いを誤ると危険ですので、この取扱説明書をお読みになり、正しく お使いください。お読みになったあとは、大切に保管してください。

目次

安全注意事項	2
安全注意事項 各部位名稱和使用方法	5
時間的調整方法	7
提示音的種類及切換方法	7
美味炊飯、可口的保温	8
炊飯方法	
基本的炊飯方法	9
免洗米選擇方法	11
炊煮各種米飯	12
右關絲米活性化	13
標準保温、睡眠保温	15
保温監控	15
保温狀態下的再加熱	16
定時預約炊飯	17
清理	19
認為故障時	.24
出租計租會時	26
開於零件更換・購買	27
規格	27
435 IH	
아저상의 주의	28
안전상의 주의 가 부부의 명칭과 취급방법	28
안전상의 주의 각 부분의 명칭과 취급방법시계 만추는 방법	22
시게 마쳤느 바버	22
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법	33 33
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온	33 33
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법	33 33 34
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법	33 33 34
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법	33 34 35 37
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법	33 34 35 37
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법 활성현미 기능	33 34 35 37 38
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법 활성현미 기능 표준보온 취침보온	33 34 35 37 38 39
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법 활성현미 기능 표준보온 취침보온 보온감시기능	33 34 35 37 38 39 41
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법 활성현미 기능 표준보온 취침보온 보온감시기능 따뜻하게 재가열	33 34 35 37 38 39 41
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법 활성현미 기능 표준보온 취침보온 보온감시기능 따뜻하게 재가열 타이머(시간) 예약 취사 방법	33 34 35 37 38 39 41 41
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법 활성현미 기능 표준보온 취침보온 보온감시기능 따뜻하게 재가열 타이머(시간) 예약 취사 방법	33 34 35 37 38 39 41 41 42
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 단양한 취사방법 표준보온 취침보온 보온감시기능 따뜻하게 재가열 타이머(시간) 예약 취사 방법 고장인가 생각되면	33 34 35 37 38 39 41 41 42 43
시계 맞추는 방법 알림음의 종류와 변경 방법 맛있는 취사와 보온 취사방법 기본적인 취사방법 무세미 설정 방법 다양한 취사방법 활성현미 기능 표준보온 취침보온 보온감시기능 따뜻하게 재가열 타이머(시간) 예약 취사 방법	33 34 35 37 38 39 41 41 42 43 45 50

安全上のご注意	54
各部のなまえと扱い方	57
時刻の合わせ方	59
報知音の種類と切りかえ方	59
おいしく炊いて・おいしく保温	60
ご飯の炊き方	
基本的な炊き方	
無洗米選択のしかた	63
いろいろなご飯を炊く	
玄米活性のお話	65
標準保温 おやすみ保温	67
保温見張り番について	67
あったか再加熱	68
タイマー予約炊飯	
お手入れ	71
故障かなと思ったとき	76
こんな表示をしたとき	78
部品の交換・購入について	
仕様	79

ZOJIRUSHI CORPORATION

安全注意事項 務請遵守

為了防止給使用者或他人帶來危害及財產損害,特此說明務請遵守事項。

■將因錯誤操作而導致的危險及損害程度,按以下區分說明。

表示如果操作有誤,可能會導致死亡或重傷的內容。

表示如果操作有誤,可能會導致輕傷或房屋、家產等的損害的內容。

■務請遵守的內容,按以下的區分予以說明。

不得進行的"禁止"內容。

務必實行的"指示"內容。

為了安全進行壓力炊飯 炊飯中因加有壓力,故操作有誤,會造成危險。

炊煮物一旦噴出,會導致燙傷及受傷。



除使用說明書中所記載的炊飯與保温以外,請勿用於其他用途。

否則,會導致蒸氣通路堵塞,炊飯中蒸氣從上蓋與本體之間冒出,或上蓋突然開啟,導致燙傷及受傷。

- 勿用於以膨脹食物(魚板等)及煮豆等豆類為主的料理 (炊煮紅豆飯時,請先將紅豆煮熟再進行調理。)
- 勿用於會急劇起泡的小蘇打等的料理
- 勿用於糊狀咖哩及使用濃湯塊等的料理
- 勿用於放入大量油的料理
- 勿用於烹製果醬等會起泡的料理
- 勿用於食材放入塑膠袋加熱的料理
- 勿用於放入烘焙紙等壓蓋的料理及蒸食
- 烹煮「七草粥」之類加入青菜的稀飯時,請勿在開始就將青菜放入。

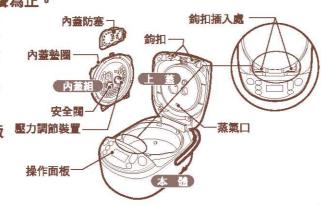
壓力炊飯中,請絕對不要打開上蓋或移動電子鍋。



在壓力炊飯之前,請確認內蓋鉤扣周圍、本體鉤扣插入處、本體與上蓋之間、內蓋 塾圈、壓力調節裝置、安全閥、內蓋防塞及蒸氣口周圍是否沾有飯粒、米粒等異 物,並請確實關閉上蓋直到發出"卡嚓"聲為止。

- ●如沾有飯粒、米粒等異物,上蓋將無法完全關 閉,炊飯中蒸氣從上蓋與本體之間冒出、或上蓋 突然打開炊煮物噴出。另外為保障安全,有時會 無法炊飯。
- 如沾有飯粒、米粒等異物,有時會無法打開上

炊飯中,如想打開上蓋時,請確認操作面板 ^{壓力調節裝置} 上的壓力顯示已消失之後再打開上蓋。



您所購買的商品與本說明書的插圖可能會有不符之處。

八警



請勿改造。另外,除了修理技術人員以外,請勿拆卸、修理。 否則,有火災、觸電、受傷之危險。需要修理時,請洽詢象印客戶服務中心。



請勿用手觸摸蒸氣口。

否則,會導致燙傷。尤其應注意請勿讓嬰幼兒觸摸。



請勿用濕的手插拔電源插頭。 否則,有可能會導致觸電或受傷。



請勿浸水或濺水,本體內部請勿進水。 否則,會有短路、觸電之危險。



電源線或電源插頭有損傷或電源插座鬆動時, 請勿使用。

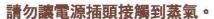
否則,會導致觸電、短路、著火。

請勿讓電源線受損。

電源線請勿過度彎曲、拉扯、扭轉、打結、或靠近高温處、

壓上重物、擠壓、或重新自行組裝。否則,電源線損傷,會導致火災、觸電。

請勿使用交流120伏特以外的電源。 否則,會導致火災、觸電。



插入插座的電源插頭受到蒸氣影響,會導致短路、著火。若放置在可滑動式桌上時, 請注意不可放在電源插頭會接觸到蒸氣的位置。

請勿將別針、鐵絲及金屬物等異物放入進・排氣口和 **縫隙處。** 否則,有導致觸電、動作異常而受傷的危險。

請勿讓兒童單獨使用,請勿放在嬰幼兒摸得到的地方。 否則,會有燙傷、觸電、受傷之危險。



電源線

雷源插頭

電源插座



務必把電源插頭完全插入插座。 否則,會導致觸電、短路、冒煙、著火。

需單獨使用額定15安培以上的電源插座。

若與其他器具共同使用,多孔插座會因出現異常發熱現象,以致電線著火。

電源插頭及前端有灰塵沾附時,應仔細擦拭。

否則,會導致火災。

在沒有成年人或監護人等對本機器的使用給予指導管理或指示的情況下,本身運動能 力、感覺能力或是知識不足的人(包括兒童)嚴禁使用本機器。請確保兒童不會隨意玩 弄機器,請予以指導管理。

發生異常及故障時,請立即停止使用。如果照常使用會導致冒煙、著火、觸電、受傷的危險。

く異常、故障例>・電源插頭、電源線異常發熱

- · 電源線損傷, 觸碰導致涌電斷續
- 本體變形或異常發熱
- 本體冒煙,有焦臭味
- 本體的部分破損、鬆動或晃動
- 炊飯中底部的風扇不運轉

發生以上現象時,請立即拔下電源插頭,務必委託經銷店或象印客戶服務中心檢查、修理。

安全注意事項 續

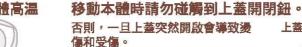
注意



請不要在炊飯中或剛煮好飯時碰觸本體高温部位。

打開上蓋時,小心蒸氣。 攪拌米飯時,注意手不要 碰觸到內鍋鍋體。

否則,會導致燙傷。



一特別是內蓋組及 內鍋等金屬部位



請勿在濺水的地方或火源附近使用。 否則,將會導致觸電、漏電或變形。

請勿使用專用內鍋以外的容器。 否則,易導致內鍋過熱而發生故障。

請勿在負重強度不夠的滑動式桌上使用。

一旦滑動式桌子損壞,電子鍋掉落,會導致受傷或 燙傷。1.0L規格、請在負荷重量為33lbs. (15kg)以上; 1.8L規格、請在負荷重量為44lbs. (20kg)以上的地方 使用。 請勿放在不穩定的地方或不耐熱的墊子上使 用。 否則,會有導致火災的危險。

請勿在鋁箔墊或電毯上使用。 否則,鋁材發熱會導致冒煙、起火。

請勿在距離牆壁、傢俱過近之處使用。 在廚房用廚櫃等處炊飯時,注意請勿讓蒸氣 無法排出。

否則,蒸氣或散熱,將會導致牆壁或傢俱損傷、變色 或變形。

本產品雖有蒸氣減量項目,但並非完全不出 蒸氣。



不使用時,請將電源插頭拔離插座。

否則,會導致受傷、燙傷,或因絕緣劣化導致觸電、漏電、火災。



請待本體冷卻後再進行清理。

否則,碰觸到高温部位將會導致燙傷。

拔下電源插頭時,務必手持插頭,請 勿拉扯電源線。

否則,會導致觸電、短路、發生火災。

裝有心臟節律點等者在使用本產品前,請洽 詢主治醫生。

使用本產品,有可能會影響心臟節律點。

若電源線損壞時,必須由製造廠或其服務處或有資格的技術人員更換以避免危險。

敬請注意

請勿靠近對磁性敏感的物品。

電視、收音機、對講機、無線機、電話等可能會造成雜音。 提款卡、自動剪票口的定期月票、錄音帶等可能會造成消磁。

請勿在本體(特別是蒸氣口)上覆蓋抹布等。 否則,會導致本體或上蓋變形、變色。

請勿加入超過內鍋三分之二(內鍋標示的MAX 水位線)以上的水量物館。

水位線)以上的水量炊飯。
MAX
MAX
SUSHI WHITE
STEAM MIXED
BROWN -REDUCE 10
8 10-10

請勿損傷內鍋或使內鍋變形。

否則,會導致炊飯不良。

請勿在本體內側或內鍋沾附異物(飯粒、米 粒等)狀態下使用。

否則,會導致炊飯不良。

請勿未放內鍋或內鍋未加水時進行炊煮。

否則,會導致故障。

請勿濺水或放置於潮濕處使用。

否則,會導致觸電和故障。

請勿放在H電磁爐上使用。 否則,會導致故障。

請勿在陽光直射的地方使用。

否則,會導致變色。

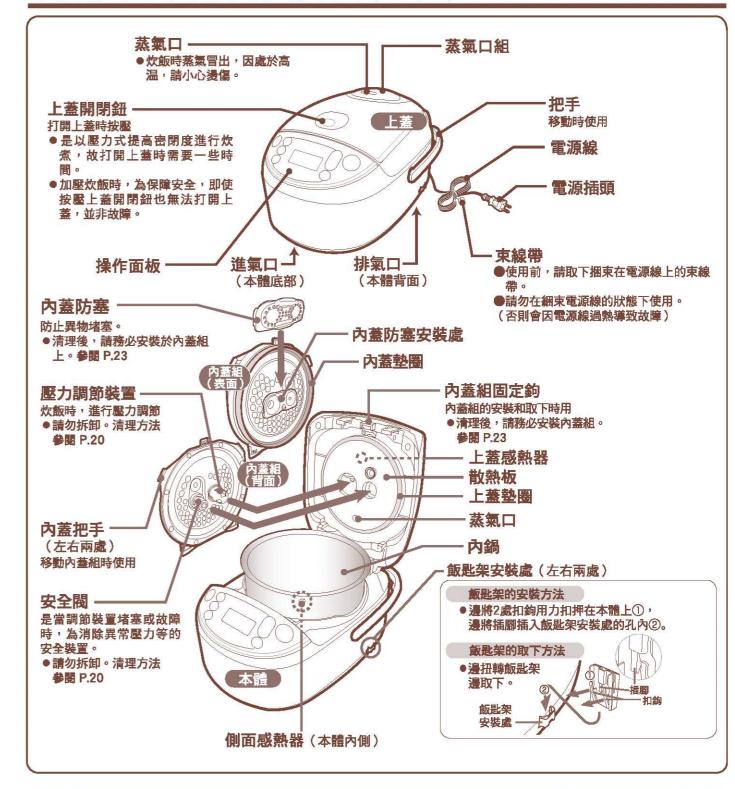
請勿在蒸氣會噴到其他電器的地方使用。

否則,會因蒸氣噴出導致電器的火災、故障、變色及變形。

請勿在容易堵住進,排氣口的地方(紙、布、地毯、塑膠袋、鋁箔墊等上面)使用。

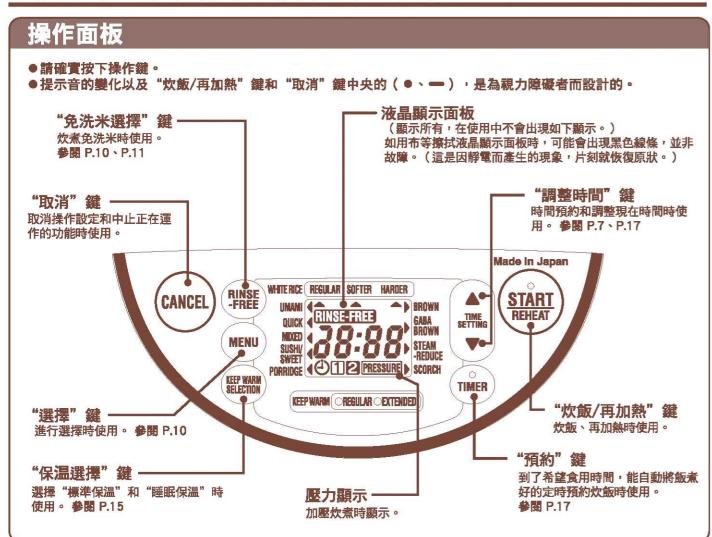
否則,會導致故障。

各部位名稱和使用方法





各部位名稱和使用方法 **



內鍋保養方法

內鍋若使用不慎遭損傷,會使塗層剝落,故請小心使用和清洗。 為了避免塗層刮傷,使用時請遵守以下的事項。

(炊飯前)

- 請將混入米中的異物(小碎石等)清除後再洗米
- •請勿使用打蛋器等器具洗米
- 請避免讓洗米時所使用的金屬篩網, 敲打到內鍋
- •此內鍋只限用於此款電子鍋炊煮,請勿用於其他用途 〈物飯完成〉
- •請勿直接在鍋內加入醋攪拌(如:作壽司飯時等)
- ●請勿使用金屬杓子(如:盛稀飯時等)
- •請勿敲打內鍋(如:盛飯時等)

〈清理時〉

- •請勿放入湯匙及餐具類等
- 使用調味料後請傭快洗淨
- 請使用海綿塊等軟性材質物清洗
- 請不要使用香蕉水、汽油、去污粉、去污刷(尼龍、金屬等)、漂白劑等。

生 因長期使用,會耗損內鍋的防沾塗層。

- 有時會出現色斑或剝落,但不影響衛生及產品性能,對人體也無害,並能正常炊飯和保温,敬請安心使 田 。
- ●若在意防沾塗層剝落或內鍋刮傷時可購買內鍋更換。 參閱 P.27

時間的調整方法 / 提示音的種類及切換方法

時間的調整方法 時間以24小時表示。由於室温等的不同,有時會出現少許誤差。 當時間出現誤差時,請依照以下順序進行調整。 ●當時間出現誤差時,則不能在預定時間完成炊飯。 ●炊飯、再加熱、標準保温、睡眠保温、定時預約炊飯中,無法進行時間調整。

例:目前時間是15:01,而顯示時間為14:56時

- 1 將內鍋放入本體中,並插入電源插頭
- 2 按"調整時間"鍵的 ▲ 或 ▼ 鍵, 將顯示時間調整為現在時間

時間顯示閃爍

按 ▲ 鍵:以1分鐘為單位遞增按 ▼ 建:以1分鐘為單位遞減

- ●按住按鍵不放, 則以10分鐘為單位 快速遞增/遞減。
- 3 時間調整完成後,閃爍燈將變為持續亮燈 目前時間被調整後,經過3秒鐘,閃爍燈將變為持續亮燈。



提示音的種類及切換方法

●本產品具有提示音告知功能。即在炊飯開始、完成定時預約和炊飯結束 時,以提示音來告知的功能。

可從以下選擇提示音種類。

提示種類和時刻	提示種類和用途	音樂告知 本產品的標準報知音。 為出廠設定值。	蜂鳴器提示 靜音 希望將提示音報知改變為 希望消除提示音時 蜂鳴器報知時使用。 用。		
	炊飯開始時	小星星	4 III 33		
	完成定時預約時	小星星	"I	# "	
.	炊飯、再加熱結束時	孤挺花 "嗶"鳴響5次		不鳴響	
**************************************	保溫中、忘記關閉上蓋時	"嗶"鳴響2次		不鳴響	
	忘記攪拌米飯時	"•	"嗶嗶"鳴響2次		

1 將內鍋放入本體中,並插入電源插頭

2 按 (TIMER) 三秒鐘以上

- 不能切換再加熱開始時的提示音。
- 在炊飯和定時預約炊飯中、以及保温中也能夠進行切換。

3靜音

"嗶"鳴響1次,

即完成設定。

不能順利進行切換時,請從步驟 1 再次重新開始。

希望切換的提示音在鳴響後即完成設定

提示的切換及設定完成音 ●每按下一次"預約"鍵三秒以上的同時,報知以①→②→③進行切换。



切換後的提示音,即使拔下插頭,仍被記憶。

 \overline{b}

美味炊飯、可口的保温

美味炊飯

●正確量米

務必使用附屬的量米杯平口盛滿進行計量。如用按鍵式自動量米機和商店出售的量米杯,量米將會產生差異。

●快速洗米

為了快速"洗米",請準備好能儲水的洗米缽。

- ①沖洗… 第一次注入很多水,大致揉搓2~3次(約10秒鐘 內),立即將水倒淨(反覆2次)。
- ②洗米… 將手指豎成爪狀,揉搓洗米30次(約15秒鐘),然後注 入大量的水用力揉搓,立即將水倒淨。 這種動作反覆2~4次。
- ③沖洗… 最後,用大量的水,快速沖洗2次。
- (要求在10分鐘內完成①~③)

●正確増減水量

米的種類	胚芽米	新米	舊米
水量増減	基本按照	比水位刻度	比水位刻度
標準	水位刻度	稍微減少些	稍微增加些※

※加入水量"比水位刻度稍微增加些"炊飯時,為防止溢出 請選擇用 SOFTER 進行炊煮。

●不要使用鹼性強的水炊飯

請使用弱鹼性水(pH9以下)。 否則米飯會變黃、或發粘。

●炊飯結束後請馬上攪拌

使多餘的水分蒸發,保持米飯鬆軟可口。

炊飯結束後10分鐘以內為基準。如果放置不管的話米飯會結塊、發粘或燒焦。

可口的保温

- ●將米飯保存於內鍋中時,請務必使用保温功能。
- 在電源插頭拔下或保温取消的狀態下,不使用保温功能將米飯保存於內鍋中時,會導致米飯產生異味。
- ●為防止米飯的乾燥、黏濕、變味、變色,不要進行下述之保温。
- 長時間保温少量的米飯
- ●保温12小時("睡眠保温"24小時)以上
- ●加入餘飯
- 使用保温功能來加熱涼的米飯
- ●加入配料及調味料烹煮的什錦飯、糯米飯等米飯
- 可樂餅、味僧湯等米飯以外的食品
- 飯匙放在鍋內

●少量的米飯將其盛到鍋子中央。

●保温的米飯量變少時,由於內鍋側面的米飯容易變乾或發黏。 請將米飯盛到鍋中央進行保温。

要揉搓洗米! 用洗米鉢內大量 的水沖洗!

SUSHI PORRIDGE STEAM 煮6杯米量的白米、免洗米時 -10 257 10--8 2-8 加水至內鍋 ●白米水位刻 6 6 度6處 -4 4-0.5--2 ●圖例為1.8L規格的

堆在鍋子中央

內鍋水位刻度。

洗米、增減水量

洗米方法→參閱P.8 "美味炊飯/快速洗米" 將內鍋買於水平處,根據烹煮項目的水位刻度進行 增減水量。→參閱 P.12 並將米攤平。

請根據米的杯數加入水量。

●米不需浸泡可立即炊飯。烹煮浸泡過的米所煮出的飯會 稍軟。

安全閥

●如沾有飯粒、米粒等異物,上蓋將無法完全關閉, 炊飯中蒸氣從上蓋與本體之間冒出、或上蓋突然打

●出廠時的炊飯項目設定為"標準"。

另外為保障安全,有時會無法炊飯。

炊飯前先對本體各部位進行檢視

請確認右圖所示部位是否沾有飯粒、米粒等異物。

內蓋防塞 鉤扣插入處 內蓋墊圈 蒸氣口 壓力調節裝置 鉤扣插入處 側面感熱器 操作面板

使用附屬的量米杯進行量米

請剔除異物→參閣 P.20

開炊煮物噹出。

炊飯方法

基本的炊飯方法

以量米杯平口盛滿1杯為標準進行量米。



白米、糖米 →以"白米用"量米杯 (1杯=約6.1oz./約180mL)

免洗米 炊飯時

●初次使用時,請清洗內鍋、內蓋組、蒸氣口組及附件。 參閱 P.19~P.23



以"免洗米專用"量米杯(標有"無洗米專用") (1杯=約5.8oz/約171mL)

炊飯時

為使免洗米米粒全部浸泡至水 中,請輕輕攪拌2~3次後再

9

水位刻度與白米時相同。

●免洗米因碾米方法不同,有時會在米粒表面留 下較多澱粉質,米上的澱粉使水過於混濁時, 可能會導致米飯焦糊、溢出或影響炊飯效果。 當水過於混濁時,請換水清洗1~2次。

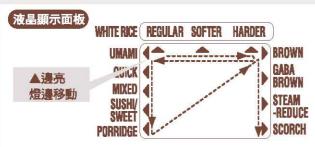
將內鍋放入本體中,安裝內蓋組和蒸氣口組,關閉上蓋, 並插入電源插頭

擦去內鍋外側和本體內側沾附的水分和異物,放入本體中。

- ●請務必將內蓋防塞安裝於內蓋組上。
- ●因是壓力式炊飯,故墊圖的密閉性高,上蓋有時會不易關閉。 請慢慢地、並確實關閉上蓋直到發出"卡嚓"聲為止。

設定烹煮項目 WHITE RICE/REGULAR·SOFTER·HARDER(白米/標準·香Q感·顆粒感) UMAMI(極致美味) QUICK(白米快速) MIXED(什錦飯) SUSHI/SWEET(壽司飯/糯米飯) PORRIDGE(稀飯) BROWN(糙米) GABA BROWN(活性糙米) STEAM-REDUCE(蒸氣減量) SCORCH(鍋巴)

鍵選擇烹煮項目

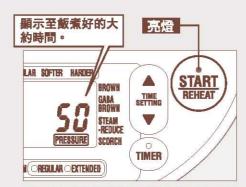


每按一次鍵,液晶顯示面板上的"▲"以"標準" → "香Q感" → "顆粒感" → "極致美味" → "白 米快速"→"什錦飯"→"壽司飯/糯米飯"→"稀 飯"→"糙米"→"活性糙米"→"蒸氣減量" → "鍋巴"的順序邊亮燈邊移動。

- ●持續按鍵則可快速移動。返回"標準"時,移動將停止。
- ●一旦選擇"白米(標準·香Q感·顆粒感)"、"極致美味"、"糙米"、"活性糙米"、"蒸氣減量" 或 "鍋巴"功能炊飯後,其功能將被自動記憶直到下次選擇變更為止。

炊飯/再加熱燈亮時,開始炊飯的提示音(蜂鳴器)鳴響。 液晶顯示面板將顯示至飯煮好的所需大約時間(分鐘)。

- ●如沾有飯粒、米粒等異物,上蓋將無法完全關閉,炊飯中蒸氣 從上蓋與本體之間冒出、或上蓋突然打開炊煮物噴出。 另外為保障安全,有時會無法炊飯。
- ●忘記關閉上蓋,報知音會"嗶嗶"鳴響2次,並非故障。請慢 慢地、並確實關閉上蓋直到發出"卡嚓"聲為止。
- ●確認保温燈處滅燈狀態後按"炊飯/再加熱"鍵。若保温燈亮燈 時,則進入"再加熱"。→參閱P.16
- ●在炊飯中想知目前時間時,請按"調整時間"鍵的 A 或 ▼ 鍵。當內藏鋰電池用盡,無法調整時間時,則不顯示目前時 間。



- ●至飯煮好的剩餘時間為參考時間。實 際的飯煮好的時間會隨室温、水温、 電壓、加減水量等而變化。
- 進入燜飯狀態後,調整飯煮好的剩餘 時間。調整的時候,剩餘時間可能會 有一次增加或減少。

免洗米 按下(點) 在液晶顯示面板上顯 炊飯時 示 RINSEFREE 後,再按下 MENU

鍵選擇烹煮項目

- ●免洗米選擇中"糙米"和"活性糙米" 不能選擇。
- →參閱P.11 "免洗米選擇方法"

炊飯結束的提示音(蜂鳴器)鳴響,自動進入保温後, 髇立刻攪拌米飯

請確認已不冒蒸氣或 (PRESSURE) 顯示消失後,再打開上蓋。

炊飯結束後自動進入保温,此時標準保温燈亮起,並以1小 時(h)為單位顯示保温經過時間。

炊飯結束後請立刻攪拌米飯,使多餘的水分蒸發,以防米飯 結塊或發點。

- 攪拌米飯時,請小心燙傷。
- ●若將保温一度取消後,再次進行保温時,顯示會返回到 "Oh"。
- 忘記攪拌米飯,提示音會"嗶嗶"鳴響2次,並非故障。請攪拌米飯並
- 炊飯結束時的提示音可以切換成其他提示方式。 另外,忘記關閉上蓋及忘記攪拌米飯的提示音可切換為靜音。 →參閣P.7



使用結束後按



鍵,才可拔下電源插頭

敬請注意

請確認已不冒蒸氣或(PRESSURE)顯示消失後,再打開上蓋。

- ●炊飯中,如想打開上蓋或取消炊飯時,請按"取消"鍵1秒以上。因蒸氣口會有大量蒸氣冒出,故請小
- ●即使(PRESSURE)顯示消失,如感仍感到上蓋開閉鈕按壓不易時,請勿強行打開,待冷卻後再打開。否則 炊煮物噴出,會導致燙傷。
- ●加壓烹煮項目:自炊飯開始約10分鐘後進行加壓,從開始加壓到進入保温前,為了保障安全,請勿打開上

- ●因炊飯條件的不同,有時煮好的米飯底部可能會有淺黃色的鍋巴。
- ●煮好的米飯中央部會略有凹陷,這是因為以熱將米粒包圍炊煮所造成。
- ●連續炊飯時或取消保温並馬上炊飯時,請冷卻50分鐘以上。本體或上蓋温度過高的話,會影響炊飯效 果。



想迅速冷卻本體或上蓋時,請嘗試使用以下的方法。

- •將冷水加入內鍋,冷卻本體裡面。
- •打開上蓋,取下內蓋組,冷卻放熱板。

免洗米選擇方法

免洗米選擇

按下(點離)·在液晶顯示面板上顯示(RINSEEREE)

●在選擇了"糙米"和"活性糙米"的狀態下按下"免洗 米"鍵,選項會自動移向"白米標準"。

免洗米選擇解除

按下(點離),消去液晶顯示面板 RINSEFREE







炊飯方法

炊煮各種米飯

●使用免洗米時,參閱P.9、P.10 "免洗米炊飯時"。

●使用免洗米時,請使用免洗米專用量米杯(標有"無洗米專用")。

烹煮項目 ●「選擇」鍵是已設定好的項目。

)「選擇」鍵是	己設定好 的埧	目•			
烹煮項目	*	選擇項目	水位刻度	炊飯容量(杯數)	提示		
白米標準	白米/免洗米	WHITE RICE REGULAR			• 以該產品的標準炊煮。		
白米 香Q感	白米/免洗米	WHITE RICE SOFTER		1. 0L : 0.5~5.5	•和"標準"相比,使米飯更有黏性或彈性。		
白米類粒感	白米/兔洗米	WHITE RICE HARDER	WHITE		• 可使米飯黏性變小,顆粒感增強。		
極致美味	白米/免洗米	UMAMI		1.8L : 1~10	• 延長預熱及悶飯時間,使米飯更加香Q美味。		
白米快速	白米/免洗米	QUICK			• 想要快速炊煮白米飯時選擇白米快速。 但煮出的飯會稍硬。		
什錦飯	白米/免洗米	MIXED	WHITE	1. 0L : 0.5~4	 將調味料用湯汁或水等稀釋後再加入米中,增減水量後從鍋底進行充分攪拌。若將調味料直接加入米中,或沒有從鍋底進行充分攪拌時,有時會焦糊,或影響炊飯效果。 		
					加入配料的量約佔米量的30~50%為宜。請將配料切成小塊放在米上,不要攪拌,直接進行炊煮。		
壽司飯	白米/免洗米	SUSHI/ SWEET	SUSHI	1. 0L : 0.5~5.5 1. 8L : 1~10			
糯米飯	糯米· 白米/兔洗米			SUSHI/	SWEET (糯米與白米 混合時比水位	1. 0L : 1~4	加好水後,將配料放在米上。將調味料用湯汁或水等稀釋後再加入米中,增減水量後從鍋底進行充分攪拌。
1100-150-04		SWEET	刻度稍微多加些水)	1.8L :2~6	糯米紅豆飯時先煮紅豆,然後將紅豆與豆湯分開,冷卻至常温後使用。炊飯時請用豆湯代替水 進行炊煮。		
23.45	白米/免洗米	PORRIDGE	PORRIDGE	1. 0L : 0.5~1.5	加入配料的量約佔米量的30~50%為宜。 請將配料切成小塊放在米上,不要攪拌,直接進行		
稀飯				1. 8L : 0.5~2.5	盡量少放不易煮熟的配料。青菜類請事先浸煮,務必等稀飯煮好後再加入。無法炊煮糕米。		
楷米	糙米	BROWN	BROWN	1. 0L : 1~4	• 建議不要加入白米炊煮,否則有時會導致溢出 或影響炊飯效果。		
活性糙米	糙米	GABA BROWN		1. 8L :2~8	• 可使糙米活性化,提高營養價值。→參閱P.13		
蒸氣減量	白米/免洗米	STEAM- REDUCE	STEAM- REDUCE	1.0L:0.5~5.5 1.8L:1~10	•減少炊飯中的蒸氣量之選項。 但煮出的飯會稍硬。 (並非完全不出蒸氣。)		
鋼巴	白米/免洗米 SCORCH	WHITE	1. 0L : 0.5~5.5	 以白米盡享鍋巴香味的選項。 建議煮熟後立即享用。(冷後焦糊部分會變硬。) 有可能感覺鍋巴部位難以解開,或口感硬而難以 			
		ロハルル	H-177 25764				1. 8L : 1~10

其他	●可選擇項目	●可選擇項目欄中的烹煮項目進行炊飯。					
其他	米	選擇項目	水位刻度	炊飯容量(杯數)	提示		
麥片飯	麥片· 白米/兔洗米	WHITE RICE SOFTER	WHITE	1.0L:0.5~5.5	 麥片的比例,請勿超過炊飯量(重量)的 20%以上。量過多時,會無法順利炊飯。 (例)煮1杯的量時 		
	17/2/LA	00/ 12/		1.8L :1~10	白米為 0.8杯、 麥片為 0.2杯。		
胚芽米	胚芽米	WHITE RICE	WHITE	1. 0L :0.5~5.5	由於胚芽容易脫落、所以請用手輕輕地 洗米。		
BT23 414	11.20 714	REGULAR	REGULAR	1.8L :1~10	750-14		
發芽米	粉芽米·			1. 0L :0.5~4	請勿使用定時預約炊飯,或將米浸泡30分鐘以上。根據發芽米種類的不同,有時會造成溢出,或影響炊飯效果。		
ж» л	白米/免洗米	MIXED	WHITE	1.8L :2~8	使用發芽米機碾製的發芽米進行炊煮時,關於炊飯方法請直接向發芽米機的銷售廠商詢問。		
档米	7分糯米	BROWN	BROWN	1. 0L :1~4			
(7分档米)	门刀相木	DHOWIN	(比糙米的水位刻度 稍微减少些水)	1.8L:2~8	◆根據品種和碾米程度的不同,有時會造成溢出,或影響炊飯效果。		
粗米 (半糖米、	半糙米、	WHITE RICE	WHITE (比白米的水位刻度	1. 0L :1~4	→請増減水量。		
3分档米)	3分糯米	SOFTER	稍微多加些水)	1. 8 L:2~8			

有關糙米活性化

●本產品可煮糙米。此外,選擇"活性糙米"功能,可使糙米活性化,提高營養價值。

關於活性糙米功能選擇

選擇"活性糙米"功能炊煮糙米飯時,首先進入糙米活性化程序,然後會自動進入一般的糙米炊飯程序。 由於在糙米活性化過程中,須將鍋內的温度維持在約104°F(約40°C)達約2小時,因此炊煮至完成需要花上較久的時間。→請參照P.14"炊飯所需的大約時間"所示。

透過糕米活性化,營養成分之一※ γ-氨基丁酸的含量將增加到糕米原有含量的約1.5倍。此外,與一般的糕米飯相比要柔軟得多,容易入口。

※ ү-氨基丁酸-- у-氨基丁酸是氨基酸的一種,具有降低血壓,鎮定神經的效果。

炊飯方法

炊飯所需的大約時間•加壓烹煮項目

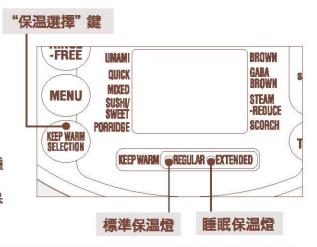
加壓		普流	普通米		法米			
				烹煮項目	1.0L規格	1.8L規格	1.0L規格	1.8L規格
	標		準	•	約49分鐘~55分鐘	約52分鐘~58分鐘	約50分鐘~56分鐘	約53分鐘~1小時
白米	香	Q	感	•	約56分鐘~58分鐘	約55分鐘~1小時1分鐘	約57分鐘~1小時	約57分鐘~1小時6分鐘
	顆	粒	感		約47分鐘~55分鐘	約48分鐘~57分鐘	約50分鐘~57分鐘	約52分鐘~1小時
極	致	美	味	•	約1小時7分鐘~1小時14分鐘	約1小時10分鐘~1小時22分鐘	約1小時10分鐘~1小時17分鐘	約1小時18分鐘~1小時25分鐘
白	米	快	速	•	約28分鐘~35分鐘	約31分鐘~46分鐘	約30分鐘~43分鐘	約32分鐘~47分鐘
什	쉷	Ŕ	飯		約55分鐘~1小時12分鐘	約1小時~1小時4分鐘	約1小時9分鐘~1小時14分鐘	約1小時~1小時4分鐘
	Ē	1	飯		約57分鐘~1小時7分鐘	約59分鐘~1小時9分鐘	約57分鐘~1小時7分鐘	約1小時2分鐘~1小時11分鐘
糯	×	K	飯		約59分鐘~1小時3分鐘	約1小時2分鐘~1小時5分鐘	約59分鐘~1小時3分鐘	約1小時2分鐘~1小時7分鐘
稀			飯		約1小時2分鐘~1小時8分鐘	約1小時1分鐘~1小時16分鐘	約1小時2分鐘~1小時8分鐘	約1小時1分鐘~1小時16分鐘
糙			*		約1小時19分鐘~1小時23分鐘	約1小時4分鐘~1小時20分鐘	_	3
活	性	糙	*	•	約3小時18分鐘~3小時25分鐘	約3小時20分鐘~3小時34分鐘	_	_
蒸	氣	減		•	約51分鐘~59分鐘	約54分鐘~1小時	約56分鐘~1小時1分鐘	約1小時3分鐘~1小時5分鐘
鍋			巴		約57分鐘~59分鐘	約57分鐘~1小時	約59分鐘~1小時1分鐘	約59分鐘~1小時3分鐘

- ●為電壓120V、室温68°F(20°C)、水温64.4°F(18°C)的場合。
- ●時間為從炊飯開始到進入保温狀態所需的時間。另外因電壓、室温、季節、水量等而異。
- ●什錦飯由於在米中加入了配料,為了使其美味可口,炊飯時間要比白米延長一些(預熱時間大約需要30分鐘)。

標準保温、睡眠保温

在保温中,按"保温選擇"鍵,可切換 "標準保温" ⇔ "睡眠保温"

- ●下列情形時,即使按"保温選擇"鍵,也無法進入"睡眠保温" 狀態。此時,蜂鳴器鳴響,自動切換為"標準保温"。
- 炊煮項目為"什錦飯"、"稀飯"、"糙米"、"活性糙米"
- "標準保温" 超過12小時
- 因保温取消或停電等,內鍋温度過低時
- ●由於清理不充分、季節或居住環境的室温、上蓋的開閉、米的種類、洗米方法等原因,容易使雜菌繁殖,有可能產生異味。 發現異味時進行P.20 "本體內側的清理",然後使用"標準保温",這種方法效果最佳。



標準保温

飯煮好後自動進入"標準保温"狀態,標準保温燈亮燈

●在取消的狀態下,請按"保温選擇"鍵,即可進行"標準保温"。

亮燈 KEEPWARM © REGULAR ○ EXTENDED

睡眠保温

於"標準保温"狀態下使用。

長時間保温時,由於是在較低的温度下保温,可有效防止米飯變乾、變色等。

1 確認標準保温燈處於亮燈狀態

2 按 KEP WARM SELECTION S

睡眠保温燈亮

●飯煮好後超過24小時,將自動回復"標準保温"狀態。

REEP WARM 《REGULAR 《EXTENDED》

亮燈

從"睡眠保温"返回"標準保温"時...

按 (KEEP WARM SELECTION

返回"標準保温",標準保温燈亮

●返回"標準保温",為調整温度風扇將運轉。

亮燈 KEEP WARM RESULAR O EXTENDED

保温監控

為了保證保温米飯的美味,出現以下現象時,蜂鳴器將鳴響告知。

- 炊飯結束後沒有立刻攪拌米飯時,約10分鐘後、40分鐘後、70分鐘後,蜂鳴器會"嗶嗶"鳴響2次。為了讓米飯多餘的水分蒸發防止米飯發黏,請在炊飯剛結束後立刻打開上蓋攪拌米飯。
- ●保温中打開上蓋且一直未關閉時,約5分鐘後蜂鳴器會"嗶嗶"鳴響2次,之後每隔3分鐘鳴響、共鳴響3次。為了防止米飯温度過度下降,請慢慢地、並確實關閉上蓋直到發出"卡嚓"聲為止。

如不需要鳴響告知時,可將提示音切換為靜音。→參閱P.7

注意事項

- ●在保温中查看目前時間時,請按"調整時間"鍵的 ▲ 或 ▼ 鍵。
- 需再次按"調整時間"鍵,才會恢復顯示保温經過時間。否則下次炊飯時將不顯示保温經過時間。該切換只能在 保温中進行。
- ●在鍋內保存米飯時,請務必使用保温功能。
- "鍋巴" 選項為了不破壞焦糊的香味,煮好飯後不要保温請趁早享用。
- ●糯米飯、發芽米、糙米(7分糙米、半糙米、3分糙米)請勿進行"睡眠保温"。

保温狀態下的再加熱

用於保温中("標準保温"或"睡眠保温")。

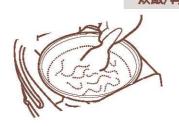
●可加熱保温中的米飯,使米飯更熱。特別是"睡眠保温"中,因米飯温度較低,通過再加熱可使米飯達到適口的温度。

1

攪拌並攤平處於保温狀態的米飯

- 請務必進行攪拌,防止米飯焦糊或變硬。
- ●再加熱少量米飯時,灑入每一碗(約5.5oz/約160g)一大匙水的量並充分攪拌米飯後堆集在內鍋的中央,可防止米飯乾燥發硬。
- 攪拌米飯時,請小心燙傷。





2



再加熱的大致時間

約5分鐘~8分鐘



●在標準保温燈或睡眠保温燈無亮燈狀態下,按"炊飯/再加熱"鍵則開始炊飯。因此請務必確認標準保温燈或睡眠保温燈處於亮燈後再按"炊飯/再加熱"鍵。

3 攪拌米飯

- ●由於鍋底的米飯會稍微變硬,因此要充分攪鬆、攤平。
- 攪拌米飯時,請小心燙傷。

希望停止再加熱・進入取消狀態時	·接"取消"鍵。
希望停止再加熱,恢復保温狀態時	·按"保温選擇"鍵。
以下情況請不要再加熱	 白米以外的場合。(會使米飯焦糊、變色) 反覆進行再加熱。(會使米飯焦糊、乾硬) 米飯的量1.0L規格、超過白米水位刻度3以上時;1.8L規格、超過白米水位刻度6以上時。(不能充分加熱) 米飯過於冷卻或內鍋温度較低時。(會使米飯變焦、產生異味及變硬)

定時預約炊飯

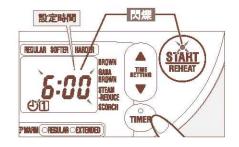
●在定時預約之前,請先確認目前時間的 顯示是否準確。→參閱P.7

- ●在希望食用時間自動將米飯炊煮完成。用"預約1"和"預約2"來記憶2個預約炊飯時間。
- ●出廠時"預約1"設定為6:00, "預約2"設定為18:00。

設定預約時間

按 () 鍵, 選擇 "預約1" (或 "預約2")

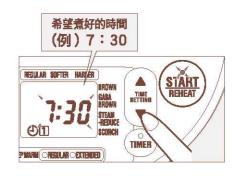
顯示"預約1"的設定時間,炊飯/再加熱燈閃爍。 ●如再次按鍵,將顯示"預約2"的設定時間。



- 夕 按 MENU 鍵,選擇需要的功能
 - "白米快速"、"什錦飯"不能使用預約定時。
 - "糯米飯"不可使用預約定時,因配料可能發生腐壞。
- ★ 全 鍵或 ▼ 鍵, 設定希望煮好的時間

按 ▲ 鍵:以10分鐘為單位遞增 按 ▼ 2 鍵:以10分鐘為單位遞減

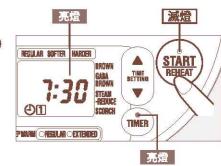
- ●按住按鍵不放,則以10分鐘為單位快速遞增/遞減。
- 希望預約的時間與前次相同時,則不需要調整時鐘。



4 按 START REHEAT

炊飯/再加熱燈滅,希望煮好的時間和預約燈亮燈。提示音(蜂鳴器) 鳴響。

- ●需按"炊飯/再加熱"鍵·才能完成定時預約功能。
- ●忘記關閉上蓋,提示音會"嗶嗶"鳴響2次,並非故障。請慢慢地、並確 實關閉上蓋直到發出"卡嚓"聲為止。



定時預約炊飯

定時預約炊飯的參考時間

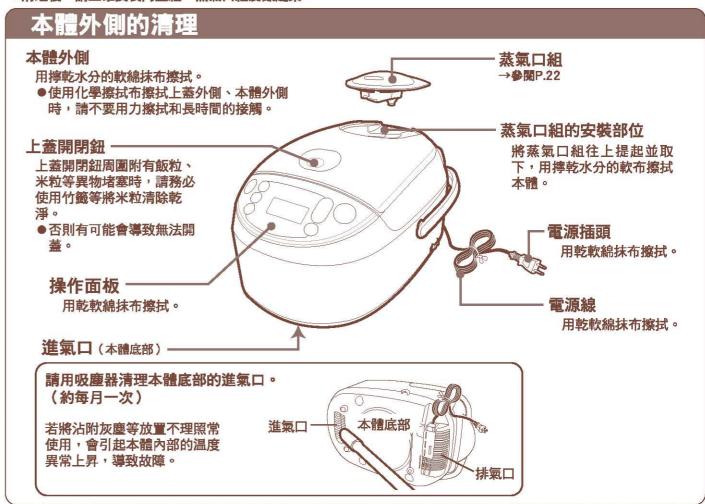
烹煮項目		普遍	通米	免涉	先米
系	温坝日	1.0L規格	1.8L規格	1.0L規格	1.8L規格
	標準	1小時10分	鐘~13小時	1小時10分針	童~13小時
白米	香Q感	1小時15分	鐘~13小時	1小時15分	章~13小時
	顆粒感	1小時10分	鐘~13小時	1小時10分針	章~13小時
極	敢 美 味	1小時35分	鐘~13小時	1小時35分鐘~13小時	1小時40分鐘~13小時
壽	司飯	1小時20分	鐘~13小時	1小時20分針	章~13小時
稀	飯	1小時15分鐘~13小時	1小時25分鐘~13小時	1小時15分鐘~13小時	1小時25分鐘~13小時
糙	*	1小時35分	鐘~13小時	_	
活 作	性糙米	3小時40分	鐘~13小時	_	_
蒸泵	氣 減 量	1小時10分	鐘∼13小時	1小時10分鐘~13小時	1小時20分鐘~13小時
	巴	1小時10分	鐘~13小時	1小時10分針	章~13小時

提示

- ●在加入"糯米飯"的配料和調味料的狀態下,請勿用定時預約炊飯。有時會因配料變質或調味料沈澱而影響炊飯效果。
- ●取消定時預約炊飯時,請按"取消"鍵。
- ●在定時預約中想知道目前時間時,請按"調整時間"鍵的 ▲ 或 ▼ 鍵。
- 使用定時預約炊飯時,煮出的飯稍軟。
- ●定時預約炊飯時,不顯示所需剩餘炊飯時間。
- ■當設定時間不足於定時器的參考時間時,蜂鳴器鳴響,立即開始炊飯。
- ●夏季等室温較高時,為防止白米過度浸泡而引起變質,請儘量設定在13小時以內(免洗米為8小時以內)。
- ●請勿使用定時預約炊煮發芽米。由於發芽米容易吸收水分,有時會影響炊飯效果。
- 室温、水温較低時,或因電壓、水量增減等因素,有時會到了預約時間飯還沒煮好。

清理

- ●每次炊飯、保温後,請進行清理。
- 請務必拔下電源插頭,待本體和內鍋冷卻後再進行。
- 請勿使用香蕉水、汽油、去污粉、去污刷(尼龍、金屬等)、漂白劑等。
- 請勿放入洗碗機或烘碗機。(否則會導致損傷、變形、變色)
- ●清理後,請正確安裝內蓋組、蒸氣口組及飯匙架。



附件、內鍋的清理

用海綿塊等

軟性材質物品清洗

對較髒部位,使用中性洗滌劑 (洗碗精)清洗



飯匙架





免洗米專用



本體內的異味清理

- 1 清洗後的內鍋中加入水量至"白米"水位刻度 (1.0L規格為1,1.8L規格為2)
 - ●除水以外請勿加入中性洗滌劑。
- **2** 關閉上蓋,按(MENU)鍵,選擇"白米快速"
- 3 按 (START) 鍵

- 4 提示音(蜂鳴器)鳴響,切換成保温後,按(CANCEL)鍵
- 5 待本體冷卻之後,進行產品整體的清理
 ●請置於通風良好處,並打開上蓋使其乾燥。

本體內側的清理

壓力調節裝置 一 請用手指輕輕轉動閥中的球 體,確認是否有異物嵌入。 如有飯粒、米粒等異物嵌入 時,請用竹籤等剔除。

- ●內蓋組使用後,請用熱水或冷水浸泡,用海綿塊清洗,然後將水分完 全擦乾。如髒污或水分殘留,會導致變色(茶色)及生銹。
- 清理時請不要拆卸(否則會造成故障)。

(表面)

內蓋防塞安裝處 與內蓋之間如有飯粒、米粒等異物 嵌入時,請用竹籤等剔除。

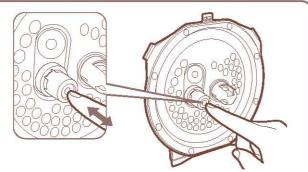


內蓋墊圈

- ●如有飯粒等異物沾附,會因蒸氣洩漏或米飯乾燥,無法進行美味炊煮 及可口保温,故請清除乾淨。
- 請勿取下內蓋墊圈。

安全閥 -

請用手指輕輕按壓2~3次,確認是否順利無阻。 如有飯粒、米粒等異物嵌入時,請用竹籤等剔除。



內蓋防塞 -

如有飯粒、米粒等異物 嵌入時,請用竹籤等剔

●請每次使用後取下清 理。

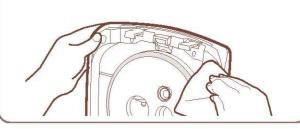
內蓋組

如沾有飯粒、米粒等異 物,上蓋將無法完全關 閉,為保障安全,有時 會無法炊飯、或無法打 開上蓋,請用竹籤剔

鉤扣-

用擰乾水分的軟綿抹布,將上蓋內側沾附的米漿 及飯粒擦拭乾淨。

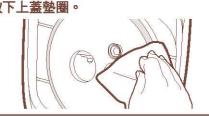
- ●髒污殘留會導致變色(茶色)及生銹。
- ●請握緊上蓋進行清理。



上蓋墊屬

用擰乾水分的軟綿抹布,將上蓋內側沾附的 米漿及飯粒擦拭乾淨。

●請勿取下上蓋墊圈。



側面感熱器

用擰乾水分的軟綿抹布擦拭。 如有飯粒或米粒等及異物嵌入時,請用竹籤等剔除。

滴水槽

因有時會積有水滴,請用擰乾水分的軟布擦拭。



本體與

上蓋之間(斜線處)

在沾有飯粒、米粒等異物的狀態下,如關 閉上蓋,可能會造成上蓋無法打開。



鉤扣插入處

如沾有飯粒、米粒等異物,上蓋將無法完全關閉,

蒸氣口組的清理 待本體冷卻後再進行清理。

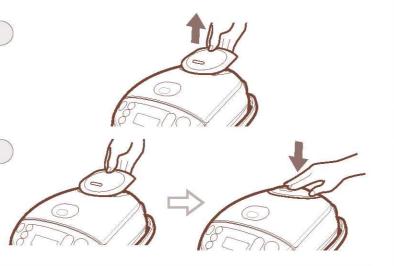
用水沖洗蒸氣口組的外側和內側。

蒸氣口組的拆卸方法

拿著蒸氣口組的後部,按箭頭方向 (朝上)拉出取下。

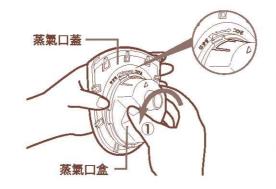
蒸氣口組的安裝方法

拿著蒸氣口組的後部,按箭頭方向 (朝下)按壓裝入。



蒸氣口盒的拆卸方法

將蒸氣口盒向蒸氣口蓋的 "はずす (拆卸)"表示方向轉動即可取下(①)。



蒸氣口盒的安裝方法

將蒸氣口蓋的▽標記與蒸氣口盒的△標記 對齊,向"つける(安裝)"表示方向轉 動確實安裝(②)。



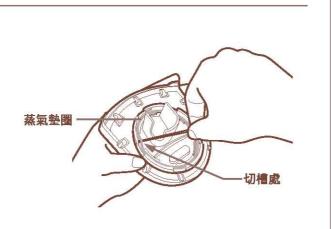
蒸氣墊圈的拆卸、安裝方法

振卸方法 使用竹籤等,將蒸氣墊圈從蒸 氣口蓋的切槽處取出。

安裝方法 將蒸氣墊圈確實裝入蒸氣口蓋 的切槽。

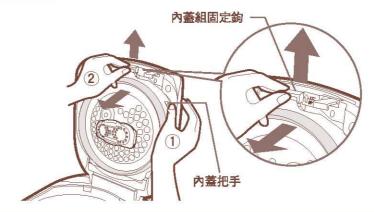
安裝時,蒸氣墊圈請勿扭曲。

- 如蒸氣墊圈被扭曲安裝使用,會造成蒸氣及米漿溢出。
- 如安裝不徹底,會造成蒸氣及米漿溢出。



內蓋組的取下、安裝方法

取下方法 用單手按著內蓋把手(①),同時按壓上推內蓋組固定鉤(②)取下。





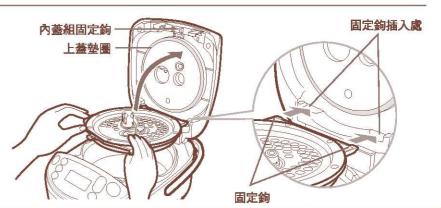
●在沒有按壓上推內蓋組固定鉤時,請不要 拉扯內蓋把手。

(會導致內蓋組或上蓋故障)

安裝方法

將內蓋組下端兩處的固定鉤插入 上蓋,然後按壓內蓋組,直到內 蓋組固定鉤發出"卡嚓"聲為 止。

●安裝時,請注意不要使上 蓋墊圈鉤住內蓋組。



內蓋防塞的拆卸、安裝方法

拆卸方法 用單手捏著內蓋組,內蓋防塞朝上按壓上推,滑動 取下。





安裝方法 將內蓋防塞的鉤扣對準內蓋組的鉤扣嵌入 處,滑動嵌入直到發出"卡嚓"聲為止。



認為故障時

委託條理前,請檢查以下項目。

●委託修理前,	請檢查以下項目。	
瑪	象	需檢查項目
	米飯過硬或 過軟	 ●根據口味,將水量調整在距水位刻度的1~2mm左右。 ●在傾斜的場所增減水量時,易導致水量過多或過少。 ●因品種、產地、保存日期(新米和舊米)等不同。 ●因室温、水温等不同,米飯的軟硬度會有變化。 ●用定時器預約炊飯時,米飯有時會變得稍軟。 ●用"白米快速"、"蒸氣減量"炊飯時,米飯會變得稍黏、稍硬。 →請試用"白米(標準)"或"極致美味"。 ●內鍋是否變形? ●白米是否用了"免洗米專用"量米杯來計量? ●是否將煮好的飯進行了充分攪拌? →請在飯煮好後充分攪拌。
	米飯過於焦糊	內鍋底部及側面感熱器是否沾附飯粒和米粒等異物?●是否洗米不夠充分而使米糠殘留?內鍋是否變形?●是用 "鍋巴" 煮飯的嗎?
	炊飯中 米漿溢出	 炊煮稀飯時,是否使用稀飯以外的炊煮項目? ◆是否忘了安裝蒸氣口組? ◆是否洗米不夠充分而使米糠殘留? ◆內鍋是否變形? ◆烹煮項目、水量是否正確? →參閱P.12
炊 飯	不能炊飯操作鍵失靈	 ●是否將電源插頭完全插入插座? ●是否在顯示面板上顯示有 "E01" 、 "E02"等? →參閱P.26 ●內鍋是否放入? →請放入內鍋。 ●標準保温燈或睡眠保温燈是否亮燈? →請按 "取消" 鍵後再次按 "炊飯/再加熱"鍵。 ●上蓋是否完全關閉? →請慢慢地、並確實關閉上蓋直到發出 "卡嚓"聲為止。 ●鉤扣插入處是否沾附米飯等異物? →請用竹籤等剔除。並請慢慢地、確實關閉上蓋直到發出 "卡嚓"聲為止。
	炊飯及保温中 發出聲音	●發出"吱"聲,是微電腦調節火力的聲音。 ●發出"噗"聲,是內部熱量向外散熱時風扇運轉的聲音。 ●發出"噗"聲,是炊飯中調節壓力的聲音。 ●發出"卡擦"聲,是炊飯中壓力控制裝置運作的聲音。 ●發出"咕嚕咕嚕"聲,是炊飯中壓力調節裝置球體轉動,進行壓力調節的聲音。 ●飲出"咕嚕咕嚕"聲,是炊飯中壓力調節裝置球體轉動,進行壓力調節的聲音。 ●炊飯結束後,為消除壓力有時會發出"吡"聲。 ●炊飯開始及定時預約完成後發出"卡嚓、咕嚕咕嚕"聲,是確認上蓋是否完全關閉裝置發出的聲音。
		●發出"嗶"聲,是告知壓力調節裝置和安全闊堵塞的聲音。釋放壓力時,有時會發出巨大的如笛子般的響聲。 →因堵塞會造成鍋內壓力異常增大,請按"取消"鍵1秒以上,結束炊飯。 請於"壓力"顯示消失之後,再清理內蓋組和上蓋。
	蒸氣從上蓋 與本體之間 洩漏	 內蓋組請檢查內蓋組是否脫落、變形、內蓋整圈是否斷裂。 內蓋整圈有無髒污? →髒污時請清理乾淨。 安全閥請檢查孔內是否堵塞、是否嵌入異物。 壓力調節裝置請檢查閥中的球體是否轉動。 安裝內蓋組時,是否造成上蓋墊圈脫離。 →請重新安裝。 內蓋防塞請檢查孔內是否堵塞、是否嵌入異物。 →髒污時請清理乾淨。
	不能進行再加熱	● 是否取消保温? → 參閱 P.16

	玥	. 象	
	在保温中:米飯有異味	 ●是否將飯匙放在鍋內進行保温? ●是否將冷飯重新加熱進行保温? ●是否將煮好的飯進行了充分攪拌? →請在飯煮好後充分攪拌。 ●是否洗米不夠充分而使米糠殘留? ●炊煮什錦飯後,有時會殘留異味。 →請仔細清洗內鍋。 →參閱P.19 ●將米飯保存於內鍋中時,是否沒有使用保温功能? 如不使用保温功能,將米飯放置於內鍋中,會導致米飯產生異味。 →參閱P.8 ●是否超過了24小時以上的"睡眠保温"? 	
		在保温中: 米飯有異味、 變黃、變乾	●是否對少量米飯進行保温?●是否超過了12小時以上的"標準保温"?●因米及水的種類不同,有時煮好後的飯看上去發黃。
保	温	在保温中:米飯有異味、	●是否在炊飯、保温後每次都進行了清理? →因清理不夠徹底、季節及居住環境引起的室温變化、上蓋的開閉、米的種類、洗米方法等,有時會導致雜菌容易繁殖並產生異味。 超去除異味時,請依照P.20 "本體內側的清理"進行清理後,使用P.15的"標準保温"則更有效果。
		無法進行 "睡眠保温"	 ●是否選擇了無法進行"睡眠保温"的項目? →參閱P.15 ●保温經過時間是否超過12小時? →保温經過時間超過了12小時以上,將無法進行"睡眠保温"。 ●是否將冷飯重新加熱進行保温? →內鍋温度過低時,將無法進行"睡眠保温"。
		不顯示 保温經過時間	●是否顯示目前時間? →請按"調整時間"鍵▲或▼·切換顯示時間。 →參閱P.15 "注意事項"
		在保温中 提示音鳴響	●忘記攪拌米飯,提示音會鳴響。 →請攪拌米飯並關閉上蓋。●上蓋是否開著? →請關閉上蓋。
		預約後立即 開始炊飯	●目前時間是否與面板顯示時間一致? →時間以24小時表示。請再次核對調整。●當設定時間不足於定時器的參考時間時,則立即開始炊飯。
		到了預約時間 飯沒煮好	●目前時間是否與面板顯示時間一致?→時間以24小時表示。請再次核對調整。●室温、水温較低時,或因電壓、水量增減等因素,有時到了預約時間飯還沒煮好。
預	約	不能預約	 ●在操作定時預約炊飯的最後,是否按了"炊飯/再加熱"鍵? →需按"炊飯/再加熱"鍵,才能完成定時預約功能。 ● "7:00"是否閃爍? →不進行時間調整則將無法接受預約。→參閱P.7 ◆上蓋是否完全關閉? →重新關閉上蓋。 ●鉤扣插入處是否沾附米飯等異物? →請用竹籤等剔除。並請慢慢地、確實關閉上蓋直到發出"卡嚓"聲為止。
		發生停電時	●同時炊飯,並使用電熱水瓶燒水、或使用微波爐時,有時會超過額定電流,導致總電 源開關跳電。 →電子鍋請單獨使用電源插座。復電後,如停電時間未滿10分鐘則開始繼續炊飯。
其	他	從插頭冒出火花	●插拔插頭時,有時會冒出小火花,這是IH炊飯電子鍋的特點,並非故障。
		上蓋內側及內蓋 組附著猶如誘斑 的茶色髒污	●因有時會沾附米漿等髒污,請進行清理。 →參閱P.20

出現此現象時

	現象	需檢查項目
	E 01 E 02 E 07 E 13	●是故障。 →請與經銷店或象印客戶服務中心聯繫。
	€ 06	●電壓異常時,為防止發生故障,將停止動作。 →仔細檢查插座的額定電壓,請使用正確的電壓,或使用另外的插座。
	ε 17	 ● "H17" 連續出現5次則變為 "E17",操作鍵失靈。 →請按 "取消"鍵,並確認上蓋完全關閉後再按 "炊飯/再加熱"鍵。 ●上述以外的情況時為故障。 →請與經銷店或象印客戶服務中心聯繫。
	HO: HO?	◆上蓋感熱器、側面感熱器處於高温。→請按"取消"鍵,並打開上蓋,冷卻50分鐘以上。(小心燙傷)→想快速冷卻時 →參閱P.11
	K OY	●沒有放入內鍋。 →請將內鍋確實放入。
錯誤顯示	н 17	●上蓋未完全關閉。 →5秒以內時 請慢慢地、並確實關閉上蓋直到發出"卡嚓"聲為止。
	顯示消失 7:00 閃爍	 內藏的鋰電池用盡。 將插頭插入插座後,重新調整時間,仍可正常使用。 但,拔下插頭,顯示和記憶(現在時間、選擇、保温狀態)消失。 如在 7:00 閃爍的狀態下進行炊飯,則炊飯中不顯示現在時間。 →參閱P.10 更換時,請與象印客戶服務中心聯繫。可付費更換新電池。
	(PRESSURE) 閃爍	●炊飯停止後,仍為加壓狀態。 計等到 "PRESSURE (壓力)"顯示消失為止。(約5~10分鐘) 閃爍時,按鍵功能無效。
	顯示異常	●請拔下插頭,重新再次插入電源插座。 →因時間閃爍為 ?:???,故請重新調整時間。

關於零件更換・購買

●損壞時[,]請更換新的零件(收費)。

●更換時,請確認好產品的型號及零件名稱後, 洽詢經銷店 或象印客戶服務中心購買。

象印客戶服務中心 1-800-733-6270 www.zojirushi.com

零件名稱	零件號碼
內蓋組(1.0L規格)	C162-6B
內蓋組(1.8L規格)	C163-6B
內鍋 (1.0L規格)	B384-6B
內鍋 (1.8L規格)	B385-6B
飯匙	SHAKN-6B
飯匙架	618112-00
白米用量米杯	615784-00
免洗米專用量米杯	617824-00
內蓋防塞	BU201011L-00

規格

	型	號		NP-N	/C10	NP-N\	/C18
	白		*	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			免洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
	極到	(美	味	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			免洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
	白 米	快	速	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
A lotter			免洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
飯	什	錦	飯	0.09~0.72	[0.5~4]	0.36~1.08	[2~6]
容			免洗米	0.09~0.68	[0.5~4]	0.34~1.03	[2~6]
<u></u>	壽	司	飯	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
約	2674		免洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
炊飯容量(約L)[]內為杯數	糯	*	飯	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.08	[2~6]
H			免洗米	0.17~0.68	[1~4]	0.34~1.03	[2~6]
為	稀		飯	0.09~0.27	[0.5~1.5]	0.09~0.45	[0.5~2.5]
杯			免洗米	0.09~0.26	[0.5~1.5]	0.09~0.43	[0.5~2.5]
製	糕		*	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.44	[2~8]
	活性	種	*	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.44	[2~8]
	蒸氣	减	1	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			免洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
	鍋		巴	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			免洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
12	*		源		交流 120	√ 60Hz	
耗	電		1	124	-OW	13	70W
保温明	事 平 均	耗電	量	29	W	3	6W
炊	飯	7	式		壓力IH(電磁	兹加熱)方式	
電源	線	長	度		3' 3"	(1.0m)	
外 形	尺	寸	〈約inch〉	寬10-1/8×深15-3/8×高	高8-5/8 (16-3/8*1)	寬11-1/8×深16-1/2×7	高10-1/8 (18-7/8 ^{※1})
2022 202	, ,	, 1	〈約cm〉	寬25.5×深39×高	§22(41.5*1)	寬28×深42×高	25.5 (47.5*1)
重			±	約13lbs.(約	15.5kg)	約15lbs.(a	勺6.5kg)

- ●保温時平均耗電量是室温68°F(20°C)、最大炊飯容量的數值。
- ●在特定地區(高山、嚴寒地帶),功能可能無法正常運作,請儘量避免在此類地區使用。

● (※1)為上蓋打開時的高度。

안전상의 주의 안전을 위하여 필히 지켜주십시오.

사용자 또는 주위 사람에 대한 위험, 재산피해를 미연에 방지하기 위하여 반드시 지켜주셔야 할 사항을 설명하고 있습니다.

■잘못 사용하시면 발생할 수 있는 위험과 손해 정도를 다음 구분으로 설명합니다.



경고

사망이나 중상을 초래할 우려가 있는 내용입니다.



주의

경상 또는 가옥. 가재 등에 손해를 초래할 우려가 있는 내용입니다.

■꼭 지켜주셔야 할 내용을 다음 구분으로 설명합니다.



해서는 안 되는 「금지」 내용입니다.



실행하여야 하는 「지시」 내용입니다.

↑ 경고

압력 취사를 안전하게 하기 위하여 취사 중에는 압력이 가하여지므로 취급을 잘못하면 위험합니다.

내용물이 튀어나와 화상 · 상처를 입을 우려가 있습니다.



사용설명서, 요리노트에 기재되어 있는 취사, 보온, 찜메뉴 이외의 용도로 사용하지 마십시오.

중기 경로가 막혀, 취사 중에 겉뚜껑과 본체 사이에서 중기가 새거나 겉뚜껑이 열릴 우려가 있습니다.

- 조리 후 손질된 수산물 또는 콩류의 가공식품 (팥찰밥은 팥을 먼저 삶은 후에 조리하십시오.)
- 베이킹 소다를 사용한 것과 같이 거품이 일 수 있는 음식
- 카레나 스튜와 같은 걸쭉한 음식
- 많은 양의 기름을 사용한 음식
- 잼과 같이 거품이 이는 음식
- 음식재료를 봉지에 넣어 가열하는 요리
- 쿠킹시트 등 내솔 안에 누름용 뚜껑을 넣어 요리하는 조림류나 찜류
- 아채 요리(예: 7가지 채소를 넣은 죽), 아채는 미리 삶아서 죽이 다 된 후에 넣어 주십시오.

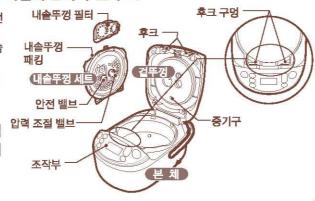
압력 취사 중에는 절대로 겉뚜껑을 열거나 이동시키지 마십시오.



제품 사용 전 겉뚜껑 후크 부분이나 본체 후크구멍,본체와 겉뚜껑 사이,속뚜껑 패킹, 압력 조절 밸브, 안전 밸브, 내솥뚜껑 필터와 증기구 주변에 쌀 또는 다른 이물질이 들어가지 않았는지 항상 확인하십시오. 겉뚜껑은 「찰칵」소리가 날 때까지 확실히 닫아 주십시오.

- 밥알이나 쌀알 등의 이물질이 붙어 있으면 겉뚜껑이 완전히 닫히지 않아 취사 중에 겉뚜껑과 본체 사이에서 증기가 새거나 겉뚜껑이 열려 내용물이 튀어나올 우려가 있습니다. 또 안전을 위해 취사가 되지 않을 수도 있습니다.
- 밥알이나 쌀알 등의 이물질이 들어가면 겉뚜껑이 열리지 않을 수 있습니다.

취사 중에 겉뚜껑을 열 경우에는 조작부의 압력 표시가 꺼져있는지 확인한 후 겉뚜껑을 여십시 오.



● 구입하신 상품과 이 사용설명서에 사용된 삽화는 차이가 있을 수 있습니다.

⚠ 경 고



개조하지 마십시오. 또한 기술자 이외의 사람은 절대로 분해하거나 수리하지 마십시오.





증기구에 손을 대지 마십시오.

특히 유아에게 접근하지 않도록 주의하십시오, 화상을 입을 수 있습니다.



젖은 손으로 전원플러그를 잡고 빼거나 꽂지 마십시오. 감전되거나 다칠 수 있습니다.



물을 묻히거나 물에 닿지 않도록 하십시오.

합선이나 감전의 원인이 됩니다.

콘센트

공기

배축구

전워코드

본체 밑면

전원플러그



전원코드와 플러그가 손상되거나, 콘센트부가 느슨하여 흔들거릴 때는 사용하지 마십시오.

감전, 합선, 화재의 원인이 됩니다.

전원코드를 손상시키지 마십시오.

무리하게 꺽거나 잡아 당기거나 비틀거나 접거나 개조하지 마십시오. 고온부 표면이나 가전 제품 위에 올려 놓거나 무거운 물건 아래에 눌러지지 않도록 하십시오. 파손된 전원코드는 화재나 감전의 원인이 됩니다.

교류 120V 이외에는 사용하지 마십시오. 화재나 감전의 원인이 됩니다.



콘센트에 꽂은 전원플러그에 증기가 닿으면 쇼트 · 발화의 원인이 됩니다. 슬라이드식 테이블이나 다용도 선반 위에서 사용할 경우 전원플러그에 중기가 닿지 않도록 하십시오.

흡배기구나 틈새에 핀이나 바늘 등의 금속물 등, 이물질을 넣지마십시오.감전 또는 이상작동으로 인한 부상의 원인이 됩니다.공기 흡입구

어린이 혼자 사용하게 하거나 유아의 손이 닿는 곳에서 사용하지 마십시오.

화상, 감전, 부상을 입을 수 있습니다.



전원플러그는 콘센트의 깊숙이까지 확실히 꽂으십시오. 감전, 합선, 발연, 화재의 원인이 됩니다.

반드시 정격 15A 이상의 콘센트에서 단독으로 사용해 주십시오.

여러 제품과 함께 콘센트를 사용하면 이상발열되어 화재를 일으킬 수 있습니다.

전원플러그의 날끝 또는 부착면에 먼지나 이물질이 묻었을 경우 닦아 주십시오. 화재의 원인이 될 수 있습니다.

이 제품은 안전에 대한 책임자의 지도 관리 및 지시가 없는 이상 운동 능력, 감각 능력 또는 지적 능력의 저하와 경험 및 지식이 부족한 사람(아이 포함)의 사용을 금하고 있습니다. 어린이가 본 제품을 가지고 장난치지 않도록 확실히 지도 관리 해 주십시오.

다음과 같은 이상, 고장 증상의 발견 시 즉시 사용을 중지해 주십시오. 그대로 사용하면 발연, 화재 및 감전의 우려가 있습니다.

(이상 · 고장의 예) • 전원플러그 또는 전원코드가 심하게 뜨거워 진다.

- 전원코드에 손상이 생겼거나 만졌을 때 통전이 되거나 되지 않거나 한다.
- 본체가 변형되었거나 심하게 뜨겁다.
- 본체에서 연기가 나거나 탄 냄새가 난다.
- 본체의 일부가 갈라졌거나 느슨함이나 흔들림이 있다.
- 취사 중에 밑부분의 팬이 돌아가지 않는다. 등

이와 같은 경우에는 바로 전원플러그를 빼고 구입하신 판매점 또는 조지루시 고객센터로 반드시 점검, 수리를 문의하시기 바랍니다.

안전상의 주의

9



사용 중이나 사용 직후에 고온부에 손을 대지 마 십시오. 뚜껑을 열 때는 증기 에. 밥을 섞을 때에는 손이 내 솥에 닿지 않게 주의 하십시 오.

화상의 원인이 됩니다.

본체를 운반 할 때에는 뚜껑 고정 버튼이 눌리지 않게 하십시오.

뚜껑이 열리면 화상이나 다칠 위험이 있습니다.

내슬 뚜껑 세트나 내솔과 같은 금속 부분은 특별히 주의해 주십시오.



물이 접촉되는 곳이나 화기에 가까운 곳에서는 사용하지 마십시오.

감전이나 합선을 유발하며, 제품에 손상이 갈 수 있습니다.

전용 내솥 이외에는 사용하지 마십시오. 내솔이 과열되거나 이상작동의 원인이 됩니다.

하중강도가 부족한 슬라이드식 테이블이나 다 용도 선반 위에서는 사용하지 마십시오.

슬라이드식 테이블이 파손되어 밥솥이 낙하하여 부상 또는 화상의 원인이 됩니다.

하중강도는, 1.0L 용량은 33lbs.(15kg) 이상, 1.8L용량은 44lbs.(20kg) 이상의 것을 사용해 주십시오.

불안정한 장소나 열에 약한 표면 위에서는 사용 하지 마십시오. 화재의 원인이 될 수 있습니다

뚜껑 고정 버튼

알루미늄 시트·전기 카펫의 위에서 사용하지 마십시오.

알루미늄재가 발열하여 발연 · 발화의 원인이 됩니다.

벽이나 가구 가까이, 선반 아래에서 사용하지 마 신시오

증기 또는 열로 벽이나 가구를 손상시키거나 변색, 변형의 원인이 됩니다.

본 제품은 증기억제 메뉴가 있습니다만, 증기가 전혀 나오지 않는 것은 아닙니다.



사용 시 외에는 전원플러그를 콘센트에서 빼 주십시오.

다치거나 화상 또는 절연연화에 의한 감전, 누전 또는 화재의 원인이 됩니다.



손질은 식은 후에 하십시오.

고온부에 닿으면 화상의 위험이 있습니다

전원플러그를 뺄 때에는 전원코드선을 잡지 말 고 반드시 전원플러그를 잡고 빼십시오.

감전이나 합선, 화재의 원인이 됩니다.

인공심장 박동기를 사용하는 분은 본 제품을 사 용하기 전에 의사와 상담하여 주십시오.

인공심장 박동기의 작동에 영향을 미칠 수 있습니다.

전원코드가 파손된 경우에는 위험을 막기 위해 제조자나 서비스 대행점 또는 자격을 갖춘 자에 의해 교체하십시오.

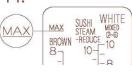
중요사항

자기에 약한 물체 근처에서 사용하지 마십시오.

TV, 라디오, 인터폰, 무선기, 전화 등은 잡음이 들어갈 수 있으며, 크레딧카 드, 자동개찰용정기권, 오디오 테이프 등은 데이터가 지워질 수 있습니다.

본체(특히 증기구)에는 행주 등을 덮어 두지 마십시오. 본체나 뚜껑의 변형, 변색의 원인이 됩니다.

최대 만수(내솥에 MAX로 표시) 이상 물을 넣지 마십시오.



내솥에 상처를 내기 쉬운 기구를 넣지 마십시오. 내솥에 상처가 나거나 취사가 잘 되지 않을 수 있습니다.

가열판이나 내솥 바깥면에 쌀이나 다른 이물질이 불어 있는 채로 사용하지 마십시오.

취사가 잘 되지 않을 수 있습니다.

내솥이 빈 상태에서 취사하지 마십시오. 고장의 원인이 됩니다.

물을 끼얹거나 수분이 있는 물건 위에 놓지 마십시오. 감전이나 고장의 원인이 됩니다.

IH조리히터 위에서 사용하지 마십시오. 고장의 원인이 됩니다.

직사광선이 닿는 곳에서 사용하지 마십시오. 변색될 우려가 있습니다.

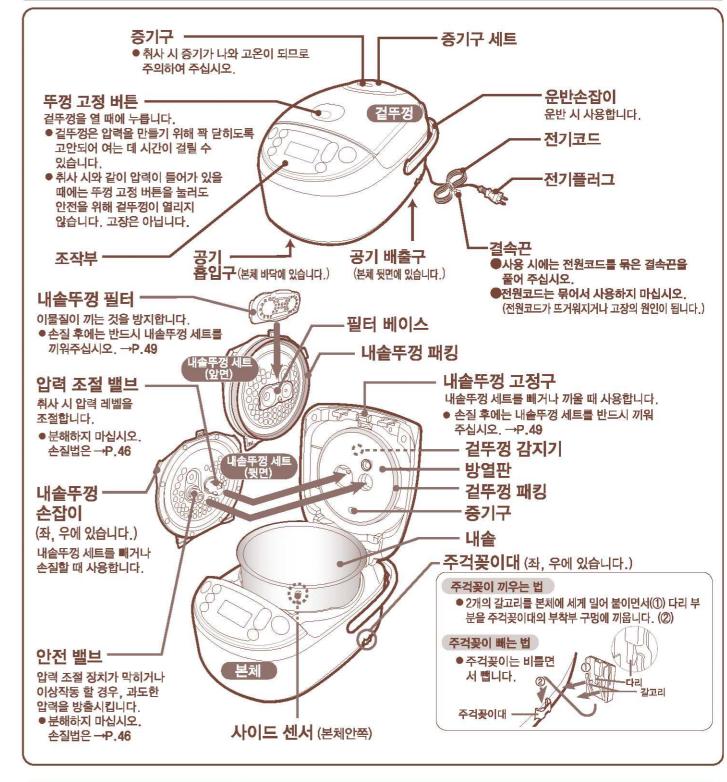
다른 전자제품에 증기가 닿을 우려가 있는 장소에서는 사 용하지 마십시오.

증기에 의해 전자제품의 화재, 고장, 변색, 변형의 원인이 됩니다.

홉·배출구를 막는 장소(종이·천·카펫·비닐봉지·알 루미늄 시트 등의 위)에서 사용하지 마십시오,

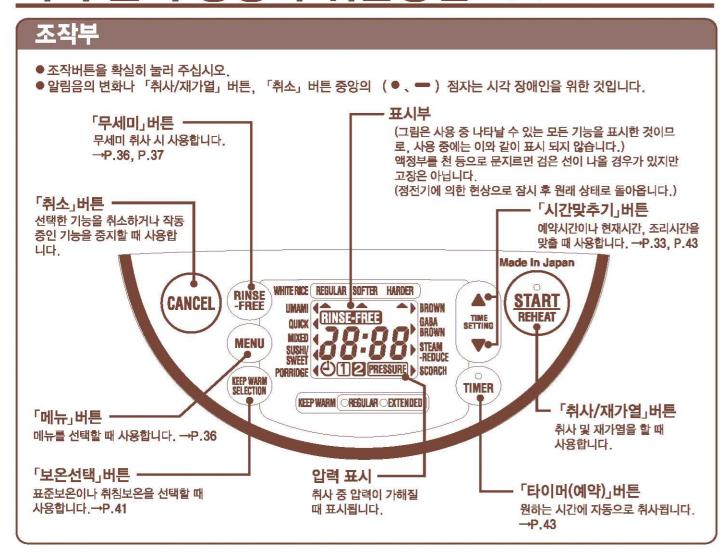
고장이나 이상작동의 원인이 됩니다.

각 부분의 명칭과 취급방법





각 부분의 명칭과 취급방법



내솥 관리법

내솥 안 불소코팅은 상처가 나면 벗겨질 수 있으므로 손상되지 않도록 다음과 같이 주의해 주십시오. 불소코팅을 보호하기 위해 다음 사항을 지켜 주십시오

〈준비 시〉

- 쌀에 섞여있는 이물(돌 등)을 제거하고 난 후 쌀을 씻는다.
- 거품기 등으로 쌀을 씻지 말 것
- 금속제 소쿠리를 넣어 쌀을 씻지 마십시오.
- 전기보온밥솥 이외의 용도로 사용하지 말 것

〈취사완료 시〉

- 내솥 안에 식초를 섞지 말 것 (초밥 등)
- 금속제의 국자는 사용하지 마십시오. (죽.찜 등)
- 그릇에 담을 때 세게 타격을 주지 마십시오.

〈손질 시〉

림

- 숟가락이나 그릇은 넣지 마십시오.
- 조미료를 사용한 경우에는 바로 씻으십시오
- 스펀지 등 부드러운 헝겊으로 씻어줍니다.
- 신나, 벤젠, 연마분, 수세미(나일론, 금속제용), 표백제 등은 손질에 사용하지 마십시오.

내솥 안 불소코팅은 사용에 따라 소모됩니다.

- 얼룩이 지거나 벗겨질 수 있으나 성능이나 위생상에 지장은 없습니다. 인체에 무해하며, 취사, 보온, 찜을 하는 데 문제 없이 사용하실 수 있습니다.
- 벗겨진 불소코팅이 신경 쓰이거나 내솥이 변형된 경우에는 새로 구입할 수 있습니다. →P.53

시계 맞추는 방법/알림음의 종류와 변경 방법

시계 맞추는 방법

시계는 24시간 표시입니다. 실내 온도에 따라 다소 오차가 생길 수 있습니다.

시간이 맞지 않을 경우 다음 순서에 따라 맞추어 주십시오

- 시간이 틀려있을 때에는 예약한 시간에 취사가 되지 않습니다.
- 취사 및 재가열, 표준보온,취침보온,타이머 예약 취사 중에는 시간을 맞출 수 없습니다.

● 계속 누르면 10분 단위로

예: 현재 시간이 15:01인데 14:56로 되어있는 경우

- 내솓을 넣고 플러그를 꽂습니다.
- 2 시간맞추기 버튼의 ▲ 을 ▼ 눌러서 표시를 현재 시간에 맞춥니다.

시간 표시가 깜박입니다.

- ▲ 버튼: 1분 단위로 진행됩니다.
- 빠르게 진행됩니다. ▼ 버튼: 1분 단위로 되돌아 갑니다.
- 깜박임이 켜짐으로 바뀌면 시간 맞춤이 완료됩니다. 현재시간에 맞춘 후 3초가 지나면 깜박임이 켜짐으로 비뀝니다.



15:0 켜짐



알림음의 종류와 변경 방법

이 제품에는 알림 멜로디 기능이 장착되어 있습니다. 취사 시작, 타이머예약설정 완료, 취사완료 등을 멜로디 음으로 알려주는 기능입니다.

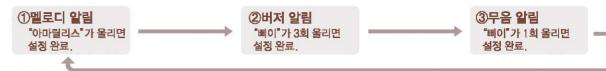
알림음은 다음 중에서 선택할 수 있습니다.

알림음의	알림음의 종류와 용도 울리는 타이밍	멜로디 알림 제품표준의 알림음으로 제품구입 시 이 설정으로 되어 있음.	버저 알림 멜로디 알림을 버저 알림으로 변경하고자 할 때.	무음 알림 알림음을 없애고자 할 때.
음	취사 시작 시	"반 <mark>짝반짝 작은 별"</mark>	"H O "	
	타이머 예약설정 완료 시	"반짝반짝 작은 별"	" m 0 "	
종 류	취사 · 재가열 완료 시	"아마릴리스"	"뻬이" 5호l	울리지 않음
	보온중에 겉뚜껑을 닫지 않았을 때	삐이삐이 2회		울리지 않음
	밥을 섞지 않았을 때	베이베이 2회		울리지 않음

변 경

- 내솥을 넣고 플러그를 꽂습니다.
- TIMER)를 3초 이상 누릅니다.
- 변경하고자 하는 음의 설정완료음이 울리면 완료됩니다.
- 재가열 시작시의 멜로디음은 변경할 수 없습니다.
- 취사중·타이머 예약 취사중·보온중 에는 변경할 수 없습니다.
- 잘 변경되지 않을 때에는 다시 한번 ◀ 부터 시도해 주십시오.

알림음의 변경과 설정 완료음 ●「타이머(예약)」 버튼을 3초 이상 누를 때마다 ①→②→③으로 전환됩니다.



● 한번 변경하면 변경된 알림음은 전원플러그가 빠져도 기억이 됩니다.

맛있는 취사와 보온

맛있는 취사 요령

●쌀을 바르게 계량합니다.

반드시 부속 계량컵을 사용하여 윗면을 기준으로 평평하게 맞춥니다. 계량 쌀통이나 시판의 컵은 차이가 나므로 사용하지 마십시오.

양재기에 물을

충분히 당아 행

굽니다.

●쌀 씻는 요령. 쌀을 빠르게 씻기 위하여 물을 담을 양재기를 준비합니다.

①행굼···처음에는 물을 충분히 담고 크게 2~3번 휘젓고 (약10 초 이내) 물을 금방 버립니다 (2번 반복).

②씻음··· 손가락을 세워서 쌀을 30번 (약 15초) 정도 휘젓듯 씻고, 그 후 충분한 물을 넣고 크게 휘저어 물을 금방 버

립니다.

이 과정을 2~4번 반복합니다.

③헹굼ㆍㆍㆍ마지막에 물을 충분히 넣고 2번 헹굽니다.

(①~③을 10분 이내에 끝내도록 합니다.)

●쌀의 종류에 따라 물의 양을 조절합니다.

Ì	쌀의 종류	배아정미	신미(햅쌀)	묵은쌀
	물의 가감량	거의 수위 눈금대로	수위 눈금보다 조금적게	수위 눈금보다 조금많게※

※수위 눈금 기준보다 물의 양이 많을 경우, 끓어 넘치는 것을 막기 위해 SOFTER 메뉴를 선택해 주십시오.

●알칼리성이 강한 물은 사용하지 마십시오.

알칼리성이 약한 물(pH9이상)을 사용해 주십시오. 누렇게 변하거나 질은 밥이 될 수 있습니다.

취사완료되면 즉시 고루 섞어 주십시오.

여분의 물기가 없어지고 부드럽고 차진 밥을 만듭니다. 취사 완료 10분 이내가 적당합니다. 그대로 두면 밥이 굳어지거나 눌어붙거나, 탑니다.

PORRIDGE STEAM MIXED (2~6) 백 -10 257 또는 10--8 2-8 무세미가 수위눈금의 ◀백미 6까지 6 15-물을 넣습니 -4 다. 4-6 컵 2 05-일 때 예의 수위 눈금은 1,8L 용량

내솥의 중앙에 모아둔다.

손까락을 세워

휘젓듯이 씻습

니다.

밥을 맛있게 보온하는 방법

- ●내솥 안에서 밥을 보관할 경우에는 반드시 보온 기능을 사용하십시오.
- ◆ 전원플러그를 뺀 상태 또는 보온을 취소한 상태에서 보온 기능을 사용하지 않은 채 내솥 안에 밥을 보관하면 불쾌한 냄새의 원인이 됩니다.
- ●밥의 건조, 질음, 냄새, 변색을 막기 위하여 다음과 같이 보온하지 마십시오.
- 소량의 밥을 장시간 보온
- 12시간 이상 보온 (취침보온은 24시간 이상)
- 밥(찬밥)을 더 얹어 보온
- 식은밥의 보온
- 별미밥, 찹쌀밥 등 재료나 조미료를 첨가해서 지은 밥의 보온
- 고로케나 된장국 등 밥 이외 음식의 보온
- 주걱을 넣은 채 보온

●적은 양의 밥일 때는 내솥의 중앙에 모아서 보온하면 밥의 건조를 막을 수 있습니다.

● 적은 양의 밥을 보온할 경우에는 밥이 건조되거나 늘어붙기 쉬우므로 내솥의 중앙에 모아서 보온해 주십시오.

취사방법

기본적인 취사방법

- ●공장 출하 시 취사메뉴는 「보통」으로 설정되어 있습니다.
- ●처음 사용할 때는 내솔·내솔뚜껑 세트·증기구 세트·부속품을 씻으십시오. →P.45~P.49

취사 전에 본체 부품을 확인해 주십시오.

취사 전에 모든 부속품을 씻어주시고, 쌀이나 다른 이물질이 부속품 등에 끼어 있지 않은지 확인해 주십시오. →P.46

 밥알이나 쌀알 등의 이물질이 붙어 있으면 겉뚜껑이 완전히 닫히지 않아 취사 중에 겉뚜껑과 본체 사이에서 증기가 새거 나 겉뚜껑이 열려 내용물이 튀어나올 우려가 있습니다. 또 안전을 위해 취사가 되지 않을 수도 있습니다.



쌀을 부속 계량컵을 이용하여 바르게 계량합니다.

백미용 계량컵의 윗면을 기준으로 평평하게 맞춥니다.



백미 · 현미
→「백미용」계량컵으로
(1컵 = 약 6.1 oz. / 약 180 mL)



무세미 → 「무세미 전용」 계량컵 (1컵 = 약 5.8 oz. / 약 171 mL)

🌪 쌀을 씻고 밥물을 맞춥니다.

쌀 씻는 법 → P.34^r 맛있는 취사와 보온」 참조 평평한 장소에서 메뉴에 맞는 내솥의 수위선(물눈금)으로 물을 조절합니다. →P.38 쌀의 표면을 평평하게 합니다. 물의 양은 쌀컵의 수에 맞추어 주십시오.

● 물에 불리지 않아도 곧 취사 됩니다. 물에 불려두면 약간 부드럽게 취사 됩니다.

무세미로 취사할 경우

무세미 한 알 한 알이 물과 잘 섞이도록 2~3회 가볍게 저어준 후. 물조절을 합니다.

물눈금은 백미의 경우와 같습니다.

● 무세미는 정미제법 등에 의해 쌀의 표면에 전분질이 많이 남아 있는 경우가 있습니다. 쌀의 전분질로 인해 물이 뿌옇게 탁해지면 타거나 끓어 넘치거나 밥이 잘 되지 않는 원인이 됩니다. 물이 뿌옇게 탁해졌을 때는 1~2번 물을 갈아 헹궈 줍니다.

내솥을 본체에 넣고 내솥뚜껑 세트와 증기구 세트를 부착하고 겉뚜껑을 닫고 플러그를 꽂습니다.

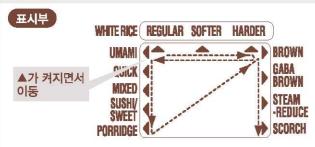
항상 내솥 바깥면의 물기나 이물질을 닦은 후에 본체에 넣어 주십시오.

- 내솥뚜껑 필터는 반드시 내솥뚜껑 세트에 끼우십시오.
- 압력식 취사를 위해 뚜껑패킹의 밀폐도가 높고 겉뚜껑을 닫을 때 부드럽지 않을 때가 있습니다. 겉뚜껑은 「찰칵」하는 소리가 날 때까지 천천히 확실히 닫아 주십시오.

메뉴

WHITE RICE/REGULAR·SOFTER·HARDER(백미/보통·차진밥·된밥) UMAMI(숙성취사) QUICK(백미급속) MIXED(별미밥) SUSHI/SWEET(초밥/찹쌀밥) PORRIDGE(죽) BROWN(현미) GABA BROWN(현미활성) STEAM-REDUCE(증기억제) SCORCH(누룽지)

를 눌러서 메뉴를 선택합니다. MENU



무서미로 매뺥 를 눌러 표시부에 RINSE-FREE 취사할 경우 가 표시되면 (MENU) 를 누르고 메뉴를 선택 ● 무세미 설정 시에는 「현미」· 「현미활성」은

설정할 수 없습니다.

→P.37「무세미 설정 방법」 참조

버튼을 누를 때마다 표시부의 「▲」의 위치가 →「보통」→ 「차진밥,→「된밥,→「숙성취사,→「백미급속,→「별미밥」 →「초밥/찹쌀밥」→「죽」→「현미」→「현미활성」→「증기억 제」→「누룽지」의 순으로 점등하면서 이동합니다.

- 버튼을 계속 누르면 빨리 이동하며, 「보통」으로 돌아오면 정지합니다.
- 「백미(보통·차진밥·된밥)」·「숙성취사」·「현미」·「현미활성」·「증기억제」·「누릉지」 는 한번 메뉴를 설정하면 설정을 바꿀 때까지 기억됩니다.

START 버튼을 누릅니다.

> 취사/재가열 램프가 켜지고 취사 시작의 멜로디(버저)가 울립니다. 표시부에는 취사 완료까지의 표준 시간(분)이 표시됩니다.

- 밥알이나 쌀알 등의 이물질이 붙어 있으면 겉뚜껑이 완전히 닫 히지 않아 취사 중에 겉뚜껑과 본체 사이에서 중기가 새거나 겉뚜껑이 열려 내용물이 튀어나올 우려가 있습니다. 또 안전 을 위해 취사가 되지 않을 수도 있습니다.
- 겉뚜껑을 닫지 않았을 때 알림음 "삐이삐이"가 2회 울립니다. 고장은 아닙니다. 겉뚜껑은 「찰칵」하고 소리가 날 때까지 천 천히 정확히 닫아 주십시오.
- 보온 램프가 켜져 있는지를 확인한 후 「취사/재가열」 버튼을 눌러 주십시오. 보온 램프가 켜져 있으면 「재가열」 됩니다. $\rightarrow P.42$
- 취사 중 현재 시간을 알고자 할 때는 「시간맞추기」 버튼의 ▲ 또는 ▼을 누르십시오. 내장된 리튬 전지가 소모되어 현 재 시간과 맞지 않을 경우에는 현재 시간은 표시되지 않습니 다.



- ●취사 완료까지의 남은 시간은 표준 시간입니다. 취사 완료 시간은 실온 · 수온 · 전압 · 물의 양 등에 따라 달라집니다.
- 뜸들이기가 시작되면 취사 완료까지 의 잔여 시간을 조절합니다. 조절 시 에는 잔여 시간이 증가하거나 단축되 는 경우가 있습니다.

취사 완료 멜로디(버저)가 울리고 보온으로 전환되면 맛있는 밥을 만들기 위해 바로 골고루 잘 섞어 줍니다.

증기가 나오지 않는지 (PRESSURE) (압력) 표시가 꺼졌는지 확인 한 후 겉뚜껑을 여십시오.

취사가 완료되면 자동적으로 보온으로 이동하여 표준보온 램프가 켜지며, 1시간 단위로 보온 경과 시간을 표시합니다 여분의 물기를 없애고 부드럽고 차진 밥을 만들기 위해 즉시 밥을 섞어 주십시오.

- 밥을 섞을 때는 화상에 주의하여 주십시오.
- 보온을 취소한 후 다시 보온으로 하면 「Oh」의 표시로 돌아갑니다.
- 밥을 섞지 않았을 때 알림음 "삐이삐이"가 2회 율립니다만 고장은 아닙니다. 밥을 골고루 잘 섞고 겉뚜껑을 닫아 주십시오.
- ●취사 완료 시의 알림음은 다른 알림음으로 변경할 수 있습니다. 또 겉 뚜껑을 닫지 않았거나 밥을 섞지 않았을 때의 알림음은 무음으로 변경 가능합니다. →P.33



(CANCEL

을 누르고 플러그를 뺍니다.

요망사항

겉뚜껑을 열 때는 중기구에서 중기가 나오지 않는지 확인하시고, [PRESSURE] (압력) 표시가 꺼졌는지 확인하십시오.

- 취사중에 겉뚜껑을 열거나 취사를 취소할 때에는「취소」버튼을 1초 이상 눌러 주십시오. 증기구를 통해 증기가 밖으 로 나올 수 있으므로 주의하십시오
- (PRESSURE) (압력) 표시가 꺼졌더라도, 겉뚜껑 고정버튼을 눌렀을 때 무게감을 느끼면 위험할 수 있으므로 무리하게 열지 마십시오, 식히고 난 후 다시 시도하십시오, 내용물이 튀어나와 화상을 입을 우려가 있습니다
- 압력을 가하는 메뉴에서는 취사가 시작된 후 약 10분 안에 압력이 걸립니다. 압력이 걸리기 시작한 후 보온이 될 때까 지는 안전을 위해 겉뚜껑을 열지 마십시오.

알림

- 취사 조건에 따라 취사 완료 후에 밥의 밑바닥에는 얇은 갈색의 누룽지가 생길 수 있습니다.
- 서라운드 가열 방식을 사용함으로써 취사 후 밥 표면이 오목해 보일 수 있습니다.
- 연속해서 취사할 때나 보온을 끄고 바로 취사할 때에는 50분 이상 식혀 주십시오. 본체나 겉뚜껑의 온도가 높으면 취 사가 잘 안 됩니다.



본체나 겉뚜껑을 빨리 식히고 싶을 때에는 아래의 방법으로 해 보십시오.

- 내솥에 냉수를 넣고 본체 안을 식힌다.
- 겉뚜껑을 열고 내솥뚜껑 세트를 분리하여 방열판부를 식힌다.

무세미 설정 방법

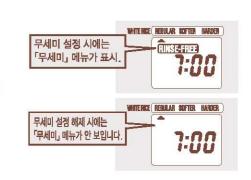
무세미 설정

매體)를 누르면 표시부에 RINSTERFE 가 표시됩니다.

● 「현미」· 「현미활성」메뉴로 설정된 상태에서 「무세미」 버튼을 누르면 「백미 보통」 메뉴로 이동합니다.

무세미 설정 해제

[NNS : 기를 누르고 표시부의 (NNS : 1813 를 지웁니다.



취사방법 계속

다양한 취사방법

●무세미를 사용할 경우는 P.35, P.36「무세미로 취사할 경우」 참조 ●무세미의 계량은 「무세미 전용」 계량컵을 사용하십시오.

			_		C TAIL TOO NOTE HOSTEN.				
메뉴	●「메뉴」 ㅂ	[톤에 설정되어	있는 메뉴입니다	∤.					
메뉴	쌑	선택 메뉴	물눈금	취사용량(컵수)	참조				
백미 보통	백미/무세미	WHITE RICE REGULAR			• 이 제품의 표준의 차진 밥으로 지어줍니다.				
백미 차진밥	백미/무세미	WHITE RICE SOFTER		1. 0L :0.5~5.5	• 「보통」 보다 찰기와 탄력이 있는 밥으로 지어줍니다.				
백미 된밥	백미/무세미	WHITE RICE HARDER	WHITE		• 찰기가 적고 꼬들꼬들한 밥으로 지어줍니다.				
숙성취사	백미/무세미	UMAMI		1.8L : 1~10	 시간을 두고 천천히 취사가 되어 밥을 맛있게 지어 주는 메뉴입니다. 				
백미급속	백미/무세미	QUICK			 백미를 급히 짓고자 할 때 선택합니다. 약간 된밥으로 취사될 수 있습니다. 				
별미밥	백미/무세미	MIXED	WHITE	1. 0 L:0.5~4	 조미료는 우린즙이나 물에 풀어 쌀에 넣고 물 조절 후에 냄비의 바닥부터 잘 섞어줍니다. 조미료를 직 접 첨가하거나 잘 섞지 않으면 눌러 붙거나 밥이 잘 되지 않을 수 있습니다. 				
2 10	7=0170=1		VVI II I	1.8L:2~6	 재료의 양은 쌀증량의 30~50%가 적당합니다. 재료는 작게 잘라서 쌀 위에 놓아 쌀과 섞이지 않도록 취사하여 주십시오. 				
초밥	백미/무세미	SUSHI/ SWEET	SUSHI	1. 0 L:0.5~5.5 1. 8 L:1~10					
찹쌀밥	찹쌀 · 백미/무세미	SUSHI/ SWEET	SWEET (찹쌀과 백미 를 섞은 경우	1.0L:1~4	재료는 물 조절을 한 다음 쌀 위에 올립니다. 조미료는 우린즙이나 물에 풀어 쌀에 넣고 물 조절 후에 냄비의 바닥부터 잘 섞어줍니다. 지의 지의 지의 지의 모으로 보다. 지의 지의 지의 지의 모으로 보다. 지의 지의 지의 지의 모으로 보다. 지의 지의 지의 지의 기의				
		SWEET	는 조금 많이 넣습니다)	1.8L :2~6	 팥밥을 지을 경우, 팥은 삶은 후 팥과 끓인 물을 따로 하여 식힌 것을 사용해 주십시오. 팥물은 물을 맞출 때 사용해 주십시오. 				
죽	Wal/D vial		PORRIDGE	1. 0L :0.5~15	 재료의 양은 쌀중량의 30~50%가 적당합니다. 재료는 작게 잘라서 쌀 위에 놓아 쌀과 섞이지 않도록 취사하여 주십시오. 잘 익지 않는 재료는 약간 적게 넣어줍니다. 				
₹	백미/무세미	PONNIDGE		1. 8 L:0.5~2.5	청채류는 미리 삶아서 죽이 다된 후에 넣어줍니다. 현미 · 도정쌀로는 취사하지 마십시오.				
현미	현미	BROWN	BROWN	1.0L:1~4	 백미를 섞어 취사하면 꿇어 넘쳐 흐르거나 밥이 잘되지 않을 수 있으므로 권하지 않습니다. 				
현미활성	현미	GABA BROWN		1.8L:2~8	• 현미를 활성화시켜 영양가를 높여 주는 메뉴입니다. → P.39				
증기억제	백미/무세미	STEAM- REDUCE	STEAM- REDUCE	1.0L:0.5~5.5 1.8L:1~10	• 증기량을 줄여 주는 메뉴입니다. 조금 되게 취사됩니다. (증기가 전혀 나오지 않는 것은 아닙니다.)				
► ■71	BHOI/모 네티	SCORCH	WHITE	1. 0L :0.5~5.5	 백미로 고소한 누룽지 맛을 즐길 수 있는 메뉴입니다. 바로 지어진 밥이 맛있습니다. (식으면 누룽지가 딱딱해 집니다.) 누룽지 부분이 잘 안 저어지거나 씹을 때 딱딱해져 				
누릉지	백미/무세미	백미/무세미	백미/무세미	백미/무세미	통지 백미/무세미 등	SCURCH	VALITE	1.8L :1~10	먹기 힘들 수 있습니다. • 적은 양의 경우에는 누룽지가 잘 안 만들어 질 수 있습니다.

기타	●선택 메뉴	●선택 메뉴란에 있는 메뉴로 취사할 수 있습니다.					
기타	쌑	선택 메뉴	물눈금	취사용량(컵수)	참조		
보리 혼합밥	보리 · 백미/무세미	WHITE RICE SOFTER	WHITE	1.0L:0.5~5.5 1.8L:1~10	 보리를 백미와 섞을 시,그 양은 20%가 넘지 않도록 합니다. 예: 1컵의 경우 백미 0.8컵,보리 0.2 컵을 사용합니다. 		
배아정미	배아정미	WHITE RICE	WHITE	1.0L :0.5~5.5	• 쌀눈(배아)은 쌀을 씻을 때 쉽게 떨어져		
1101921	메이용미	REGULAR	VVIII □	1.8L :1~10	나가므로, 빠르게 살살 저어 씻습니다.		
발아현미	발아현미·	MIXED		1.0L :0.5~4	발아현미를 타이머 예약 취사 하거나 30분 이상 불리지 마십시오. 발아현미의 종류에 따라 끓어 넘쳐 흐르거나 밥이 잘 되지 않을 수 있습니		
들어간기	백미/무세미	IVIIAED	WHITE	1.8L:2~8	다. • 발아현미기를 사용하여 만든 발아현미로 밥을 지을 때의 취사방법은 발아현미기를 판매하고 있는 제조회사로 직접문의하시기 바랍니다.		
도정쌀	3분 도정쌀	BROWN	BROWN (현미의 물눈금보다	1.0L:1~4	• 품목이나 정미도에 따라 끓어 넘쳐 흐		
(3분도)	7E - 5E	Briothit	조금 적게)	1.8 L:2~8	르거나 밥이 잘 되지 않을 수 있습니		
도정쌀	5분 ·	WHITE RICE	WHITE (백미의 물눈금보다	1.0L:1~4	→ 물의 양을 조절해 주십시오.		
(5분·7분도)	7분 도정쌀	SOFTER 조금 많게)	The same of the sa	1.8L:2~8			

활성현미 기능

● 이 제품은 현미 취사가 가능합니다. 또한, 현미를 활성화시켜 영양가를 높여주는 「활성현미」 메뉴가 있습니다.

활성현미 메뉴

「활성현미」메뉴를 선택하여 현미 취사를 하면, 먼저 현미를 활성화시키는 공정에 들어가게 됩니다. 그 후, 자동적으로 일반적 인 현미 취사 공정으로 진행됩니다. 현미를 활성화시키는 공정에서는 내솥 내부의 온도를 약 104°F(약 40°C)에서 2시간 유지하므로 취사가 완료되기까지 시간이 걸립니다. →P.40「표준 취사 완료시간」 참조.

현미가 활성화됨으로써 영양소의 한 성분인 ※GABA(감마아미노낙산)의 양이 일반 현미 보다 약 1.5배 증가하게 되며, 일반 적인 현미밥보다 부드럽고 먹기 쉬운 형태로 변화합니다.

※GABA(감마아미노낙산)이란 · · 아미노산의 일종으로 혈압을 낮추어 주고 신경을 안정시켜 주는 효과가 있다고 알려져 있습니다.

취사방법

표준 취사 완료시간 · 압력을 가하는 메뉴

			압력을		압력을	보통	쌀	무	네미
				가하는 메뉴	1.0L용량	1.8L용량	1.0L용량	1.8L용량	
	보		통		약 49분~55분	약 52분~58분	약 50분~56분	약 53분~1시간	
백미	차	진	밥		약 56분~58분	약 55분~1시간 1분	약 57분~1시간	약 57분~1시간 6분	
	된		밥		약 47분~55분	약 48분~57분	약 50분~57분	약 52분~1시간	
숙	성	취	사	•	약 1시간 7분~1시간 14분	약 1시간 10분~1시간 22분	약 1시간 10분~1시간 17분	약 1시간 18분~1시간 25분	
백	미	급	속		약 28분~35분	약 31분~46분	약 30분~43분	약 32분~47분	
별	0	I	밥		약 55분~1시간 12분	약 1시간 ~1시간 4분	약 1시간 9분~1시간 14분	약 1시간 ~1시간 4분	
초			밥		약 57분~1시간 7분	약 59분~1시간 9분	약 57분~1시간 7분	약 1시간 2분~1시간 11분	
찹	싵	발	밥		약 59분~1시간 3분	약 1시간 2분~1시간 5분	약 59분~1시간 3분	약 1시간 2분~1시간 7분	
	조	5			약 1시간 2분~1시간 8분	약 1시간 1분~1시간 16분	약 1시간 2분~1시간 8분	약 1시간 1분~1시간 16분	
현					약 1시간 19분~1시간 23분	약 1시간 4분~1시간 20분	_		
현	현 미 활 성			약 3시간 18분~3시간 25분	약 3시간 20분~3시간 34분	_	_		
중	기	억	제	•	약 51분~59분	약 54분~1시간	약 56분~1시간 1분	약 1시간 3분~1시간 5분	
누	٥	ļ	지	•	약 57분~59분	약 57분~1시간	약 5 9분 ~1시간 1분	약 59분~1시간 3분	

- 전압 120V, 실온68° F(20℃), 수온64.4° F(18℃) 일 때.
- 위의 시간은 취사를 시작하여 보온을 될 때까지의 시간이며,전압,실온,계절,물의 양에 따라 달라질 수 있습니다.
- 별미밥은 맛있게 조리되도록 쌀에 조미료가 충분히 스며들도록 하기 위해,취사 완료까지의 시간이 오래 걸립니다. (예열 시간이 약 30분 걸립니 다.)

표준보온 취침보온

보온중에 「보온선택」 버튼을 누르면 「표준보온,⇔「취침보온 □으로 전환됩니다.

- 다음의 경우 버튼을 눌러도 「취침보온」으로 되지 않습니다. 버저가 울 리고 자동적으로 「표준보온」으로 설정 됩니다.
- 별미밥, 죽, 현미, 현미활성 메뉴
- 표준보온으로 12시간이 경과했을 경우
- 보온의 취소나 정전 등으로 냄비의 온도가 내려 갔을 때
- 손질 부족, 계절이나 주거환경에 따른 실온, 겉뚜껑의 개폐, 쌀의 종류, 세미방법 등에 따라 잡균이 번식하기 쉬우며, 불쾌한 냄새가 발생하는 경우가 있습니다.

냄새가 신경 쓰일 경우에는 P.46 「내부의 손질」을 하신 후「표준보온」 을 사용하시면 효과적입니다.

-FREE BROWN GABA QUICK BROWN MIXED MENU STEAM -REDUCE SUSHI/ SWEET SCORCH PORRIDGE KEEP WARM SELECTION KEEP WARM REGULAR EXTENDED

「보온선택」버튼

표준보온 램프

표준보온

취사가 끝나면 자동적으로 「표준보온」으로 이동하며 표준보온 램프가 켜집니다.

● 취소 상태에서 「표준보온」으로 할 때에는 「보온선택」 버튼을 누릅니다.



취침보온 램프

취침보온

「표준보온」 중에 사용합니다.

장시간 보온을 할 경우 약간 낮은 온도에서 보온을 함으로써 밥의 건조. 변색, 냄새 등의 발생을 막을 수 있습니다.

표준보온 램프가 켜져있는지 확인합니다.

취침보온 램프가 켜집니다.

● 취사 완료 후 24시간이 경과하면 자동적으로 「표준보온」으로 전화됩니다

켜짐 KEEPWARM OREGULAR © EXTENDED

KEEPWARM OREGULAR OEXTENDED

켜짐

「취침보온」을 「표준보온」으로 전환하고자 할 때에는

「표준보온」으로 전환되며 표준보온 램프가 켜집니다.

● 「표준보온」으로 전환되면, 온도 조절을 하는 팬이 작동됩니다.

켜짐 KEEP WARM TREGULAR EXTENDED

보온 감시 기능

보온 중인 밥을 맛있게 유지하기 위하여 아래와 같은 경우에는 버저로 알려줍니다.

- 취사 완료 후 바로 밥을 섞지 않으면 약 10분 후.40분 후.70분 후 "뻬이뻬이" 2회 버저가 울립니다. 밥에 여분의 물기를 없애고 밥의 질음을 막기 위해서는 취사가 완료된 직후에 바로 겉뚜껑을 열어 밥을 골고루 섞어 주십시오.
- 보온 중에 겉뚜껑이 열려 있는 경우에는 약 5분 후에 "삐이삐이"가 2회 및 3분마다 3회 버저가 울립니다. 밥의 온도가 내려가는 것을 막기 위해 겉뚜껑은 「찰칵」하는 소리가 날 때까지 천천히 확실히 닫아 주십시오.

단.이와 같은 알림이 불필요한 경우에는 알림음을 무음으로 변경할 수 있습니다. → P.33

알림

- 보온 중에 현재 시간을 알고 싶을 때에는 시간맞추기 버튼의 🌘 또는 💌 을 누르십시오. 한번 더 시간맞추기 버튼 을 누르면 보온 경과 시간으로 전환됩니다. 보온 경과 시간 표시로 전환되지 않으면 다음 취사 때에도 표시되지 않으 며, 전환은 보온 중에만 가능합니다.
- 내솥 안에 밥을 보관할 경우에는 반드시 보온기능을 사용하십시오.
- 「누룽지」메뉴로 취사 후 만들어진 누룽지는 고소한 맛을 유지하기 위해 보온 전에 바로 드십시오.
- 찹쌀밥·발아현미·도정쌀(3분·5분·7분)은「취침보온」으로 하지 마십시오.

따뜻하게 재가열

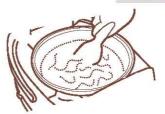
보온 중 (표준보온 · 취침보온)에 사용합니다.

● 보온 중인 밥을 가열하여 더욱 따끈하게 할 수 있습니다. 특히, 취침보온은 약간 낮은 온도로 되어 있기 때문에 재가열을 하면 먹기 좋은 온도로 됩니다.



- 밥이 굳어지거나 눌 수 있으므로 잘 섞어 주십시오.
- 소량의 밥을 재가열할 때는 밥 1공기(약 5.5 oz. / 약 160g)당 1큰술의 물을 뿌리고 잘 섞어 냄비의 중앙에 모으면 밥의 건조가 완화됩니다.
- 밥을 섞을 때는 화상에 주의하여 주십시오.

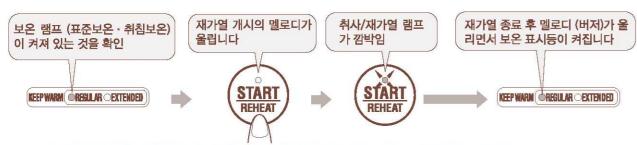




2 START 을 누릅니다.

재가열의 표준시간

약5분~8분



● 보온 램프(표준보온 · 취침보온)이 켜져 있지 않을 때에 「취사/재가열」 버튼을 누르면 취사가 됩니다. 반드시 보온 램프 (표준보온 · 취침보온)이 켜져 있는 것을 확인한 후 「취사/재가열」 버튼을 눌러 주십시오.

3 밥을 고루 잘 섞어 줍니다.

- 바닥에 있는 밥이 딱딱해질 수도 있으므로 밥 전체를 골고루 잘 저어 윗면을 고르게 하여 주십시오.
- 밥을 섞을 때는 화상에 주의하여 주십시오.

재가열을 중지하고 취소 상태로 돌아가고 싶을 때	·「취소」 버튼을 누릅니다
재가열을 중지하고 보온으로 돌아가고 싶을 때	·「보온선택」 버튼을 누릅니다
이럴 때는 재가열을 하지 마십시오	·백미가 아닌 경우 (눌음이나 변색의 원인) ·재가열의 반복 (눌음이나 건조의 원인) ·1.0L용량에서 백미의 눈금 3이상, 1.8L 용량에서 백미의 눈금 6이상 밥이 있는 경우(충분히 따끈해지지 않습니다) ·밥이 차거나 내솥의 온도가 낮을 때 (눌음이나 냄새의 원인 또는 밥이 딱딱해지는 원인)

타이머(시간) 예약 취사 방법

● 타이머 예약 전에 현재 시간 표시가 정확한지 확인합니다. →P.33

- 원하는 시간에 자동으로 취사됩니다. 2가지의 예약시간을 「예약1」,「예약2」로 기억합니다.
- 제품 출고 시에는 '예약1」은 6:00. 「예약2」는 18:00로 설정되어 있습니다.

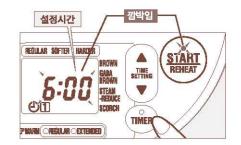
예약시간을 설정합니다

1

TIMER 을 누르고 「예약1」 (또는「예약2」)을 선택.

「예약1」에 설정되어 있는 시간표시 · 취사/재가열 램프가 깜빡입니다.

● 한번 더 누르면 「예약2」로 설정되어 있는 시간을 표시합니다.



2

MENU 로 취사하고자 하는 메뉴를 선택합니다.

- ●「백미급속」·「별미밥」의 타이머 예약 취사는 할 수 없습니다.
- 「찹쌀밥」의 타이머 예약 취사는 하지 마십시오.

3

▲ 또는 ▼로 취사 완료하고자 하는 시간에 맞춥니다.

▲ 버튼: 10분 단위로 진행됩니다. ▼ 버튼: 10분 단위로 되돌아 갑니다.

● 계속 누르면 10분 단위로 빠르게 진행됩니다.

● 같은 예약시간을 계속 이용할 경우, 다시 시간을 맞출 필요가 없습니다.



4

START REHEAT 을 누릅니다.

취사/재가열 램프가 꺼지고, 취사를 완료하고 싶은 시간과 예약 램프가 켜지며 멜로디(버저)가 울립니다.

- 「취사/재가열」 버튼을 누르지 않으면 타이머 예약은 완료되지 않습니다.
- 겉뚜껑을 닫지 않았을 때 알림음 "뻬이뻬이"가 2회 울립니다. 고장은 아닙니다

겉뚜껑은 「찰칵」하고 소리가 날 때까지 천천히 정확히 닫아 주십시오.



타이머(시간) 예약 취사 방법 계속

타이머 예약취사의 권장시간

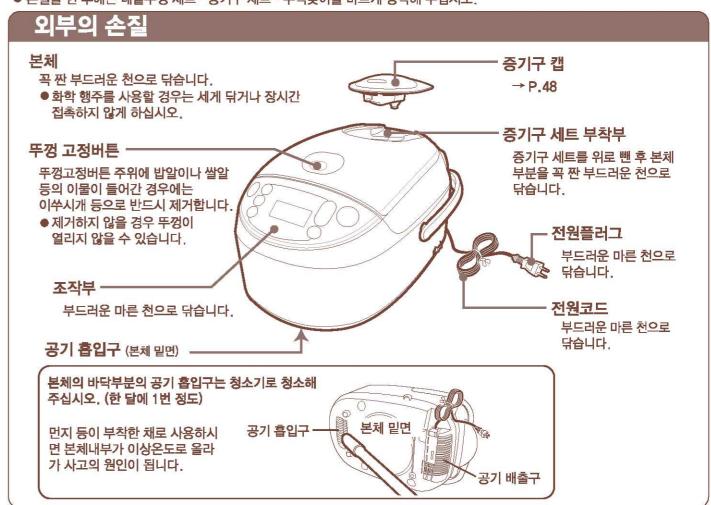
	-111	2		보통	통 쌀	무시	40	
메뉴				1.0L용량	1.8L용량	1.0L용량	1.8L용량	
	보		통	1시간 10분 [~]	~13시간까지	1시간 10분	~13시간까지	
백미	치	진	밥	1시간 15분 ⁻	~13시간까지	1시간 15분~13시간까지		
	된		밥	1시간 10분	~13시간까지	1시간 10분	~13시간까지	
숙	성	취	사	1시간 35분	~13시간까지	1시간 35분~13시간까지	1시간 40분~13시간까지	
초			밥	1시간 20분 ⁻	~13시간까지	1시간 20분~13시간까지		
	3	<u> </u>		1시간 15분~13시간까지	1시간 25분~13시간까지	1시간 15분~13시간까지	1시간 25분~13시간까지	
현				1시간 35분	~13시간까지	_		
현		활	성	3시간 40분	~13시간까지	_		
중	기	억	제	1시간 10분	~13시간까지	1시간 10분~13시간까지	1시간 20분~13시간까지	
누	ē	1	지	1시간 10분	~13시간까지	1시간 10분	~13시간까지	

알팀

- 찹쌀밥의 재료나 조미료를 첨가한 상태에서는 타이머 예약 취사를 하지 마시기 바랍니다. 재료가 부패하거나 조미료가 가라 앉아 밥이 맛있게 되지 않는 경우가 있습니다.
- 타이머 예약을 취소할 경우 「취소」버튼을 눌러 주십시오
- 타이머 예약 중에 현재 시간을 알고자 할 때는 시간맞추기 버튼의 🍑 나 🔻 💆 누르십시오.
- 타이머 예약 취사를 하여 밥을 지으면 약간 진밥으로 취사됩니다.
- 타이머 예약 취사일 때는 취사 완료까지의 남은 시간이 표시되지 않습니다.
- 타이머 예약 취사의 권장시간 미만으로 설정하면, 버저가 울리며 바로 취사가 시작됩니다.
- 여름철이나 실온이 높을 때는 오랜 시간 물에 불림으로써 쌀이 부패되는 것을 방지하기 위해 되도록 13시간 이내(무세미는 8 시간 이내)로 시간을 설정해 주십시오.
- 발아현미는 타이머 예약 취사를 하지 말아 주십시오. 발아현미는 수분을 흡수하기 쉬우므로 밥이 잘 되지 않는 경우가 있습니다.
- 실온 또는 수온이 낮을 때나 전압 · 물의 양 등에 의해 취사완료 시간에 취사되지 않는 경우가 있습니다.

손질 방법

- 취사 · 보온 후에는 매번 손질 해 주십시오.
- 반드시 전원플러그를 빼고 본체와 내솥이 식은 후에 손질하십시오.
- 신나, 벤젠, 연마분, 수세미(나일론, 금속제용), 표백제 등은 손질에 사용하지 마십시오,
- 식기세척건조기 · 식기건조기를 사용하지 마십시오. (흠 · 변형 · 변색의 원인이 됩니다.)
- 손질을 한 후에는 내솥뚜껑 세트 · 증기구 세트 · 주걱꽂이를 바르게 장착해 주십시오.



부속품, 내솥의 손질

스폰지 등 부드러운 헝겊으로 씻어줍니다.

더러움이 지워지지 않을 경우에는 중성세제(주방세제)를 사용합니다.



주걱꽂이

U WINS

계량컵

내솥→P.32 무세미 전용

본체 내부의 냄새가 신경이 쓰일 경우의 손질 방법

- 1 내솥의 「백미」 수위눈금 (1.0L 용량은 1,1.8L 용량은 2)까지 물을 넣습니다.
 - ●물 외에 (세제)는 넣지 마십시오.
 - 겉뚜껑을 닫고 (MENU) 를 누르고 「백미급속」을 선택합니다.
- **3** (START) 을 누릅니다.

- 4 멜로디(버저)가 울리고 보온으로 전환되면 (CANCEL) 을 누릅니다.
- 5 본체가 식으면 제품 전체의 손질을 합니다.
 - ●통풍이 잘 되는 장소에 겉뚜껑을 열고 건조시켜 주십시오.

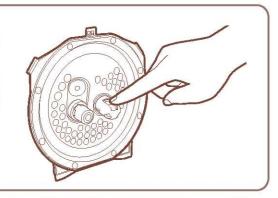
손질 방법 계속

내부의 손질

압력조절 장치

손가락으로 가볍게 안의 볼을 움직여 이물질이 없 는지 확인합니다.

밥알이나 쌀알 등의 이물 질이 끼어 있을 때에는 대 나무꼬치 등으로 제거합 니다.



● 내솥뚜껑 세트는 사용 후 뜨거운 물 또는 물에 담가서 스펀지로 씻고 물기 를 잘 닦아줍니다. 더러움이 남아 있는 상태로 방치하거나 물기가 남아 있 으면 갈색으로 변색되거나 녹의 원인이 됩니다.

● 분해하지 마십시오. 고장의 원인이 됩니다.



● 내솥뚜껑 사이에 밥알이나 쌀알 등의 이물 질이 끼어 있을 때에는 대나무꼬치 등으로 제거합니다.



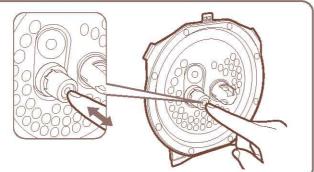
내솥뚜껑 패킹

- 밥알 등이 붙으면 증기가 새거나 밥이 건조해져 맛있게 취사가 안 되거나 맛있게 보온이 안 되는 원인이 되므로 제거해 주십시오.
- 내솥뚜껑 세트 패킹은 뺄 수 없습니다.

안전밸브

손가락으로 가볍게 2~3번 누르고 부드럽게 움직이는지 확 인합니다.

밥알이나 쌀알 등의 이물질이 끼어 있을 때에는 대나무꼬 치 등으로 제거합니다.

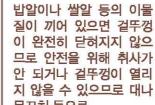


내솥뚜껑 필터

밥알이나 쌀알 등의 이물 질이 끼어 있을 때에는 대 나무꼬치 등으로 제거합

●사용 후에는 매번 분리 하여 손질해 주십시오.

(내솥뚜껑 세트



후크 -

무꼬치 등으로 제거합니다.



겉뚜껑

안쪽에 붙은 밥물 또는 밥알 등은 꼭 짠 부드러운 천 으로 깨끗이 닦습니다.

- 더러움이 남아 있는 상태로 방치하면 갈색으로 변 색되거나 녹의 원인이 됩니다.
- 겉뚜껑을 꼭 잡고 닦아주십시오.



겉뚜껑 패킹

안쪽에 붙은 밥물 또는 밥알 등은 꼭 짠 부드러운 천 으로 깨끗이 닦습니다.

● 겉뚜껑 패킹은 분리 할 수 없습니다.

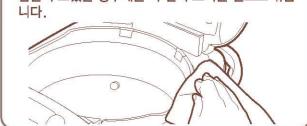


사이드센서

꼭 짠 부드러운 천으로 깨끗이 닦습니다. 밥알 또는 다른 이물질로 인해 막혔을 경우 대나무꼬 치를 이용해 제거합니다.

밥물 받이

밥물이 고였을 경우에는 꼭 짠 부드러운 천으로 닦습 니다.



본체와 겉뚜껑 사이(사선부)

밥알이나 쌀알 등의 이물질이 붙은 상태로 겉뚜껑을 닫으면 겉뚜껑이 열리지 않을 수 있습니다.



46

후크 구멍

손질 방법 계속

증기구 세트의 손질

손질은 식은 다음에 하시기 바랍니다.

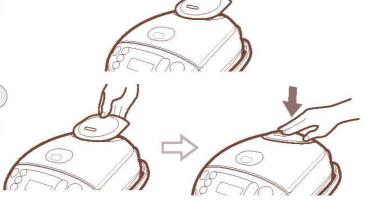
증기구 세트의 겉과 안을 흐르는 물에 가볍게 씻습니다.

증기구 세트의 분리방법

증기구 세트의 뒤쪽을 잡고 화살표 방향 (위 방향)으로 잡아당겨 뺍니다.

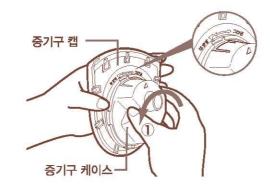
증기구 세트의 장착방법

증기구 세트의 뒤쪽을 잡고 화살표 방향 (아래 방향)으로 눌러 끼웁니다.



증기구 케이스의 분리방법

증기구 케이스는 증기구 캡의 「はずす(분리)」 표시방향으로 돌려서 뺍니다. (①)



증기구 케이스의 장착방법

증기구 캡의 ▽마크와 증기구 케이스의 △ 마크를 맞추어「つける(장착)」 표시방향으로 돌려서 확실하게 끼웁니다. (②)



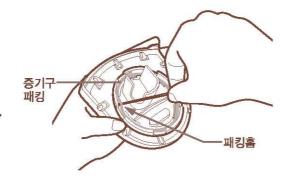
스팀 패킹의 분리방법 · 장착방법

이쑤시개 등으로 증기구 캡의 패킹홈에서 뺍니다.

증기구 캡의 틈 안까지 확실하게 끼웁니다.

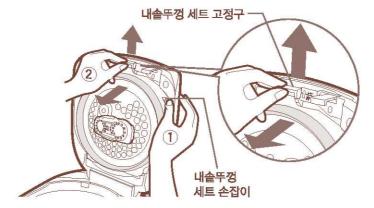
장착 시에는 스팀 패킹이 비뚤어지지 않도록 해 주십시오. ● 바르게 장착되지 않으면 증기나 밥물이 새어 나올 수 있습니다.

● 바르게 끼우지 않으면 증기나 밥물이 새어 나올 수 있습니다.



내솥뚜껑 세트를 빼고 끼우는 방법

빼는 법 내솥뚜껑 (세트) 손잡이를 한손으로 잡고(①), 내솥뚜껑 세트 고정구를 밀어올려(②) 뺍니다.



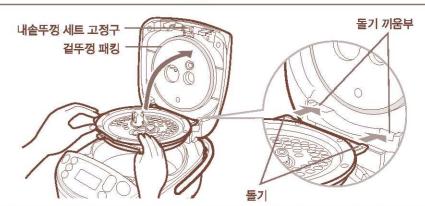


● 내솥뚜껑 고정구를 누르지 않은 채로 내솥뚜 껑 (세트) 손잡이를 잡아 당기지 마십시오. (내솥뚜껑 세트와 겉뚜껑 고장의 원인이 됩니

끼우는 법

내솥뚜껑 세트 아래쪽의 돌기(2곳)를 겉뚜껑의 돌기 끼움부에 맞추고 내솥 뚜껑 세트 고정구가 「찰칵」 소리가 날 때까지 밀어주십시오.

● 끼울 때 겉뚜껑 패킹이 내솥 뚜껑 세트에 걸리지 않도록 합니다.



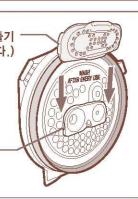
내솥뚜껑 필터의 분리방법 · 장착방법

내솥뚜껑 세트를 한 손으로 잡고 내솥뚜껑 필터를 위쪽으로 밀어 올려서 뺍니다.





까우는 법 내솥뚜껑 필터의 돌기를 내솥뚜껑 세트의 돌기 끼움부에 돌기 맞추어 찰칵하는 소리가 날 때까지 밀어 까웁니다.



돌기 끼움부 (좌,우에 있습니다.)

고장인가 생각되면

● 수리를 문의하시기 전에 다음의 사항을 점검해 주십시오.

● 수리를 문의하시기 전에 다음의 사항을 점검해 주십시오.					
중상		점검하실 사항			
	밥이 너무 되거나 질음	 취향에 따라 물 양을 물눈금보다 1~2mm 조절 해 주십시오. 경사진 곳에서 물조절을 하면 물이 많거나 적어질 수 있으므로 밥이 되거나 질게 됩니다. 브랜드, 산지, 보존기간(햅쌀, 묵은 쌀) 등에 따라 밥의 질감이 달라질 수 있습니다. 실온, 물온도에 따라 밥의 질감이 달라질 수 있습니다. 타이머 예약 취사하면 밥이 질게 될 수 있습니다. 「백미급속」・「증기억제」로 취사하면 밥이 질거나 딱딱해 질 수 있습니다. →「백미 보통」・「숙성취사」로 취사해 보십시오. 내솥이 변형되지 않았는지 확인하십시오. 백미를 「무세미전용」 계량컵으로 계량하여 취사하였는가? 취사 완료 후 밥을 잘 섞었습니까? → 취사 완료 후 즉시 밥을 골고루 잘 섞어 주십시오. 			
	밥이 눌어 불음	● 밥알 등의 이물질이 내솥 바닥이나 사이드센서에 붙어 있을 수 있습니다. ● 쌀을 충분히 씻지 않으면 쌀겨 등이 남을 수 있습니다. ● 내솥이 변형되지 않았는지 확인하십시오. ● 「누룽지」 메뉴로 설정하지 않았습니까?			
	취사 중 끓어 넘침	● 죽을 만들 때 죽 이외의 메뉴로 설정하지 않았습니까? ● 중기구 세트를 장착했는지 확인하십시오. ● 쌀을 충분히 씻지 않으면 쌀겨 둥이 남을 수 있습니다. ● 내솥이 변형되지 않았는지 확인하십시오. ● 메뉴와 그에 맞는 물의 양이 틀리지 않습니까? →P.38			
취사	취사가 되지 않음 버튼이 작동되지 않음	● 전원플러그가 빠져 있지 않습니까? ● 표시부에 「E01」 또는 「E02」가 표시되지 않았습니까? →P. 52 ● 내솥이 들어있습니까? →내솥을 넣어 주십시오. ● 표준보온 램프나 취침보온 램프가 켜져 있지 않습니까? →「취소」 버튼을 누른 후「취사/재가열」 버튼을 눌러 주십시오. ● 겉뚜껑은 완전히 닫혀 있습니까? → 겉뚜껑은 『찰칵』하는 소리가 날 때까지 천천히 확실히 닫아 주십시오. ● 후크 구멍에 밥 등의 이물질이 끼여 있지 않습니까? →대나무꼬치 등으로 제거하고, 겉뚜껑은 「찰칵」하는 소리가 날 때까지 천천히 확실히 닫아 주십시오.			
	취사, 보온 중에 소리가 남	 마이콤이 화력을 조절하는 소리입니다. 회전하는 소리는 내부의 열을 식히기 위해 팬이 돌아가는 소리입니다. 저음은 취사 중 압력레벨을 조절하는 소리입니다. 기계음은 취사 중 압력레벨을 조절하는 장치에서 나는 소리입니다. 돌아가는 소리는 압력레벨을 조절하는 압력 조절 밸브 안의 압력방출 볼이 움직이는 소리입니다. 취사가 완료됐을 때 압력이 빠지기 때문에 「슈」하는 소리가 날 경우가 있습니다. 취사 시작 및 타이머 예약 완료 직후의 「딱, 딸그락 딸그락, 딱」소리는 겉뚜껑이 완전히 닫혀 있는지 확인하는 장치가 움직이는 소리입니다. 			
		●「뻬이」 소리는 압력 조절 밸브나 안전밸브가 막혀 있는 것을 알려주는 소리입니다. 압력을 뺄 때 나는 피리 소리와 같은 소리로 큰 소리가 날 수도 있습니다. →막힘으로 인해 내솔의 압력이 높아질 수 있습니다.「취소」버튼을 1초 이상 눌러 취사를 종료해 주십시오. 「압력」표시가 사라진 후에 내솔뚜껑 세트 및 겉뚜껑을 손질해 주십시오.			
	겉뚜껑과 본체 사이에서 증기가 새어나음	 내솥뚜껑 세트가 변형되거나 내솥뚜껑 패킹이 손상되지 않았는지 확인하십시오. →내솔뚜껑 패킹이 지저분 할 경우 손질해 주십시오. 안전밸브: 이물질 등으로 막히지 않았는지 확인하십시오. 압력 조절 밸브: 압력방출 볼이 제대로 움직이는지 확인하십시오. 겉뚜껑 패킹이 내솥뚜껑 세트에 걸리지 않았는지 확인하십시오. →다시 까우십시오. 내솥뚜껑 필터: 구멍이 막혀 있지 않은지,이물질 등으로 막히지 않았는지 확인하십시오. →더러워져 있는 경우는 손질해 주십시오. 			
	따뜻하게 재가열이 되지 않음	● 보온이 취소되지 않았습니까? → P.42			

•	증상		점검하실 사항
	보 온중 밥냄새		 주걱을 넣은 채로 보온하지 않았습니까? 식은 밥을 보온하지 않았습니까? 취사 완료 후 밥을 잘 섞었습니까? →취사 완료 후 즉시 밥을 끌고루 잘 섞어 주십시오. 쌀을 충분히 씻지 않으면 쌀겨 등이 남을 수 있습니다. 별미밥을 지은 후에는 냄새가 남을 수 있습니다. →내솥을 잘 씻어 주십시오.→ P.45 내솥에 밥을 보관할 때 보온기능을 사용하지 않은 채 그대로 두지 않았습니까? →보온기능을 사용하지 않은 채 그대로 방치하면 불쾌한 냄새의 원인이 됩니다. → P.34 24시간 이상 「취침보온」으로 되어 있지 않습니까?
	보온 중 밥냄새, 변색, 마름		● 소량의 밥을 보온하고 있지 않은가? ● 12시간 이상 「표준보온」으로 되어 있지 않습니까? ● 쌀 또는 물의 종류에 따라 취사된 밥이 변색될 수 있습니다.
보온	보온중 밥냄새 · 밥이 질음		● 취사·보온 후에는 매번 손질하고 있습니까? → 손질을 잘 하지 않거나 계절,주거환경에 따른 실온,걸뚜껑의 개폐,쌀의 종류,쌀 씻는 방법 등에 의해 잡균이 번식하기 쉬우므로 불쾌한 냄새가 발생할 수 있습니다. 냄새가 날 경우에는 P.46 「내부의 손질」을 한 후,P.41 「표준보온」으로 설정하면 효과적입니다.
	취침보온이 되지 않음		 「취침보온」이 되지 않는 메뉴를 선택하지 않았습니까? →P.41 보온 경과시간이 12시간이 지났습니까? →보온 경과 시간이 12시간을 넘으면 「취침보온」이 되지 않습니다. 식은 밥을 보온하지 않았습니까? →내솔의 온도가 낮으면 「취침보온」이 되지 않습니다.
	보온 경과 시간 표시가 되지 않음	>	● 현재시간으로 표시되어 있지 않습니까? →「시간맞추기」 버튼을 눌러 전환해 주십시오. → P. 41 「알림」 참조
	보 온중 에 알림음이 울림	-	 합을 섞지 않았을 경우 알림음이 울립니다. → 밥을 골고루 잘 섞고 겉뚜껑을 닫으십시오. 겉뚜껑이 열려있지 않습니까? →겉뚜껑을 닫으십시오.
	예약을 하면 곧 취사가 됨		 현재시간으로 맞춰져 있습니까? →시계는 24시간 표시입니다. 한번 더 점검하여 주십시오. 타이머 예약취사의 권장시간 미만으로 설정하면 바로 취사가 시작됩니다.
	예약한 취사완료 시간에 취사되지 않음		 현재시간으로 맞춰져 있습니까? →시계는 24시간 표시입니다. 한번 더 점검하여 주십시오. 실온 또는 수온이 낮을 때나 전압,물의 양 등에 의해 취사완료 시간에 취사되지 않는 경우가 있습니다.
예약	예약되지 않음		 타이머 예약 설정 이후에 「취사/재가열」 버튼을 누르셨습니까? →「취사/재가열」 버튼을 누르지 않으면 타이머 예약이 완료되지 않습니다. 「7:00」가 깜박이지 않습니까? →현재시간을 맞추지 않으면 예약이 되지 않습니다. →P.33 겉뚜껑이 완전히 닫혀 있습니까? →겉뚜껑은 「찰칵」하는 소리가 날 때까지 천천히 확실히 닫아 주십시오. 후크 구멍에 밥 등의 이물질이 끼여 있지 않습니까? →대나무꼬치 등으로 제거하고, 겉뚜껑은 「찰칵」하는 소리가 날 때까지 천천히 확실히 닫아 주십시오.
	정전이 됨		 합을 취사하면서 여러 전자제품을 한꺼번에 사용할 경우 정격전류를 초과하여 차단기가 작동할 수 있습니다. →전기밥솥은 단독 콘센트에 사용하십시오. 차단기를 복귀시켰을 때 정전 시간이 10분 미만일 경우 계속하여 취사가 시작됩니다.
기타	전원플러그에서 불꽃이 륌		● 전원플러그를 콘센트에 꽂거나 뺄 때 불꽃이 륄 수 있으나, 이것은 IH밥솥에서 일어날 수 있습니다. 정상입니다.
	겉뚜껑의 내부 또는 내솥뚜껑 세트에 녹과 같이 갈색 더러움이 생김		● 남은 밥물 등이 부착되어 있을 경우가 있으므로 손질해 주십시오. → P.46

이러한 표시가 나올 때

	표시	점검하실 사항
	E 01 E 02 E 07 E 13	● 고장입니다. → 구입하신 판매점 또는 조지루시 고객서비스센터로 연락하시기 바랍니다.
	E 08	● 전압에 이상이 있을 경우, 고장을 막기 위해 자동적으로 차단됩니다. → 밥솥과 콘센트의 전압이 맞는지 확인하시고, 맞지 않다면 정격 콘센트에 사용해 주십시오.
	ε 17	● 「H17」이 연속으로 5회 표시되면 「E17」이 표시되며 버튼을 누를 수 없습니다. →「취소」 버튼을 누르고, 겉뚜껑이 완전히 닫혀 있는지 확인한 후 「취사/재가열」 버튼을 눌러 주십시오. ● 상기 이외의 경우는 고장입니다. → 구입하신 판매점 또는 조지루시 고객센터로 연락하시기 바랍니다.
	HO: HO2	● 뚜껑 센서 또는 사이드센서가 고온입니다. →「취소」 버튼을 누르고 겉뚜껑을 열어 50분 이상 열을 식히십시오. (화상에 주의 하십시오.) →빨리 식히고 싶을 경우 →P.37
	H DY	● 내솥을 넣지 않았습니다. → 내 솥을 확실히 넣어 주십시오.
에러표시	H 17	● 겉뚜껑이 완전히 닫혀 있지 않습니다. →5초 이내의 경우 겉뚜껑은 「찰칵」하는 소리가 날 때까지 천천히 확실히 닫아 주심시오. 취사/재가열 램프 (START) 가 켜지고 취사가 시작됩니다. →5초 이상의 경우 「취소」 버튼을 누르고, 겉뚜껑이 완전히 닫혀 있는지 확인한 후 「취사/재가열」 버튼을 눌러 주십시오.
	표시가 꺼짐	● 내장되어 있는 리튬전지가 소모되었습니다. 플러그를 빼면 표시나 기억(현재시간, 메뉴, 보온상태)은 없어지나 플러그를 꽂고 시간 을 맞추면 평상시 대로 사용할 수 있습니다. 7:00 이 점멸 상태로 취사를 하면, 취사중에 현재시각은 표시되지 않습니다. → P.36 교환이 가능한 경우 조지루시 고객서비스센터로 연락해 주십시오. 유료로 전지를 교 환해 드립니다.
	(PRESSURE)가 깜박임	● 내부에 압력이 남아 있을 경우, 밥솥이 작동을 멈춥니다. PRESSURE(압력) 표시가 없어질 때까지 기다리십시오. (약 5~10분 정도 소요) PRESSURE(압력) 표시가 깜박이는 동안 버튼을 누를 수 없습니다.
	표시가 틀려있음	● 전원플러그를 뺏다가 다시 꽂아 주십시오. →「?:00」가 깜박이므로 시간을 맞춰 주십시오.

부품 교체 및 구입

- 손상된 경우는 새로운 부품으로 교체(유상)해 주십시오.
- 구입하실 때는 제품의 모델명 및 부품명을 확인하신 후 구입 하신 판매점 또는 조지루시 고객서비스센터에서 구입하여 주십시오.

조지루시 고객센터 1-800-733-6270 www.zojirushi.com

부품명	부품번호
내솥뚜껑 (1.0L용량)	C162-6B
내솥뚜껑 (1.8L용량)	C163-6B
내솥 (1.0L용량)	B384-6B
내솥 (1.8L용량)	B385-6B
주걱	SHAKN-6B
주걱꽂이	618112-00
백미용 계량컵	615784-00
무세미 전용 계량컵	617824-00
내솥뚜껑 필터	BU201011L-00

제품규격

	모델	명		NP-N\	/C10	NP-N\	/C18
	백			0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			무세미	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
	숙	성취	시	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			무세미	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
	백	기 를	급 속	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
컸			무세미	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
용	별		밥	0.09~0.72	[0.5~4]	0.36~1.08	[2~6]
취사용량(약			무세미	0.09~0.68	[0.5~4]	0.34~1.03	[2~6]
약	초		밥	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
F			무세미	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
	찹	쌀	밥	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.08	[2~6]
_			무세미	0.17~0.68	[1~4]	0.34~1.03	[2~6]
안		죽		0.09~0.27	[0.5~1.5]	0.09~0.45	[0.5~2.5]
안은			무세미	0.09~0.26	[0.5~1.5]	0.09~0.43	[0.5~2.5]
컵	현			0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.44	[2~8]
수	현 [발 성	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.44	[2~8]
	중 :	7 9	서	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			무세미	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
	<u>+</u>	룽	지	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]
			무세미	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]
정	**		격		교류 120	√ 60Hz	
소 비		전	력	1240)W	137	70W
평 균 보 원	온 시 소	비	전 력	29\			SW
취 시	-	방	식		압력IH(인덕션	가열식)방식	
전 원	코 드	2	<u> </u> 0			1.0m)	
제 품 크	L 7		〈약 인치〉	Total Address of the Calendaria September	CHESTO STORY ACCOMMISSION STREET SO	폭11-1/8×두께16-1/2×	ACT TO SECURE ASSESSMENT NAME OF THE PARTY O
제품크	- 71		〈약 센티미터〉	폭25.5×두께39×	' 높이 22(41.5*1)	폭28×두께42×±	€0 25.5(47.5*1)
제 품		중	량	약13lbs.(약5 5kg)	약15lbs.	(2:6.5kg)

- 평균 보온시 소비전력은 실온 68°F(20°C)에서 최대 취사용량일 경우입니다.
- 이러한 장소에서는 가능한 한 사용하지 마십시오.
- (※1)은 겉뚜껑을 열었을 때의 높이입니다.

安全上のご注意 必ずお守りください

お使いになる人や他の人への危害、財産の損害を未然に防止するため、必ずお守りいただくことを説明しています。

■誤った使い方をしたときに生じる危険や損害の程度を、次の区分で説明しています。

死亡や重傷に結びつく恐れがある内容です。

軽傷または家屋・家財などの損害に結びつく恐れがある内容です。

■お守りいただく内容を、次の区分で説明しています。

してはいけない「禁止」内容です。

実行しなければならない「指示」内容です。

圧力炊飯を安全にするために 炊飯中に圧力がかかるため取り扱いを誤ると危険です。

内容物がふき出して、やけど・けがをする恐れがあります。



取扱説明書に記載の炊飯・保温以外の用途に使わない

蒸気経路が詰まり、炊飯中に外ぶたと本体の間から蒸気がもれたり、外ぶたが開く恐れがあります。

- ・分量の増えるねりもの(はんべんなど)や煮豆などの豆類を主に使う料理 (赤飯はあずきを先にゆでてから調理してください。)
- 急激に泡の出る重そうなどを使う料理
- のり状になるカレーやシチューのルーなどの料理
- ・多量の油を入れる料理
- ジャムなどの泡立つ料理
- ・食材をポリ袋などに入れて加熱する料理
- クッキングシートなどの落としぶたを入れた料理や蒸し物
- 「七草がゆ」などの青菜入りのおかゆは最初から青菜を入れて炊かない

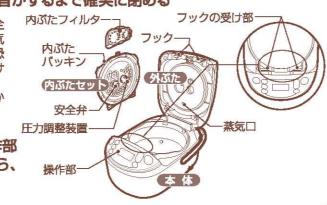
圧力炊飯中は絶対に外ぶたを開けたり移動させない



圧力炊飯まえに、フックの周囲・フックの受け部・本体と外ぶたの間・内ぶたパッキン・ 圧力調整装置・安全弁・内ぶたフィルター・蒸気口の周囲にご飯粒や米粒などの異物 がないことを確認し、外ぶたは「カチッ」と音がするまで確実に閉める

- ご飯粒や米粒などの異物があると外ぶたが完全 に閉まらず、炊飯中に外ぶたと本体の間から蒸気 がもれたり、外ぶたが開いて内容物がふき出す恐 れがあります。また、安全のため炊飯を受けつけ ないことがあります。
- ご飯粒や米粒などの異物があると外ぶたが開か なくなることがあります。

炊飯の途中に外ぶたを開ける場合は、操作部 の圧力表示が消えているのを確認してから、 外ぶたを開ける



●お買い上げの製品と本書に記載したイラストは異なることがあります。



改造はしない。また、修理技術者以外の人は分解したり修理をしない

火災・感電・けがの原因になります。修理は象印カスタマーサービスにご相談ください。



蒸気口に手を触れない

やけどをすることがあります。特に乳幼児にはさわらせないようご注意ください。



ぬれた手で差込みプラグを抜き差ししない 感電・けがをすることがあります。



水につけたり、水をかけたりしない 本体内部にも水を入れない

ショート・感電の恐れがあります。

コンセント

コードー

本体底部

差込みプラグ-

排气厂



コードや差込みプラグが傷んでいたり、コンセント の差し込みがゆるいときは使用しない

感電・ショート・発火の原因になります。

コードを傷つけない

無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、たばねたり、高温部に近づけたり、重いものを のせたり、挟み込んだり、加工したりするとコードが破損し、火災・感電の原因になります。

交流120V以外では使用しない

火災・感電の原因になります。



コンセントに差した差込みプラグに蒸気を当てるとショート・発火の原因になります。 スライド式テーブルでは差込みプラグに蒸気が当たらない位置でお使いください。

吸・排気口やすき間にピンや針金および金属物などの 異物を入れない 感電・異常動作してけがをすることがあります。



子供だけで使わせたり幼児の手の届くところで使わない やけど、感電・けがをする恐れがあります。



差込みプラグはコンセントの奥までしっかり差し込む 感電・ショート・発煙・発火の原因になります。

定格15A以上のコンセントを単独で使う

他の器具と併用すると分岐コンセント部が異常発熱して発火することがあります。

差込みプラグの刃(プラグの先端)および刃の根元にほこりが付着している場合は、よくふく 火災の原因になります。

この機器は、安全に対する責任者によって、この機器の使用に関する指揮管理または指示が与えら れない限り、運動能力、感覚能力、もしくは知識が不足した人(子供を含む)による使用を意図して いない。子供は機器で遊ばないことを確実なものとするよう、指揮管理を受けることが望ましい

異常・故障時には直ちに使用を中止する そのまま使用すると発煙・発火・感電・けがに至る恐れがあります。

〈異常・故障例〉・ 差込みプラグ・コードが異常に熱くなる

- ・コードに傷がついたり、触れると通電したりしなかったりする
- ・本体が変形したり、異常に熱い
- 本体から煙が出たり、焦げくさいにおいがする
- 本体の一部が割れたり、ゆるみやがたつきがある
- 炊飯中、底部のファンが回っていない

このような場合は、すぐに差込みブラグを抜いて、お買い上げの販売店または象印カスタマーサービスに必ず 点検・修理を依頼する

安全上のご注意 つづき

△ 注 意



使用中や使用直後は、高温部に触れない また外ぶたを開けるとき の蒸気、ご飯をほぐすとき には手がなべなどに当たら

ないように注意するやけどの原因になります。

本体を持ち運ぶときは、ブッシュボタンに 触れない フッシュボタン

外ぶたが開いて、けが・やけどをする ことがあります。

特に内ぶたセット、 なべなどの金属部



水のかかるところや、火気の近くでは使用しない

感電・漏電・変形の原因になります。

専用なべ以外は使用しない

なべが過熱したり、異常動作の原因になります。

荷重強度が不足しているスライド式 テーブルでは使わない

スライド式テーブルが破損して炊飯ジャーが落下し、けが・やけどの原因になります。 荷重強度は、1.0Lタイプで33lbs.(15kg)以上、1.8Lタイプで44lbs.(20kg)以上のものをお使いください。 不安定な場所や熱に弱い敷物の上では使用 しない 火災の原因になります。

アルミシート・電気カーベットの上で使用しない アルミ材が発熱し、発煙・発火の原因になります。

壁や家具の近くで使わない。キッチン用収納棚 などで使うときは、中に蒸気がこもらないように する

蒸気または熱で壁や家具を傷め、変色・変形の原因になります。

本製品は蒸気セーブメニューがありますが、 全く蒸気が出ないわけではありません



使用時以外は、差込みプラグをコンセントから抜く

けが、やけど、絶縁劣化による感電・漏電火災の原因になります。



お手入れは冷めてから行う

高温部に触れ、やけどの恐れがあります。

差込みプラグを抜くときは、コードを 持たずに必ず先端の差込みプラグを 持って引き抜く

感電・ショートして発火することがあります。

心臓用ペースメーカーなどをお使いの方は、 本製品のご使用にあたって医師とよくご相談 ください

本製品の動作がペースメーカーに影響を与えることがあります。

コードが破損した場合には、製造者もしくは その代理店または有資格技術者にコードの 交換を行ってもらう

お願い

磁気に弱いものを近づけない

テレビ・ラジオ・インターホン・無線機・電話などは、雑音の 入る恐れがあります。キャッシュカード・自動改札用定期券・ カセットテープなどは、記憶が消える恐れがあります。

本体(特に蒸気口)には、ふきんなどをかけない 本体や外ぶたなどの変形・変色の原因になります。

なべの3分の2(なべに表示しているMAXの 線)以上に水を入れて炊飯 しない MAX SUSHI WHITE STEAM STE

しない MAX STEAM MIXED ROWN - REDUCE 10 10 - REDUCE 10 - REDUCE 10 - REDUCE 10 10 - REDUCE 10 - REDU

本体庫内やなべにご飯粒や米粒などの異物が ついたまま使用しない

うまく炊けない原因になります。

空だきをしない 故障の原因になります。

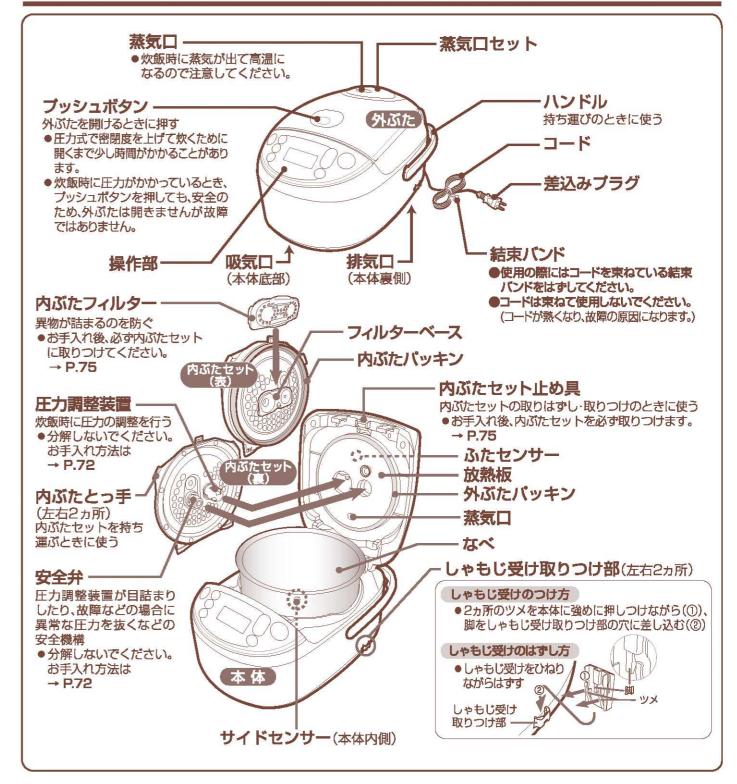
水をかけたり水分を含んだものの上に置かない 感電・故障の原因になります。

IHクッキングヒーターの上で使わない 故障の原因になります。

直射日光が当たる所で使わない 変色の恐れがあります。

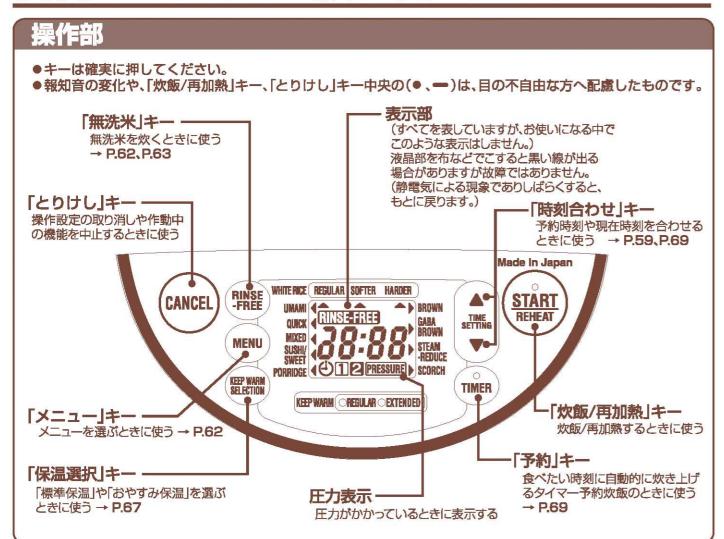
他の電気機器に蒸気が当たる場所では使用しない 素気により、電気機器の火災・故障・変色・変形の原因になります。

各部のなまえと扱い方





各部のなまえと扱い方 っづき



なべを傷めないために

なべのフッ素被膜は傷がつくと、はがれる原因になりますので、ていねいなお取り扱いをお願いします。 フッ素被膜を傷めないために次のことをお守りください。

〈準備のとき〉

- 米に混じっている異物(石など)を取り除いてから米を洗う
- 泡立て器などで洗米しない
- 金属製のざるをあてて洗米しない
- 炊飯ジャー以外では使わない

〈炊き上がったとき〉

- なべで酢を混ぜない(すしめしなど)
- 金属製のおたまは使わない(おかゆなど)
- たたいたりしない(よそうときなど)

〈お手入れのとき〉

- スプーンや食器類を入れない
- 調味料を使った場合は、すぐに洗う
- スポンジなどの柔らかいもので洗う
- シンナー・ベンジン・みがき粉・たわし類 (ナイロン・金属製など)・漂白剤などを使わない

なべのフッ素被膜は使用により消耗します。 知らせ

- ●色むらができたり、はがれることがありますが、性能や衛生上の支障はありません。人体への影響(害) はなく、炊飯・保温をするうえで問題なくご使用いただけます。
- ●フッ素被膜のはがれが気になるときや、なべが変形したときは、購入できます。 → P.79

時刻の合わせ方 報知音の種類と切りかえ方

時刻の合わせ方

時計は24時間表示です。室温などにより多少誤差を生じることがあります。 時刻がずれているときは、次の手順で合わせてください。

- ●時刻がずれていると、予約した時間に炊き上がりません。
- 炊飯・再加熱・標準保温・おやすみ保温・タイマー予約炊飯中は、時刻合わせできません。
- 例: 現在時刻が15:01で、表示が14:56のとき
- なべを入れ、差込みプラグを差し込む
- 「時刻合わせ」キーの ▲ または ▼ を押し、 表示を現在時刻に合わせる

時刻表示が点滅する

- ▲ キー: 1 分単位で進む ▼ キー: 1 分単位で戻る
- 押し続けると10分 単位で早送りができ 表す。
- 点滅が点灯にかわると時刻合わせ完了

現在時刻に合わせたあと、3秒たつと点滅が点灯にかわる



●この製品にはお知らせメロディー機能がついています。炊飯開始・タイマー予約操作完了・炊飯終了などをメロディー音で報知する機能です。 と切りかえて

報知音を次の中から選ぶことができます。

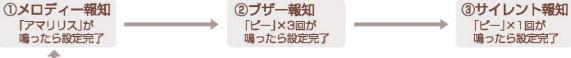
報知の種類とタイミング

H	「「「「ない」」、「「「はい」」「「こう」	0		
	報知の種類と用途鳴るタイミング	メロディー報知 この製品の標準の報知音。 工場出荷時は、この設定になって います。	ブザー報知 メロディー報知をブザー 音に変えたいときに。	サイレント報知 報知音を消したいときに。
	炊飯を開始するとき	きらきら星	[2	'พ]
	タイマー予約操作が完了したとき	きらきら星	「ピッ」	
	炊飯/再加熱が終了したとき	アマリリス	「ピー」×5回	鳴りません
	保温中に外ぶたを閉め忘れたとき	「ピッピ	y]×2回	鳴りません
20	ご飯をほぐし忘れたとき	「ピッピ	y]×2回	鳴りません

なべを入れ、差込みプラグを差し込む 切りかえ方法

- TIMER を3秒以上押す
- 切りかえたい報知の設定完了音が 鳴ったら切りかえ完了
- 再加熱開始時のメロディー音は切り かえることができません。
- 炊飯中・保温中・タイマー予約炊飯中 は切りかえることができません。
- 操作がうまくできないときは再度 からやり直してください。

報知の切りかわりと設定完了音 ●報知は「予約 | キーを3秒以上押すごとに①→②→③と切りかわります。



●一度切りかえると切りかえた報知音は差込みプラグを抜いても記憶されます。

おいしく炊いて・おいしく保温

おいしく炊く

●米を正しく計る

必ず付属の計量カップすりきりで計ります。計量米びつや市販のカップでは、差が出ます。

●手早く洗う 米を手早く「洗う」ために、水をためるボウルを用意してください。

①すすぐ・・・最初はたっぷりの水で大きく2~3回かき混ぜ(約10秒 以内)、水はすぐに捨てる(2回繰り返す)

②洗う・・・・手の指を立て、米を30回(約15秒)かき混ぜるように して洗い、その後たっぷりの水で大きくかき混ぜ、 水はすぐに捨てる

これを1セットとして2~4セット繰り返す

③すすぐ・・・最後にたっぷりの水で手早く2回すすぐ

(①~③を10分以内で行えるようにする)

指を立て、分き 混ぜるように 洗う! ボウルにためた たっぷりの水を 使ってすすぐ!

●正しく水加減をする

米の種類	胚芽精米	新米	古米
水加減	水位目盛どおり	水位目盛より 少なめ	水位目盛より 少し多め※

※「水位目盛より少し多め」で炊くときは、ふきこぼれ防止のため、 SOFTER メニューで炊いてください。

●アルカリ度の強い水を使わない

アルカリ度の弱い水(pH9以下)を使用してください。 黄変したり、べたついたご飯になります。

白米・無洗米とも6カップの PORRIDGE -REDUCE -10 257 10--8 2-8-水位目盛の ●白米[6]まで 6 水を入れる -4 1--2

●炊き上がったら、すぐにほぐす

余分な水分が逃げて、ふっくらおいしくなります。 炊き上がり10分以内が目やすです。そのままにしておくとご飯がかたまったり、べたついたり、焦げたりします。

おいしく保温

●なべの中でご飯を保存する場合は、必ず保温機能を使う

● 差込みプラグを抜いた状態、または、保温を取り消した状態で保温機能を使わずになべの中でご飯を保存すると いやなにおいの原因になります。

●ご飯の乾燥・べちゃつき・いやなにおい・変色を防ぐために、このような保温はしない

- 少量のご飯を長時間保温
- 12時間(「おやすみ保温」では24時間)以上
- ご飯のつぎたし
- 冷めたご飯からの保温
- 炊きこみ・おこわなどの具や調味料を加えて炊いたご飯
- コロッケ・みそ汁などご飯以外のもの
- しゃもじを入れたまま

●少量のご飯はなべ中央に盛る

● 保温するご飯の量が少なくなった場合は、乾燥したり、べちゃつきやすくなりますので なべ中央に盛って保温してください。

●上の水位目盛は1.8Lサイズ

なべ中央に盛る

米を洗って、水加減をする

米の洗い方 →P.60「おいしく炊く/手早く洗う」参照 平らな台の上で、炊きたいメニューの目盛に合わせて 水を入れてください。→P.64 米を平らにならします。

水の量は、米のカップ数に合わせてください。

●水に浸さなくてもすぐに炊けます。 浸しておくと、少しやわらかめに炊き上がります。

炊く場合

服务的



「無洗米専用」の計量カップで (1カップ=約5.8oz./約171mL)

炊く場合

無洗米のひと粒ひと粒が水に なじむように2~3回やさしく かき混ぜてから、水加減をする

水位目盛は、白米の場合と同じです。

●無洗米は、精米製法などにより米の表面に デンプン質が多く残っている場合があります。 米のデンプン質で、水が白くにごっていると 焦げ・ふきこぼれ・炊き上がりが悪くなる原因 になります。白くにごるときは、1~2度水を 入れかえてすすぎます。

なべを本体に入れて、内ぶたセットと蒸気ロセットを取りつけ、 外ぶたを閉め、差込みプラグを差し込む

なべ外側や本体庫内の水分や異物をふき取り、なべを本体に入れます。

- ●内ぶたフィルターを必ず内ぶたセットに取りつけてください。
- ●圧力式の炊飯のためパッキンの密閉度が高く、外ぶたを閉めるときにかたいことがあります。 外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくりと確実に閉めてください。

ご飯の炊き方

炊飯まえに確認する

ことがあります。

すりきりで計ります。

右図の各部にご飯粒や米粒などの異物が付着して いるときはお手入れをしてください。 →P.72

●ご飯粒や米粒などの異物があると外ぶたが完全に

閉まらず、炊飯中に外ぶたと本体の間から蒸気が

もれたり、外ぶたが開いて内容物がふき出す恐れ

があります。また、安全のため炊飯を受けつけない

付属の計量カップで米を計る

米の計量は、付属の計量カップを用い、

基本的な炊き方

●工場出荷時の炊飯メニューは「ふつう」に設定されています。 ●初めてお使いになるときは、なべ・内ぶたセット・蒸気ロセット・付属品を洗って

ください。 →P.71~P.75

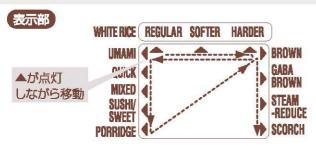
内ぶたフィルター フックの受け部 フック 内ぶたパッキン 安全弁 蒸気口 圧力調整装置 フックの受け部 サイドセンサー

白米·玄米 →「白米用」の計量カップで (1カップ=約6.1oz./約180mL)

ご飯の炊き方 っづき

メニュー WHITE RICE/REGULAR・SOFTER・HARDER (白米/ふつう・もちもち・しゃっきり) UMAMI(熟成炊き) QUICK (白米急速) MIXED (炊きこみ) SUSHI/SWEET (すしめし/おこわ) PORRIDGE (おかゆ) BROWN (玄米) GABA BROWN (玄米活性) STEAM-REDUCE (蒸気セーブ) SCORCH (おこげ)

を押して、メニューを選ぶ



展洗米を

吹く場合

選べません。

キーを押すごとに、表示部の「▲」の位置が「ふつう」→ 「もちもち」→「しゃっきり」→「熟成炊き」→「白米急速」 →「炊きこみ | → 「すしめし/おこわ | → 「おかゆ | → 「玄米 | →「玄米活性」→「蒸気セーブ」→「おこげ」の順に点灯 しながら移動します。

- ●キーを押し続けると、早送りができます。「ふつう」に戻ると止まります。
- ●「白米(ふつう・もちもち・しゃっきり)」・「熟成炊き」・「玄米」・「玄米活性」・「蒸気セーブ」・「おこげ」は、 一度選んで炊飯すると、次に選び直して炊飯するまで記憶されます。

炊飯/再加熱ランプが点灯し、炊飯開始のメロディー(ブザー)が 鳴ります。

表示部に炊き上がりまでの目やす時間(分)を表示します。

- ご飯粒や米粒などの異物があると外ぶたが完全に閉まらず、 炊飯中に外ぶたと本体の間から蒸気がもれたり、外ぶたが開い て内容物がふき出す恐れがあります。また、安全のため炊飯を 受けつけないことがあります。
- ●外ぶた閉め忘れ報知音が「ビッビッ」×2回鳴ることがありますが、 故障ではありません。外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくり と確実に閉めてください。
- ●保温ランプが消えているか確認して「炊飯/再加熱」キーを押して ください。保温ランブが点灯していると「再加熱」に入ります。 →P.68
- 炊飯中に現在時刻を知りたいときは「時刻合わせ |キーの ▲ または、▼」を押してください。 内蔵のリチウム電池が切れて、現在時刻を合わせていないときは、 現在時刻は表示されません。



「開籠」を押し、表示部に RINSE-FREE

が表示されたら、MENUを押して

メニューを選ぶ

●無洗米選択中に「玄米」・「玄米活性」は

→P.63「無洗米選択のしかた」参照

- 炊き上がりまでの残り時間は目やすです。 実際の炊き上がり時間は、室温・水温・ 電圧・水加減などによりかわります。
- ●むらしに入ると炊き上がりまでの残り時間 を調整します。調整の際、残り時間が一度 に進んだり、戻ったりする場合があります。

炊き上がりのメロディー(ブザー)が鳴り、保温に切りかわったら すぐにご飯をほぐす

蒸気が出ないことや(PRESSURE)の表示が消えていることを 確認してから外ぶたを開けてください。

炊き上がると自動的に保温に移り、標準保温ランプが点灯し、 1時間(h)単位で保温経過時間を表示します。 すぐにほぐして余分な水分を逃がすことで、ご飯のかたまり・ べたつきをおさえます。

- ●ご飯をほぐすときは、やけどに十分注意して行ってください。
- ●保温を取り消して、再び保温にすると「Oh」の表示に戻ります。
- ●ご飯ほぐし忘れ報知音が「ビッビッ」×2回鳴ることがありますが、 故障ではありません。ご飯をほぐして、外ぶたを閉めてください。
- 炊飯終了時の報知音は他の報知のしかたに切りかえることができます。 また、外ぶた閉め忘れ・ご飯ほぐし忘れ報知音はサイレントに切りかえる ことができます。→P.59



を押し、差込みプラグを抜く

お願い

蒸気が出ないことや[PRESSURE]の表示が消えていることを確認してから外ぶたを開けてください。

- ●炊飯途中で外ぶたを開けたり、炊飯を止める場合、「とりけし」キーを1秒以上押します。 蒸気口から蒸気が 勢いよく出ますので注意してください。
- PRESSURE の表示が消えたあとでも、ブッシュボタンが重く感じたら無理に外ぶたを開けず、冷ましてから 開けてください。内容物がふき出して、やけどの恐れがあります。
- ●圧力をかけているメニューでは、炊飯開始から約10分で圧力がかかります。 圧力がかかり始めてから保温 になるまでは、安全のため外ぶたを開けないでください。

お知らせ

- 炊飯の状態により、炊き上がったご飯の底面がうすく焦げることがあります。 ●米をつつみこんで炊くために、ご飯の中央部がややくぼむことがあります。
- ●連続して炊く場合や保温をやめてすぐ炊く場合は50分以上冷ましてください。本体や外ぶたの温度が高い とうまく炊けません。



本体や外ぶたを早く冷ましたい場合、下記の方法をお試しください。

- ・なべに冷水を入れ、本体庫内を冷やす
- ・外ぶたを開け、内ぶたセットをはずして放熱板を冷ます

無洗米選択のしかた

無洗米週択

「NSE」を押し、表示部にRINSEREDを表示させる

●「玄米」・「玄米活性」が選択されている状態で「無洗米」キーを 押すと、メニューは「白米ふつう」へ移ります。

無洗米選択解除



『WEE を押し、表示部のRINSTEREDを消す



ご飯の炊き方 つづき

いろいろなご飯を炊く

●無洗米をお使いの場合はP.61、P.62「無洗米を炊く場合」参照●無洗米の計量は、「無洗米専用」の計量カップをご使用ください。

メニュー ●「メニュー」キーに設定されているメニューです。

X _1-		リメニュー」キー	一に設定されて	いるメニューです	F.	
メニュー	米	選択メニュー	水位目盛	炊飯容量(カップ数)	アドバイス	
白米 ふつう	白米/無洗米	WHITE RICE REGULAR			この製品の標準(ふつう)のかたさに 炊き上げます。	
白米 もちもち	白米/無洗米	WHITE RICE SOFTER		1.0L:0.5~5.5	「ふつう」に比べより強い粘りや弾力のある ご飯に炊き上げます。	
白米 しゃっきり	白米/無洗米	WHITE RICE HARDER	WHITE		粘り少なめで、しゃっきりとしたご飯に 炊き上げます。	
熟成炊き	白米/無洗米	UMAMI		1.8 L: 1~10	じっくりと時間をかけて米の旨みを ひきだすメニューです。	
白米急速	白米/無洗米	QUICK			白米を早く炊きたいときに選びます。少しかために炊き上がります。	
炊きこみ	白米/無洗米	MIXED	WHITE	1.0 L:0.5~4	• 調味料はだし汁や水などで薄めて米に加え、水加減したあと、なべの底からよく混ぜます。 薄めなかったり、よく混ぜないと焦げがきつくなったり、うまく炊けないことがあります。	
					1.8 L:2~6	具は米の質量の30~50%が適量です。具は小さめに切り、米の上に平らにのせて米と混ぜずに炊きます。
すしめし	白米/無洗米	SUSHI/ SWEET	SUSHI	1.0L:0.5~5.5 1.8L:1~10		
おこわ	もち米· 白米/無洗米	SUSHI/ SWEET	SWEET (も5米と白米 を混ぜた場合 は少し多め)	1.0L:1~4 1.8L:2~6	 具は水加減をしたあと、米の上にのせます。 調味料はだし汁や水などで薄めて米に加え、水加減したあと、なべの底からよく混ぜます。 あずきはゆでて、あずきと煮汁に分け、常温に冷ましたものをお使いください。煮汁は水加減の際に、水の代わりに加えてください。 	
おかゆ	白米/無洗米	PORRIDGE	PORRIDGE	1.0L :0.5~1.5	具は米の質量(重さ)の30~50%が適量です。具は小さめに切り、米の上にのせて米と混ぜずに炊きます。煮えにくい具は、やや少なめにしてください。	
				1.8 L:0.5~2.5	 青菜類は、あらかじめゆでるなどし、必ず炊き上がってから加えます。 玄米・分づき米は炊けません。 	
玄米	玄米	BROWN	BROWN	1.0L:1~4	白米を混ぜて炊飯するとふきこばれたり、うまく 炊けないことがありますので、おすすめできま せん。	
玄米活性	玄米	GABA BROWN		1.8L :2~8	玄米を活性化させ栄養価を高める メニューです。→P.65	
蒸気セーブ	白米/無洗米	STEAM- REDUCE	STEAM- REDUCE	1.0L:0.5~5.5 1.8L:1~10	蒸気量をおさえるメニューです。少しかために 炊き上がります。 (蒸気が全く出ないわけではありません。)	
おこげ	白米/無洗米	SCORCH	WHITE	1.0L:0.5~5.5	白米でおこげの香ばしさを楽しむメニューです。炊きたてがおすすめです。 (冷めるとおこげ部分がかたくなります。)	
راعره	口小/ 無///	SCORCH	WHITE	1.8L :1~10	おこげ部分がほぐしづらかったり、食感がかたくて食べづらいと感じることがあります。少量の場合、おこげがつきにくいことがあります。	

その他	*	選択メニュー	水位目盛	炊飯容量(カップ数)	アドバイス
麦混ぜご飯	押し麦· 白米/無洗米	WHITE RICE SOFTER	WHITE	1.0L:0.5~5.5 1.8L:1~10	押し麦を混ぜる場合は、炊飯量の20%以下にします。(例)1カップ炊飯の場合 白米:0.8カップ/押し麦:0.2カップ
胚芽精米	胚芽精米	WHITE RICE REGULAR	WHITE	1.0L:0.5~5.5 1.8L:1~10	洗米は胚芽が取れないよう、優しく 手早く洗います。 (胚芽は取れやすいため)
泰 连 步 坐			WHITE	101:05~4	タイマー予約炊飯および30分以上 浸しての炊飯はしないでください。発芽玄米の種類によっては、ふきこ ぼれたり、うまく炊けないことがあります。
発芽玄米	白米/無洗米	発芽玄米· 白米/無洗米 MIXED		1.8L :2~8	ます。 ・発芽玄米機を使用して作った発芽玄 米をお使いになる場合の炊き方は、 発芽玄米機を販売しているメーカー に直接問い合わせてください。

BROWN

(玄米の水位目盛

より少し少なめ)

WHITE

(白米の水位目盛

より少し多め)

1.0L:1~4

1.8L:2~8

1.0L:1~4

1.8L:2~8

銘柄や精米度によっては、ふきこぼ

れたり、うまく炊けない場合があり

→水加減をしてください。

●選択メニュー欄にあるメニューで炊飯できます。

玄米活性のお話

3分づき米

5分·

7分づき米

BROWN

WHITE RICE

SOFTER

● この製品では玄米を炊くことができます。また、玄米を活性化させ栄養価を高める炊き方として「玄米活性」メニューが選べます。

玄米活性メニュー

その他

分づき米

(3分づき)

分づき米

(5分・7分づき)

「玄米活性」メニューを選んで玄米を炊飯すると、まず玄米を活性化させる工程に入り、その後、自動的に通常の玄米炊飯工程に移ります。

玄米を活性化させる工程では、なべ内の温度を約104°F(約40°C)で約2時間維持しますので炊き上がりまでに時間がかかります。→P.66「炊き上がりまでの時間の目やす」参照

玄米が活性化することにより栄養素の一つである※ギャバ(ガンマーアミノ酪酸)の量が元の玄米の約1.5倍に増加します。 また、通常の玄米炊飯に比べてやわらかく食べやすくなります。

※ギャバとは・・ギャバ(ガンマーアミノ酪酸)はアミノ酸の一種で血圧を下げたり、神経を鎮める効果があるといわれています。

ご飯の炊き方 っづき

炊き上がりまでの時間の目やす・圧力をかけているメニュー

			圧力をかけて		普通	iの米	無洗米	
			いるメニュー	1.0Lサイズ	1.8Lサイズ	1.0Lサイズ	1.8Lサイズ	
	131	7	う		約49分~55分	約52分~58分	約50分~56分	約53分~1時間
白米	も	ちも	ち	•	約56分~58分	約55分~1時間1分	約57分~1時間	約57分~1時間6分
	U	やつき	50		約47分~55分	約48分~57分	約50分~57分	約52分~1時間
熟	成	炊	き	•	約1時間7分~1時間14分	約1時間10分~1時間22分	約1時間10分~1時間17分	約1時間18分~1時間25分
白	米	急	速	•	約28分~35分	約31分~46分	約30分~43分	約32分~47分
炊	き	ح	3	•	約55分~1時間12分	約1時間~1時間4分	約1時間9分~1時間14分	約1時間~1時間4分
व	U	め	U		約57分~1時間7分	約59分~1時間9分	約57分~1時間7分	約1時間2分~1時間11分
お	ē	=	わ		約59分~1時間3分	約1時間2分~1時間5分	約59分~1時間3分	約1時間2分~1時間7分
お	1	יל	ゆ		約1時間2分~1時間8分	約1時間1分~1時間16分	約1時間2分~1時間8分	約1時間1分~1時間16分
玄			米		約1時間19分~1時間23分	約1時間4分~1時間20分	_	
玄	米	活	性	•	約3時間18分~3時間25分	約3時間20分~3時間34分	_	_
蒸釜	₹ 1	z –	ブ	•	約51分~59分	約54分~1時間	約56分~1時間1分	約1時間3分~1時間5分
お	č	_	げ	•	約57分~59分	約57分~1時間	約59分~1時間1分	約59分~1時間3分

- ●電圧120V·室温68°F(20°C)·水温64.4°F(18°C)の場合。
- ●時間は炊飯をはじめてから保温になるまでの時間です。また電圧・室温・季節・水加減などによりかわります。
- ◆炊きこみは、米に調味料をしっかり含ませおいしく炊き上げるため、炊き上がりまでの時間が長くかかります。
 (予熱の時間が約30分かかります。)

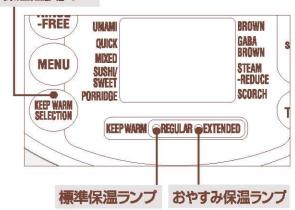
標準保温がおやすみ保温

保温中に「保温選択」キーを押すと、 「標準保温」⇔「おやすみ保温」が切りかえられます。

- ◆次の場合、キーを押しても「おやすみ保温」は受けつけません。 ブザーが鳴り、自動的に「標準保温」になります。
- 「炊きこみ」・「おかゆ」・「玄米」・「玄米活性」のメニュー
- 「標準保温」で12時間経過したあと
- 保温のとりけしや停電などで、なべの温度が低くなっているとき
- ●お手入れ不足、季節や住環境による室温、外ぶたの開閉、米の種類、 洗米方法などにより、雑菌が繁殖しやすくなり、いやなにおいが 発生する場合があります。

においが気になる場合は、P.72「内側のお手入れ」を行ったあと、 「標準保温」をお使いいただくと効果的です。

「保温選択」キー



標準保温

炊き上がると自動的に「標準保温」に移り、標準保温ランプが点灯します。

取り消し状態から「標準保温」をするときは「保温選択」キーを押します。



おやすみ保温

「標準保温」中に使用します。

長時間保温するときに少し低めの温度で保温することで、ご飯の乾燥、変色などの発生をおさえます。

1 標準保温ランプの点灯を確認する

一点灯

KEEP WARM ARECUI AR OF TENNEN

点灯

2 EEP WAAM を押す

おやすみ保温ランプが点灯します。

●炊き上がりから24時間経過すると自動的に「標準保温」に戻ります。

KEEP WARM OREGULAR DEXTENDED

「おやすみ保温」から「標準保温」に戻すときは・・・

EEP WARM を押す

「標準保温」に戻り、標準保温ランブが点灯します。

「標準保温 |に戻すと、温度調整のためファンが回転します。

点灯 KEEP WARM OREGULAR OEXTENDED

保温見張り番について

保温しているご飯のおいしさを保つため、以下の場合にブザーでお知らせします。

- ●炊き上がったあとすぐにご飯をほぐさなかった場合、約10分後、40分後、70分後「ビッビッ」×2回ブザーが鳴ります。
 ご飯の余分な水分を逃がしご飯のべたつきを防ぐため、炊き上がり直後に外ぶたを開けご飯をほぐしてください。
- 保温中外ぶたが開いたままの場合、約5分後「ピッピッ」×2回およびその後3分おきに3回ブザーが鳴ります。 ご飯の温度が下がりすぎるのを防ぐため、外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくりと確実に閉めてください。

ただし、このようなお知らせが不要な場合、報知音をサイレントに切りかえることができます。→ P.59

#知らせ

- ●保温中に現在時刻を知りたいときは、「時刻合わせ」キーの ▲ または ▼ を押してください。 もう一度「時刻合わせ」キーを押すと、保温経過時間に戻ります。保温経過時間の表示に戻さない場合は、次に炊飯 しても表示しません。切りかえは、保温中しかできません。
- ●なべの中でご飯を保存する場合は、必ず保温機能をお使いください。
- ●「おこげ」メニューはおこげの香ばしさを損なわないために、炊飯後は保温せずに早めにお召し上がりください。
- ◆おこわ・発芽玄米・分づき米(3分づき・5分づき・7分づき)は「おやすみ保温」をしないでください。

あったか再加熱

保温中(標準保温・おやすみ保温)に使用します。

●保温中のご飯を加熱し、よりあたたかくできます。 特におやすみ保温中は少し低めの温度になっていますので 再加熱を利用すると食べごろの温度になります。

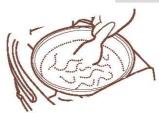
1

保温中のご飯をほぐし、平らにならす

- ●ご飯がかたくなったり焦げたりすることがありますので必ずほぐしてください。
- ●少量のご飯を再加熱するときは、茶わん1杯(約5.5oz./約160g) 当たり大さじ1の打ち水をしてよくほぐし、なべ中央に盛るとご飯の 乾燥がやわらぎます。
- ●ご飯をほぐすときは、やけどに十分注意して行ってください。



「炊飯/再加熱」キー



2



で押9

再加熱時間の目やす

約5分~8分



● 保温ランプ(標準保温・おやすみ保温)が点灯していないときに「炊飯/再加熱」キーを押すと炊飯を行います。 必ず保温ランプ(標準保温・おやすみ保温)が点灯していることを確認してから、「炊飯/再加熱」キーを押してください。

3 ご飯をほぐす

- ●底のご飯が少しかたくなることがありますので、ご飯全体をよくほぐし、平らにします。
- ●ご飯をほぐすときは、やけどに十分注意して行ってください。

再加熱を中止して取り消し状態にしたいとき	・「とりけし」キーを押す
再加熱を中止して保温に戻したいとき	・「保温選択」キーを押す
次の場合は再加熱しないでください	・白米以外のとき(お焦げや変色の原因) ・再加熱の繰り返し(お焦げや乾燥の原因) ・ご飯の量が、1.0Lサイズで白米の水位目盛3以上、1.8Lサイズで白米の水位目盛6以上あるとき(十分あたたまらない) ・ご飯が冷たいとき、またはなべの温度が低いとき (お焦げやにおいの原因、またはご飯がかたくなる原因)

タイマー予約炊飯

タイマー予約のまえに、現在時刻を合わせてください。 →P.59

- ●食べたい時刻に自動的にご飯を炊き上げます。2つの予約時刻を「予約1」と「予約2」で記憶します。
- ●工場出荷時は「予約1」は6:00、「予約2」は18:00に設定されています。

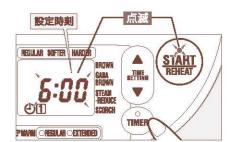
予約時刻を設定する

1

TIMER を押して、「予約1」(または「予約2」)を選ぶ

「予約1」に設定されている時刻・炊飯/再加熱ランプが点滅します。

もう一度押すと「予約2」に設定されている時刻を表示します。



2

MENU を押して、メニューを選ぶ

- 「白米急速」・「炊きこみ」のタイマー予約炊飯はできません。
- 「おこわ」のタイマー予約炊飯はしないでください。

3

🛕 または 💌 で、炊き上げたい時刻に合わせる

●押し続けると10分単位で早送りができます。

前回と同じ時刻で予約するときは、時刻合わせの必要はありません。



4

START REHEAT を押す

炊飯/再加熱ランプが消灯し、炊き上げたい時刻と予約ランプが点灯 メロディー(ブザー)が鳴ります。

- 「炊飯/再加熱」キーを押さないと、タイマー予約は完了しません。
- ●外ぶた閉め忘れ報知音が「ピッピッ」×2回鳴ることがありますが、故障ではありません。

外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくりと確実に閉めてください。



タイマー予約炊飯 っづき

タイマー予約炊飯のおすすめ時間

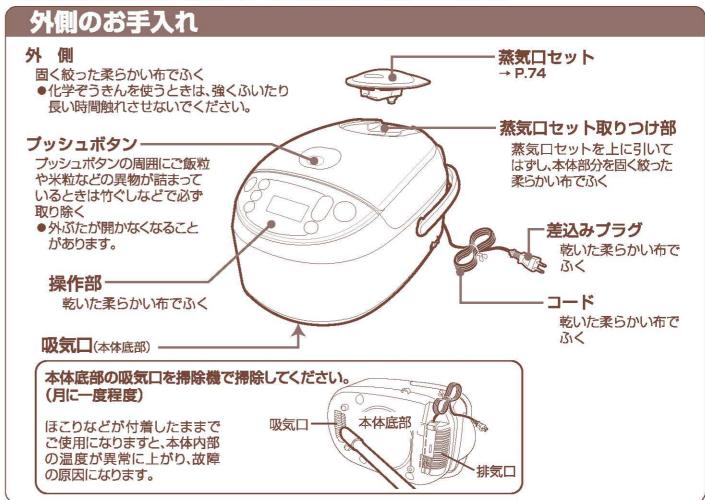
J	· _ _	普通	の米	無洗米		
,	=1	1.0Lサイズ	1.8レサイズ	1.0Lサイズ	1.8Lサイズ	
	ふつう	1時間10分~	~13時間まで	1時間10分	~13時間まで	
白米	もちもち	1時間15分~	~13時間まで	1時間15分	~13時間まで	
	しゃっきり	1時間10分~	~13時間まで	1時間10分~13時間まで		
熟	成炊き	1時間35分~	~13時間まで	1時間35分~13時間まで	1時間40分~13時間まで	
ø	しめし	1時間20分	~13時間まで	1時間20分~13時間まで		
お	かめ	1時間15分~13時間まで	1時間25分~13時間まで	1時間15分~13時間まで	1時間25分~13時間まで	
玄	*	1時間35分~	~13時間まで	_		
玄	米 活 性	3時間40分	~13時間まで	_		
蒸気	元セーブ	1時間10分~	~13時間まで	1時間10分~13時間まで	1時間20分~13時間まで	
お	こ げ	1時間10分~	~13時間まで	1時間10分	~13時間まで	

お知らせ

- ●「おこわ」の具や調味料を加えた状態でのタイマー予約炊飯はしないでください。具が腐敗したり、調味料が沈殿して うまく炊けないことがあります。
- ●タイマー予約炊飯を取り消すときは、「とりけし」キーを押してください。
- 予約中に現在時刻を知りたいときは、「時刻合わせ」キーの ▲ または ▼ を押してください。
- タイマー予約炊飯のときは、少しやわらかめに炊き上がります。
- ●タイマー予約炊飯のときは、炊き上がりまでの残り時間を表示しません。
- ●おすすめ時間未満で設定すると、ブザーが鳴り、すぐに炊飯をはじめます。
- ●夏場など室温が高いときは、米の浸しすぎによる腐敗を防ぐため、なるべく13時間以内(無洗米は8時間以内)で設定 してください。
- ●発芽玄米のタイマー予約炊飯はしないでください。発芽玄米は水分を吸収しやすいため、うまく炊けない場合があります。
- ●室温または水温が低いときや電圧・水加減などにより、炊き上がり時刻に炊き上がらない場合があります。

お手入れ

- 炊飯・保温のあと、毎回お手入れしてください。
- ●必ず差込みプラグを抜き、本体・なべが冷めてから行ってください。
- ●シンナー・ベンジン・みがき粉・たわし類 (ナイロン・金属製など)・漂白剤などを使わないでください。
- ●食器洗い乾燥機・食器乾燥器を使用しないでください。(傷・変形・変色の原因になります。)
- お手入れ後は、内ぶたセット・蒸気ロセット・しゃもじ受けを正しく取りつけてください。



付属品・なべのお手入れ

スポンジなどの柔らかい もので洗う

汚れが気になる場合は「台所用 中性洗剤」を使って洗う



しゃもじ受け

計量カップ

なべ → P.58





庫内のにおいが気になる場合のお手入れ

- ¶ なべの「白米」の水位目盛(1.0Lサイズは1、) 1.8Lサイズは2)まで水を入れる
 - ●水以外(洗剤など)は入れないでください。
- 2 外ぶたを閉め、(MENU) を押して「白米急速」を選ぶ
- ▲ メロディー(ブザー)が鳴り、保温に切りかわったら



- 5 本体が冷めてから、製品全体のお手入れをする
 - ●風通しのよい場所で外ぶたを開けて乾燥させて ください。

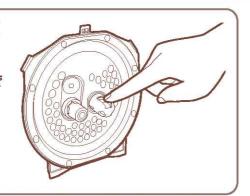
(START)を押す

お手入れ つづき

内側のお手入れ

圧力調整装置 -

指で軽く中のボールを動かして 異物がないかを確認する ご飯粒や米粒などの異物が詰 まっているときは、竹ぐしなどで 取り除く



●内ぶたセットはご使用後、湯または水に浸しスポンジで洗い、水分をよく ふき取ってください。汚れが残ったまま放置したり、また水分が残っている と茶色く変色したり、さびの原因になります。

●分解しないでください。故障の原因になります。



ーフィルターベース

●内ぶたとの間にご飯粒や米粒などの 異物が詰まっているときは竹ぐしなど で取り除く



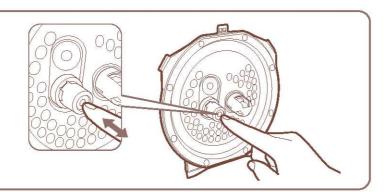
内ぶたパッキン・

- ●ご飯粒などがつくと蒸気もれやご飯の乾燥によりおいしく炊けなかったり、 おいしく保温できない原因になりますので取り除いてください。
- 内ぶたパッキンは取りはずせません。

安全弁

指で軽く2~3回押し、スムーズに動くか確認する

ご飯粒や米粒などの異物が詰まっている ときは、竹ぐしなどで取り除く



内ぶたフィルターー

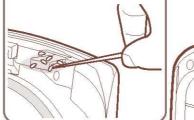
ご飯粒や米粒などの異物が詰まっているときは、 竹ぐしなどで取り除く

●ご使用後は毎回取り はずしてお手入れして ください。

内ぶたセット

フックー

で飯粒や米粒などの 異物があると、外ぶたが 完全に閉まらず、安全の ため炊飯を受けつけな かったり、外ぶたが開か なくなる恐れがあるので、 竹ぐしなどで取り除く



-外ぶた

内側についたおねばやご飯粒を固く絞った柔ら かい布できれいにふき取る

- ●汚れが残ったまま放置すると茶色く変色したり、 さびの原因になります。
- ●外ぶたをしっかりと持ってふき取ってください。



外ぶたパッキン

内側についたおねばやご飯粒を固く絞った 柔らかい布できれいにふき取る

外ぶたパッキンは取りはずせません。



サイドセンサー

固く絞った柔らかい布でふき取る ご飯粒や米粒などの異物が詰まっているときは、 竹ぐしなどで取り除く

つゆ受け部

つゆがたまるときがあるので、固く絞った



本体と

外ぶたの間(斜線部)

ご飯粒や米粒などの異物が付着したまま 外ぶたを閉めると、外ぶたが開かなくなる 恐れがあります。



ご飯粒や米粒などの異物があると、外ぶたが完全に 閉まらず、安全のため炊飯を受けつけなかったり、 外ぶたが開かなくなる恐れがあるので、竹ぐしなど で取り除く



お手入れ つづき

蒸気ロセットのお手入れ お手入れは冷めてから行ってください。

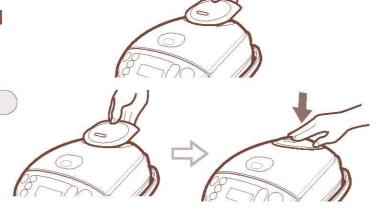
蒸気口セットの外側・内側は水で流し洗いする

蒸気口セットのはずし方

蒸気口セット後方を持って矢印方向 (上向き)に引っ張ってはずす

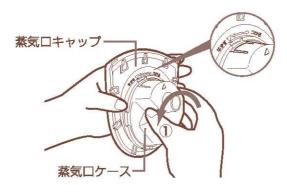
蒸気ロセットのつけ方

蒸気口セット後方を持って矢印方向 (下向き)に押して取りつける



蒸気ロケースのはずし方

蒸気ロケースは蒸気ロキャップの「はずす」 表示方向に回してはずす(①)



蒸気ロケースのつけ方

蒸気ロキャップのママークと蒸気ロケース の△マークを合わせ「つける」表示方向に 回して確実につける(②)



スチームパッキン

スチームパッキンのはずし方・つけ方

はずし方 竹ぐしなどで蒸気ロキャップの 切り欠き部よりはずす

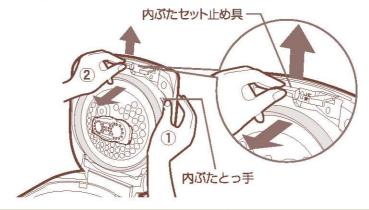
つけ方 蒸気口キャップの溝の奥まできっちりと取りつける

つける際は、スチームパッキンがねじれたりしないようにしてください。

- ●ねじれたまま使用すると蒸気やおねばがもれる恐れがあります。
- ●取りつけが不十分ですと、蒸気やおねばがもれる恐れがあります。

内ぶたセットのはずし方・つけ方

はずし方 内ぶたとっ手を片手でささえながら(①)、内ぶたセット止め具を押し上げて(②)はずす



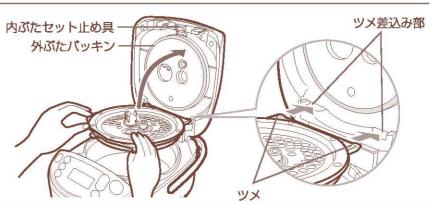


内ぶたセット止め具を押し上げずに内ぶたとっ手を持って引っ張らないでください。 (内ぶたセットまたは外ぶたの故障の原因になります。)

つけ方

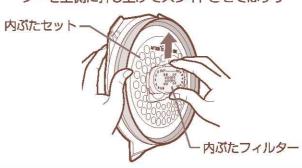
内ぶたセットのツメ(2ヵ所)を 外ぶたのツメ差込み部に合わせて 内ぶたセット止め具がカチッと音が するまで押し込む

●取りつけるときは外ぶた パッキンを内ぶたセットで 引っかけないでください。



内ぶたフィルターのはずし方・つけ方

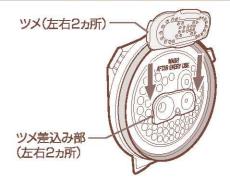
はずし方 内ぶたセットを片手でおさえながら、内ぶたフィルターを上側に押し上げてスライドさせてはずす





つけ方

内ぶたフィルターのツメを内ぶたセットのツメ 差込み部に合わせて、カチッと音がするまで スライドさせ、取りつける



74 75

切り欠き部

故障かなと思ったとき

●修理のお問い合わせまえに、一度お調べください。				
症	状	お調べいただくこと		
	ご飯が、かたい やわらかい	 お好みで、水の量を水位目盛より1~2mm加減してください。 傾いた場所で水加減をすると、水量が多くなったり、少なくなったりして、ご飯のかたさがかわります。 銘柄・産地・保存期間(新米・古米)などにより、ご飯のかたさがかわります。 室温・水温などにより、ご飯のかたさがかわります。 「白米急速」・「蒸気セーブ」で炊飯をすると、ご飯がべたついたり、かたくなることがあります。 「白米 ふつう」・「熟成炊き」をお試しください。 なべが変形していませんか? 竹米を「無洗米専用」計量カップで炊飯していませんか? 炊き上がったご飯をよくほぐしましたか? 炊き上がったご飯をよくほぐしましたか? 		
	ご飯が、 ひどく焦げる	●なべの底やサイドセンサーにご飯粒や米粒などの異物がついていませんか?●洗米が不十分で、ぬかが残っていませんか?●なべが変形していませんか?●「おこげ」で炊飯していませんか?		
	炊飯中に ふきこぼれる	 おかゆを炊くときにおかゆ以外のメニューで炊いていませんか? 蒸気口セットをつけ忘れていませんか? 洗米が不十分で、ぬかが残っていませんか? なべが変形していませんか? メニューや水加減を間違えていませんか? →P.64 		
炊 飯	炊飯できない キー操作でき ない	 差込みプラグをコンセントに差し込みましたか? 表示部に「EO1」、「EO2」など表示していませんか? →P.78 なべが入っていますか? →なべを入れてください。 標準保温ランプ・おやすみ保温ランプが点灯していませんか? →「とりけし」キーを押してから再度「炊飯/再加熱」キーを押してください。 外ぶたが完全に閉まっていますか? →外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくりと確実に閉めてください。 フックの受け部にご飯などの異物が詰まっていませんか? →竹ぐしなどで取り除き、外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくりと確実に閉めてください。 		
	炊飯・保温中に 音がする	 ●「ジー」音は、マイコンが火力調節をしている音です。 ●「ブーン」音は、内部の熱を外に出すために、ファンが回っている音です。 ●「ブー」音は、炊飯中に圧力を調整している音です。 ●「カチャ」音は、炊飯中に圧力を制御する装置が動く音です。 ●「ゴロゴロ」音は、炊飯中に圧力調整装置のボールが動き、圧力を調整する音です。 ●炊飯が終了したとき、圧力が抜けるため「シュー」と音がする場合があります。 ●炊飯開始およびタイマー予約完了直後の「カチャ、ゴロゴロ、カチャ」音は、外ぶたが完全に閉まっているかを確認する装置が動く音です。 ●「ビー」音は圧力調整装置や安全弁が詰まったことをお知らせする音です。 		
		正一」目は江力調理装置でダエデが品ようだことをも知らせずる目です。 正力を逃がすときに発生する笛のような音で大きな音が出る場合があります。 →目詰まりによりなべ内の圧力が異常に高くなる恐れがありますので、「とりけし」キーを 1秒以上押して炊飯を終了してください。 「圧力」表示が消えたあとで、内ぶたセットおよび外ぶたをお手入れしてください。		
	外ぶたと本体の 間から蒸気が もれる	 内ぶたセット…落としたりして変形していたり、内ぶたパッキンが切れていないかを調べてください。 内ぶたパッキンが汚れていませんか? 一汚れている場合はお手入れをしてください。 安全弁…穴が詰まっていないか、異物がかみこんでいないかを調べてください。 圧力調整装置…中に入っているボールが動くかを調べてください。 外ぶたパッキンを内ぶたセットで引っかけていませんか? →再度つけ直してください。 内ぶたフィルター…穴が詰まっていないか、異物がかみこんでいないかを調べてください。 →汚れている場合はお手入れをしてください。 		
	あったか再加熱 ができない	◆保温を取り消していませんか? →P.68		

9	走 状	お調べいただくこと
	保温中、ご飯がにおう	 しゃもじを入れたまま保温していませんか? 冷めたご飯をあたため直していませんか? 炊き上がったご飯をよくほぐしましたか? →炊き上がったご飯をよくほぐしてください。 洗米が不十分で、ぬかが残っていませんか? 炊きこみご飯を炊いたあとは、においが残ることがあります。 →念入りになべを洗ってください。→P.71 なべの中でご飯を保存する場合に、保温機能を使わずにそのまま放置していませんか? 保温機能を使わずにそのまま放置するといやなにおいの原因になります。 →P.60 24時間以上の「おやすみ保温」をしていませんか?
保 温	保温中、ご飯がにおう・ 変色・乾燥する 保温中、ご飯がにおう・ べちゃつく	 少量のご飯を保温していませんか? ●12時間以上の「標準保温」をしていませんか? ●米や水の種類により、炊き上がり後のご飯が黄色くみえることがあります。 ●炊飯・保温のあと毎回お手入れをしていますか? →お手入れ不足、季節や住環境による室温、外ぶたの開閉、米の種類、洗米方法などにより、雑菌が繁殖しやすくなり、いやなにおいが発生する場合があります。 においが気になる場合は、P.72「内側のお手入れ」を行ったあと、P.67「標準保温」を
	「おやすみ保温」ができない	お使いいただくと効果的です。 ●「おやすみ保温」を受けつけないメニューを選んでいませんか? →P.67 ● 保温経過時間が12時間経過していませんか? → 保温経過時間が12時間経過すると「おやすみ保温」を受けつけません。 ● 冷めたご飯を保温していませんか? →なべの温度が低いと「おやすみ保温」を受けつけません。
	保温経過時間を 表示しない	●現在時刻を表示していませんか? →「時刻合わせ」キーを押して表示を切りかえてください。 →P.67「お知らせ」参照
	保温中に 報知音が鳴る	●ご飯ほぐし忘れ報知音が鳴っています。 →ご飯をほぐし、外ぶたを閉めてください。●外ぶたが開いていませんか? →外ぶたを閉めてください。
	予約をするとすぐ に炊飯がはじまる	・現在時刻は合っていますか? →時計は24時間表示です。もう一度、調べ直してください。◆タイマー予約炊飯のおすすめ時間未満に設定した場合は、すぐに炊飯がはじまります。
	予約した炊き上がり 時刻に炊けない	●現在時刻は合っていますか? →時計は24時間表示です。もう一度、調べ直してください。●室温または水温が低いときや電圧・水加減などにより、炊き上がり時刻に炊き上がらない場合があります。
予約	予約できない	 予約操作の最後に「炊飯/再加熱」キーを押しましたか? →「炊飯/再加熱」キーを押さないと、タイマー予約は完了しません。 「7:00」が点滅していませんか? →時刻合わせをしないと予約を受けつけません。→P.59 外ぶたが完全に閉まっていますか? →外ぶたを閉め直してください。 フックの受け部にご飯などの異物が詰まっていませんか? →竹ぐしなどで取り除き、外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくりと確実に閉めてください。
	停電が 起こったら	 ご飯を炊きながら、電気ポットで湯をわかしたり、電子レンジをお使いになると定格電流を超えてブレーカーが下りることがあります。 →炊飯ジャーは単独のコンセントでお使いください。 ブレーカーを復帰させたとき、停電時間が10分未満なら継続して炊きはじめます。
その他	差込みブラグから パチッと火花が飛ぶ	● 差込みプラグを抜き差しするときに小さな火花が出ることがあります。これはIH炊飯ジャー特有のもので故障ではありません。
	外ぶたの内側や 内ぶたセットに さびのような 茶色い汚れがつく	◆おねばなどの汚れが付着している場合がありますのでお手入れをしてください。→P.72

こんな表示をしたとき

	表示	お調べいただくこと		
エラー表示	E 0 1 E 0 2 E 0 7 E 13	●故障です。→お買い上げの販売店または象印カスタマーサービスまでご連絡ください。		
	E 08	●異常な電圧が入った場合、故障防止のために動作を停止します。→コンセントの定格電圧を確かめて、正しい電圧または別のコンセントをお使いください。		
	E 17	 ● [H17]が連続で5回表示されますと[E17]になり、キーを受けつけません。 →「とりけし」キーを押し、外ぶたが完全に閉まっているかを確認して「炊飯/再加熱」キーを押してください。 ● 上記以外の場合は故障です。 →お買い上げの販売店または象印カスタマーサービスまでご連絡ください。 		
	HO: HO?	 ふたセンサーまたはサイドセンサーが高温になっています。 →「とりけし」キーを押し、外ぶたを開け50分以上冷ましてください。 (やけどにご注意ください。) →早く冷ましたい場合 →P.63 		
	H OY	◆なべの入れ忘れです。→なべを確実に入れてください。		
	н 17	 ● 外ぶたが完全に閉まっていません。 →5秒以内の場合 外ぶたは「カチッ」と音がするまでゆっくりと確実に閉めてください。 点灯 炊飯/再加熱ランプ が点灯し、炊飯を開始します。 →5秒以上の場合 「とりけし」キーを押し、外ぶたが完全に閉まっているかを確認して「炊飯/再加熱」キーを押してください。 		
	表示が消えた	 内蔵のリチウム電池が切れています。 差込みプラグを抜くと表示や記憶(現在時刻・メニュー・保温状態)は消えますが、 差込みプラグを差し込み、時刻を合わせ直すと通常どおり使えます。 1:00 が点滅のままで炊飯を行うと、炊飯中に現在時刻は表示されません。→P.62 取りかえられる場合は、象印カスタマーサービスにご依頼ください。 有料で電池をお取りかえいたします。 		
	(<u>PRESSURE</u>)が点滅する	●圧力がかかったまま炊飯が停止しています。●圧力表示が消えるまでお待ちください。(約5分~10分) 点滅している間キーは受けつけません。		
	表示が おかしくなる	 ● 差込みプラグをいったん抜いて、もう一度差し込んでください。 → 7:20 が点滅しますので、時刻を合わせ直してください。		

部品の交換・購入について

●損傷した場合は、新しい部品と交換(有料)してください。

●お買い求めの際には製品の型名および部品名をご確認の うえ、お買い上げの販売店または象印カスタマーサービス でお求めください。

象印力スタマーサービス

1-800-733-6270 www.zojirushi.com

部品名	部品番号
内ぶたセット(1.0Lサイズ)	C162-6B
内ぶたセット(1.8Lサイズ)	C163-6B
な べ(1.0Lサイズ)	B384-6B
な べ(1.8Lサイズ)	B385-6B
しゃもじ	SHAKN-6B
しゃもじ受け	618112-00
白米用計量カップ	615784-00
無洗米専用計量カップ	617824-00
内ぶたフィルター	BU201011L-00

仕 様

	型名			NP-NVC10		NP-NVC18		
	白		*	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]	
			無洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]	
	熟瓦	次	き	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]	
			無洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]	
	白米	急	速	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]	
			無洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]	
器	炊き	2	₽	0.09~0.72	[0.5~4]	0.36~1.08	[2~6]	
炊飯容量(約L)			無洗米	0.09~0.68	[0.5~4]	0.34~1.03	[2~6]	
約	すし	め	U	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]	
F			無洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]	
_	お	2	わ	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.08	[2~6]	
]内はカップ数	2885		無洗米	0.17~0.68	[1~4]	0.34~1.03	[2~6]	
	お	か	ゆ	0.09~0.27	[0.5~1.5]	0.09~0.45	[0.5~2.5]	
			無洗米	0.09~0.26	[0.5~1.5]	0.09~0.43	[0.5~2.5]	
数	玄		*	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.44	[2~8]	
	玄米	活	性	0.18~0.72	[1~4]	0.36~1.44	[2~8]	
	蒸気	セー	- ブ	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]	
	3000000		無洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]	
	お	2	げ	0.09~1.0	[0.5~5.5]	0.18~1.8	[1~10]	
			無洗米	0.09~0.94	[0.5~5.5]	0.17~1.71	[1~10]	
電	電源			交流 120V 60Hz				
消				1240W		1370W		
平均保	平均保温時消費電力			29W		36W		
炊 負	反 方	7	式		圧力IH(誘導			
	ドの	長	さ	3' 3" (1.0m)				
外 形	寸	法	〈約 inch〉	幅10-½×奥行15-3%×高さ8-5%(16-3%*1) 幅11-½×奥行16-½×高さ10-½(1				
1100 000 000000	<u>a</u>	IA	〈約 cm〉		25.5×奥行39×高さ22(41.5*1)		幅28×奥行42×高さ25.5(47.5*1)	
實				約13lbs. (約5.5kg) 約15lbs. (約6.5kg)				

●平均保温時消費電力は、室温68°F(20°C)で最大炊飯容量の場合です。

◆特定地域(高い山・厳寒地)においては、所定の性能が確保できないことがあります。 こうした場所での使用はなるべくおさけください。

● (※1)は外ぶたを開けたときの高さです。